

نوابغ الفكر العربي

٣

الشيخ نجيب العزّال

يكتب عادل الغضبان



دار المعارف بمصر

BOBST LIBRARY



3 1142 01242 8598



New York University
Bobst Library
70 Washington Square South
New York, NY 10012-1091

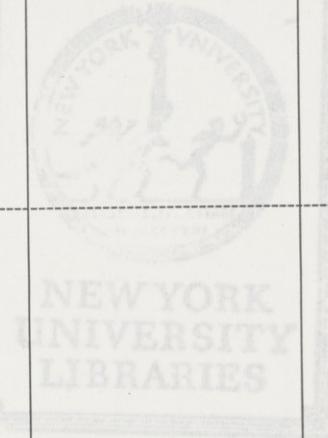
Phone Renewal:
212-998-2482
Wed Renewal:
www.bobcatplus.nyu.edu

DUE DATE

DUE DATE

DUE DATE

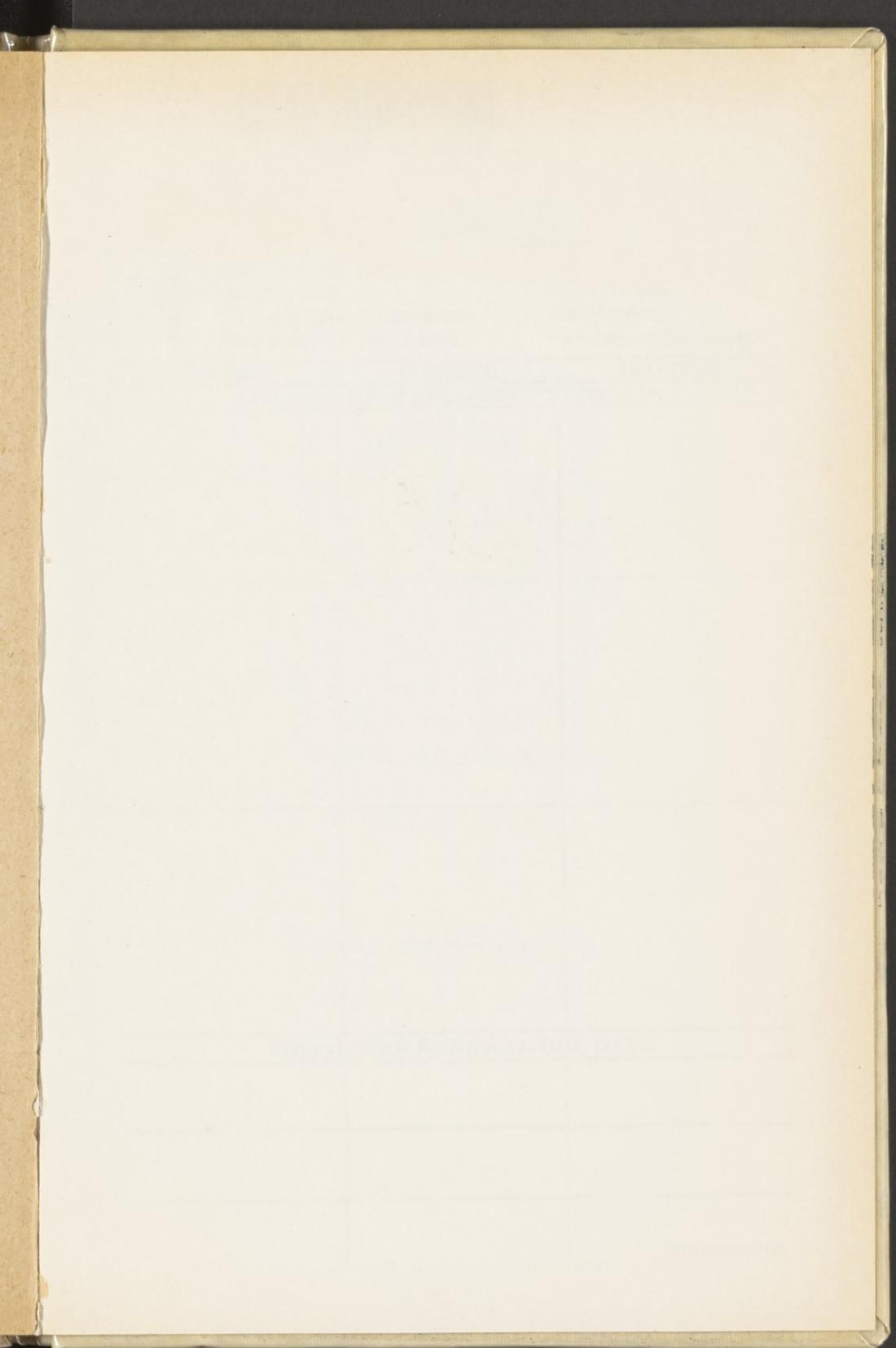
ALL LOAN ITEMS ARE SUBJECT TO RECALL



FINE ARTS
LIBRARY

PHONE/WEB RENEWAL DUE DATE

DATE DUE



الشيخ نجيب الخالد

front



Stelle

نوابغ الفكر العربي

٣

"Ghadbān, Ādil

الشيخ نجيب الحداد

١٨٩٩ - ١٨٦٧

يقتل عادل الغضبان

شعلة من العزم والذكاء ولألاء من الوحي
والشاعرية تلاقى في إهاب جسم ناحل فاحترق
باللهب وخلد مع النور .

/al-Shaykh Najīb al-
Haddād 1867-1899/



دار المعارف بمصر

N. Y. U. LIBRARIES

PJ
7828
DZ2
Z6
c. 1

Near East

PJ 1
7828
D 28
P 6
c. 1

الفصل الأول

عَصِّرْ نَجِيبُ الْحَدَاد

١ - الحركة السياسية

كانت مصر في الربع الأخير من القرن التاسع عشر مسرحاً لأنماط السياسة فقد كانت فريسة الشدّ والحدب بين طمع الدول الأوروبية وأهواء الباب العالي وأشرة الأسرة الحاكمة.

وكان الشعب المصري قد اتقد في جوانحه الوعي الوطني فهبّ يطالب بحقه المهمضوم ويخوض الحديد والنار إلى غايتها المنشودة.

ولقد أيقظ في الشعب المصري ذلك الوعي المرهف عواملٌ عدّة بدأّت تفعل فيه فعلها منذ مطلع القرن :

هزّت المصريين أولاً جلبةُ الحملة الفرنسية وما تركته فيهم من آثار قومية وثقافية فتحوا أنفسهم فيها على مظاهر جديدة تحفل بها الحياة وتهيم بها النفوذون . وأثارهم ثانياً دويّ الثورة الفرنسية الثانية فقد نبهتهم إلى معانٍ جديدة لا تستقيم بغيرها الحياة الحرّة الكريمة فعرفوا صيحة الإنسان في المطالبة بحقوق الإنسان وترددت على مسامعهم أصواتٌ تحمل إليهم نغمات الحرية والإخاء والمساواة فعصفت بالرماد الذي كانت تضطرم تحته جمرات الوطنية .

وحرّكت نفوسهم ثالثاً إلى التمرد والتحرّر مظالم قاسية رسفوا في أغلاها وضرّها عليهم الولاة والحكام من كل صنف وجيل .

وزادهم رابعاً في الحق صلابةً وباهداد الحرية والكرامة تمسكاً وتوثقاً قياماً الحرب السبعينية وما عكسه على الشرق من أصواء وظلال وما ضربته لبنيه من روابع الأمثلة في الوطنية والبذل والتضحية^(١) .

(١) طالع في هذا كتاب «الأدب العربية في القرن التاسع عشر» للأدب لويس شيخو اليسيوعي وكتاب «أدب المقالة الصحفية في مصر» لعبد الطيف حمزة ج ١ و ٣

كل هذه العوامل كانت نيرانها تتأجّج في كل قلب من قلوب المصريين سواء من سكن منهم الحاضر والعواصم أم سكن الدساكـر^(١) والقرى . ثم احتاجت تلك الحماسة الجياشة في الصدور إلى اللسان الناطق والقلم المفصح بين لكي تنفس وتنطلق إلى مداها فكانت منابر الخطباء ومنصات المدرسين مسرح اللسان المعبّر وكانت منابر الصحافة والتأليف حلبة للقلم يوجه منها ويرشد وينفذ الحمم ويدركي السعير .

وما من شكّ في أن انتشار العلم منذ فجر القرن حتى العقد السابع منه قد ساعد على إعداد الوطني الصالح وأن التفات المتعلمين شطرَ الغرب يغترفون من مناهله ويأخذون عنه الأمثلة الحسان كان له شأن أيُّ شأن أدرك به الشعب المصري أنه كغيره من الشعوب الجديرة بالحياة في ظل العدل والحرية والإخاء والمساواة ولو لا الاستعداد المكتسب وقد جاء يرهف الاستعداد الفطري في نفوس المصريين لما كان للسان والقلم ذلك الأثر الفعال الذي هزّ النفوس وحفرها إلى التحرر والانطلاق .

وبينا النفوس في وسوسه ثم في همهمة وبينا هي تتلقى كلمات الخطباء والكتاب تلقّيَ الأرض الحصبة للغيث العيم وبينا هي تثيرها منظومات رفاعة رافع الطهطاوي الوطنية وتستوعب «المرسلياز» نشيد فرنسا الوطني وكان رفاعة أول من ترجمه ووضعه أمام أعين المصريين إذ يقبل على مصر في سنة ١٨٧١ رجلٌ شرقى عظيم هو السيد جمال الدين الأفغاني فيلهم النفوس بتعاليمه ويدقّ في مصر ناقوس الفكر الحر فيلتف حوله الطلبة والمريدون وتسرى آراؤه في الأمة المصرية سريان الكهرба فكلّ بها مهتر وكل لها متأثر وكل يسعى إلى سماع أحاديث هذا الرعيم العظيم .

ومكث الرجل في مصر ثمانى سنوات محفوفاً بالتجلة والإكرام متذ الأثر والنفوذ لا يني عن بثّ آرائه السياسية والفلسفية في اتحاد الشعوب الإسلامية وفي مشاطرة الأمة حياة الدولة وفي خطر التدخل الأجنبي حتى نقل ظله على ذوى السلطان فأبعد من مصر ولكن بقي منه فيها روح وثاب أبي يتردد في

(١) الدساكـر : جمع دسـكرة : القرية العظيمة .

جوانح تلاميذه من مثل المويلحي وعبدالله نديم وأديب إسحق ومحمد عبده ويتوغل في طبقات الشعب المستنيرة من أطباء ومدرسين وضباط وموظفين ويغرس فيهم بذور الوطنية فنمـت وزـكت وـأتـت أـكلـها .

وكانت الألسنة والأقلام من قبل مجـيء جمال الدين الأفغـاني إلى مصر وفي إـيـان إـقـامـته بـهـا وـبـعـد خـروـجـه مـنـهـا لـا تـفـتـأـتـ بـثـ الدـعـوـةـ للـحرـيـةـ وـتـمـعـنـ في تـلـقـيـنـ النـفـوسـ مـعـانـيـ الـوطـنـةـ فـنـىـ مـثـلاـ عـبـدـ اللهـ أـبـاـ السـعـودـ تـلـمـيـذـ الطـهـطاـويـ يـنـقـلـ إـلـىـ الـعـرـبـيـةـ تـارـيـخـ مـصـرـ وـيـمـهـرـ بـمـقـدـمـةـ يـشـرـحـ فـيـهاـ مـعـنـيـ حـبـ الـوـطـنـ فـهـوـ شـيـءـ أـعـلـىـ مـنـ التـعـلـقـ بـمـسـقـطـ الرـأـسـ فـإـنـهـ يـقـومـ عـلـىـ حـبـ الـعـمـلـ الجـيدـ وـعـلـىـ الرـغـبةـ فـيـ التـعـاـونـ وـعـلـىـ رـوـحـ التـضـحـيـةـ فـيـ سـبـيلـ الـخـيـرـ الـعـامـ . وـنـرـىـ كـذـلـكـ حـسـيـنـاـ الـمـرـصـفـيـ فـيـ «ـالـكـلـمـ الـثـانـ»ـ يـفـسـرـ الـكـلـمـاتـ الـتـيـ كـانـتـ تـشـغـلـ أـذـهـانـ الـطـبـقـةـ الـنـيـرـةـ مـنـ مـثـلـ كـلـمـةـ الـوـطـنـ وـالـحـرـيـةـ وـالـحـكـوـمـةـ وـمـاـلـبـثـ هـذـاـ دـيـدـنـ الـخـطـبـاءـ وـالـكـتـابـ حـتـىـ اـنـبـعـثـ الصـمـيرـ الـوـطـنـيـ فـيـ الـقـلـوبـ فـتـذـمـرـ وـتـرـدـ وـنـشـأـتـ عـنـ ذـيـنـكـ التـذـمـرـ وـالـتـرـدـ ثـوـرـةـ عـرـابـيـ .

وـأـحـقـقـتـ الـثـوـرـةـ وـأـعـقـبـاـ الـاحـتـلـالـ الـبـرـيـطـانـيـ وـلـكـنـ الصـمـيرـ الـو~ط~ن~يـ بـقـيـ حـيـاـ يـقـظـا~ يـمـلـيـ عـلـىـ الـأـلـسـنـةـ وـالـأـقـلـامـ مـعـانـيـ الـجـهـادـ وـالـكـفـاحـ فـيـ سـبـيلـ الـحـرـيـةـ وـالـاسـتـقـلالـ وـالـتـخـلـصـ مـنـ الـاحـتـلـالـ . وـلـقـدـ صـرـحـتـ إـنـجـلـتراـ غـيـرـ مـرـةـ عـقـبـ تـدـخـلـهـاـ فـيـ شـؤـونـ مـصـرـ وـنـجـاحـ حـلـتـهاـ فـيـهاـ أـنـهـاـ رـاغـبـةـ فـيـ الـحـلـاءـ عـنـ الـدـيـارـ الـمـصـرـيـةـ فـقـالـ «ـجـلـادـسـتونـ»ـ وـ«ـجـرـنـشـيلـ»ـ إـنـهـمـاـ لـاـ يـنـوـيـانـ تـحـمـيلـ بـرـيـطـانـيـاـ أـعـبـاءـ نـفـقـاتـ جـيـشـ بـمـصـرـ وـ«ـجـرـنـشـيلـ»ـ هـذـاـ هـوـ الـذـيـ أـرـسـلـ إـلـىـ «ـبـسـمـرـكـ»ـ يـقـولـ : «ـإـنـ ذـلـكـ يـكـلـفـنـاـ كـثـيـرـاـ جـدـاـ فـضـلـاـ عـنـ أـنـهـ يـضـطـرـنـاـ إـلـىـ إـنـشـاءـ تـحـصـيـنـاتـ مـنـ الـطـراـزـ الـأـوـلـ»ـ وـهـاـ قـدـ مـضـىـ عـلـىـ هـذـاـ التـصـرـيـحـ نـحـوـ مـنـ سـبـعـينـ عـامـاـ وـلـمـ تـجـلـ إـنـجـلـتراـ جـلاءـ تـامـاـ عـنـ أـرـضـ الـكـنـائـةـ (١) .

وـكـانـتـ الـحـالـ بـسـوـرـيـةـ وـلـبـنـانـ فـيـ الـرـبـعـ الـأـخـيـرـ مـنـ الـقـرـنـ التـاسـعـ عـشـرـ عـلـىـ شـيـءـ مـنـ الـهـدوـءـ وـالـسـقـرـارـ وـلـكـنـ عـلـىـ جـانـبـ كـبـيرـ مـنـ الـضـنـكـ وـالـضـيقـ

(١) هناك كتب كثيرة في تاريخ مصر الحديث فإن شئت أن تقف على آراء بعض المؤرخين الغربيين في ذلك التاريخ فطالع كتاب :

Gabriel Hanotaux : Histoire de la Nation Egyptienne.

وكتاب *Précis de l'Histoire d'Egypte, par Divers Historiens & Archéologues, Tome IV.*

وإذا عدنا القهقري إلى السنوات العشر التي سبقت منتصف القرن وإلى السنوات عشر التي تلتها وجدنا لبنان ساحة دامية للثورة الأهلية بين الدروز والنصارى فقد أوجر رجال الدولة التركية صدور الدروز وأثاروا حفائظهم فخفقوا في سنة ١٨٤١ إلى السلاح يعملونه في رقاب إخوانهم النصارى ثم أعادوا الكرة في سنة ١٨٤٥ ثم استأنفوها في سنة ١٨٦٠ وبعثوها في هذه المرة فتنة عميماء طاحنة امتدّ لها إلى سوريا وأسفرت عن نظام جديد بلبنان هو نظام المتصرفية فرضته الدول الغربية عليه فلقي في ظله بعض الأمان والعافية . ولكنّه لم ينج من عنجهية المتصرفين الأتراك ولا من فساد بعض هؤلاء المتصرفين وجشعهم في جمع المال من أي سبيل كان^(١) .

وانكش لبنان في حدوده الضيقة على عهد المتصرفية فلا سهل ولا ثغر إلا القمم الجرد والصخر الجديب فكان على أهله أن يستتبوا الحجر الصالد والأرض القاحلة فما تمنّعا مع ذلك على عزائمهم وهبّهم .

وكان من أثر الحرب الأهلية في سنة ١٨٦٠ ومن أثر الضيق الذي جثم على صدر الجبل أن نزح كثير من السكان إلى المدن والسواحل ثم إلى بلاد الله الواسعة يتلمسون فيها الرزق الحلال بشقّ النفس وعرق الجبين وجهد الفكر .

وليس هجرة السوريين واللبنانيين بالأمر الطارئ عليهم عقب ثورة الدروز فإنما سنوا لأنفسهم الهجرة وأقبلوا عليها منذ عهد الاحتلال العثماني فقد نفّرّتهم مظالم ذلك العهد وفرّقّتهم أيدي سبا^(٢) في أنحاء المعمورة وإليهم

(١) من هؤلاء المتصرفين الذين جنحوا إلى الرشوة والفساد متصرف اسمه « واصا باشا » وفيه يقول تامر الملاط راثياً مؤيناً معرضاً :

قالوا قضى « واصا » وواراه البرى فأجبهم وأنا الخير بذاته زدوا الفلوس على بلاط ضريحه وأنا الكفيل لكم برد حياته ولقد اشتهر هذان البيتان بين الخاصة وال العامة شهرة غريبة حتى اتفق أن مكاريين كانوا عائدين مرة من بيروت ووقفا يتحاسبان في الحازمية حيث ضريح « واصا » فسقطت قطعة من الدرام ورنّت فقال أحدهما لآخر مازحاً : احضر أن يستمع « واصا » فيقوم من قبره . (ديوان الملاط الطبعة الأولى) .

(٢) سباً : هي من اليون تفرق أهله على أثر السبّول التي غمرتهم من تهدم السد الذي كانوا يحيجزون به الماء ويقال للمترفين : ذهباً أيدي سباً وأيادي سباً . قال ذو الرمة :

فيما لك من دار تحمل أهلهما أيادي سباً بعدى وطال اجتنابها

لقوم يجري في عروقهم حب الأسفار والمغامرة وركوب البحر وحب التجارة مع القصيّ النائي من الأقطار . فالشاميّ رجل ولوع بالحرية والاستقلال صبور على المكاره معتدّ بنفسه إلى أبعد حدود الاعتداد بالنفس واثق بما حباه الله به من ذكاء وثبات وجلد فإن ضاق به الرزق في وطنه طلبه في أبعد الأوطان فعيرته وعزيمته كفيلتان بأن توفرّ له ذلك الرزق ولو كان في جبهة الليث أو في قبة الفلك^(١) وإذا مسّه الضر والأذى في بلده هجره إلى البلد الذي يعيش فيه حرّاً آمناً مطمئناً .

ومن الطبيعي أن يكون وادي النيل هو المهاجر القريب الذي تطلعت إليه قلوب الشاميين فالجوار واللغة ووحدة العادات أهابت بالأدباء الأحرار إلى الفرار من ربقة الرقيب العثماني وإطلاق أقلامهم في الوادي المحفولة فيه حرية الأقلام كما أهابت بأهل السعي إلى التزوح عن الجبل القاسي إلى السهل الخصيب حيث السعة والأمن والرخاء^(٢) .

والنازحون إلى مصر من حملة الأقلام في الربع الأخير من القرن التاسع عشر لقوا في مصر أهلاً وأهل وإن كانوا إخواناً بإخوان فشاركوا المصريين في الحياة العامة وصهرتهم البوتقة المصرية فعاشوا أوفياء لمصر يحسّون بإحساسها وتخالج قلوبهم آلامها وأمالمها وكان لهم في الصحافة والأدب شأن جليل وقفوا فيه أقلامهم على خدمة مصر والمصريين^(٣) .

٢ - البيئة الاجتماعية

تطبع المصريون إلى الغرب من زاوية السياسة فوّقعت أبصارهم فيه على المعانى الجديدة لحرية الشعوب وحقوق الإنسان ونظام الحكم وتطلعوا إليه من أفق

(١) إشارة إلى العزة والمنعة كما قال الشاعر العربي القديم :

ليت الملاح وليت الراح قد جعلا في جبهة الليث أو في قبة الفلك
كيلاً يقبل ذا ثغر سوى ملك ولا يطوف بمحانات سوى ملك

(٢) أقرأ كتاب «السوريون في مصر» للخوري بولس قرّألي . وكتاب «مصر والشام في الغابر والحاضر» للدكتور أسعد طلس .

(٣) ذلك كان ولا يزال مذهب جميع الشاميين النازلين بصفاف هذا الوادي الأمين فإن كان شذ عنه نفر قليل فلا حجة في الشواذ .

الاجماع فاسترعت انتباهم حضارته المتألقة وعاداته البراقة فاندفعوا يقتبسون من أنوار مدنية جديدة عليهم استحوذت على ألبابهم وأفكارهم فأغفلوا الملابس الشرقية واستبدلوا بها الملابس الإفرنجية وانصرفوا في فن البناء عن الأطربة العربية الجميلة التي كانت متعة الناظر في القصور والدور إلى احتذاء الهندسة الأوروبية التي توفر لهم أنظمتها أسباب الراحة ومآل الشبان في أوقات فراغهم عن الجمود والقعود إلى الألعاب الرياضية يزاولونها ويقضون فيها الساعات الطوال وتسرّبت عادات المجتمع الأوروبي إلى عادات الأسرة الشرقية في الأطعمة والمأدب والأزياء وتحلّق القوم بالأخلاق الغربية في أحاديثهم وندواتهم وعكفوا على اللغات الأجنبية يتحدثون بها أو يمزجون طرفاً منها باللغة العربية تائناً وتظفراً^(١) وخرجت المرأة كذلك عن العادات الشرقية المأثورة وترانح حبل الحافظة على العادات والسمجايا العربية واندفع الناس على الجملة إلى التشبه بالحياة الغربية يأخذون منها الغثّ والسمين والصالح والطالع مفتتين بالجديد متبعين بطبعاً يأباهما الخلق العربي الحافظ فغرقت البلاد في موجة من التفرنج امتدت إلى أصول الأخلاق فعصفت بها حتى أصبحت المضاربة بمال والمقامرة عادة مستحكمة في النفوس وأصبحت الرشوة والخابة داء ينفتح سمه في شرائع المجتمع حتى كاد التأنيق عند بعض الشبان ينقلب إلى لوثة من الرقاقة والفساد فأفاق العقلاء من غفوتهم وهبوا يدرؤون عن الوطن وأبنائه وبناته هذا الوباء الخارق الذي نقلته إليهم ريح الحضارة الغربية وأسهمت الصحافة في هذا الواجب الخلقي الوطني إسهاماً كبيراً وقام الشعراء والأدباء ينددون بهالك الشباب على المفاسد ومن هؤلاء الشعراء والأدباء كان نجيب الحداد فله مقالات وقصائد في هذا الباب نشير في هذا المقام منها إلى [قصيدة] التي ينتقد فيها التفرنج الكاذب ومطلعها:

بأبيك قل لي يا قى العصر ماذا تركت لربة الخدر

ومن الظواهر الاجتماعية في هذه الحقبة من القرن التاسع عشر مناداة الأقلام بتحرير المرأة فقد بدأ صريرها في هذا الموضوع الخطير ضعيفاً خافتاً ثم علا

(١) انظر في هذا كتاب :

دوكاليك حتى نهض قاسم أمين^(١) بالدعوة لتحرير المرأة فانقسم الناس بين مؤيد ومحظوظ وكان جمهورة الفضلاء يرون رأيه ولا يجاهرون به فكان هو أشجعهم في إعلان رأيه صريحاً واضحاً والوقوف دونه مجاهداً مدافعاً.

على أن المناداة بتحرير المرأة لن يكون لها الصدى المرجو إذا لم يكن هناك مدارس تحررها أولاً من ربقة الجهل وتنقلها إلى مرانع العلم والمعرفة فأول مدرسة للبنات كانت قد أنشئت بالقاهرة في سنة ١٨٧٣ ولو لا مدارس البعثات الأوروبية من مثل مدرسة راهبات الراعي الصالح بشبرا (أنشئت سنة ١٨٤٤) ومدرسة راهبات القديس منصور في حي المスキكي (أنشئت سنة ١٨٤٥) ثم في بشبرا. ومدرسة الرسالة الفرنسية الإيطالية في كلوت بك بالقاهرة (أنشئت سنة ١٨٥٩) ثم بالمنصورة وكفر الزيات والإسماعيلية لولا هذه المدارس الأجنبية للبنات وقد نهضت وحدتها في أول الأمر تضطلع ببعء تهذيب الفتاة وتنقيتها وهي من القلة بحيث لا تفي بحاجات أمم كالآمة المصرية لما كان للفتاة المصرية أي معهد تتحرر فيه من الجهل وتستقبل الحياة على شيء من العلم والدرية والمعرفة فوجود هذه المدارس وعناية بعض الأسر بتهذيب بناتها في جو خاص كان النواة لنهضة المرأة المصرية محسنة في عائشة التيمورية الأدبية الشاعرة التي تلقت النحو والعرض على فاطمة الأزهري وستيطة الطباولية^(٢) فدعوة تحرير المرأة كانت دعوة لازمة واجبة ما لبست على مرور الزمن أن ارتفع صوتها فوق أصوات المعارضين ونعمت البلاد بخيراتها على النحو الذي نراه اليوم في منتصف القرن العشرين.

ولئن عدنا التمثيل جانبياً من جوانب البيئة الاجتماعية وجدنا التمثيل العربي في الرابع الأخير من القرن التاسع عشر قد بدأ يستقيم له كيان في مصر وتنفتح له في بعض الأحيان أبواب دار «الأوبر» ويعنى به الحكم والولاة وتتألف فيه الأجوقة كجوق يوسف خياط وسلمان القرداحي ومن أعضاء جوقه الشيخ سلامة حجازي وكجوق أبي خليل القباني وإسكندر فرج ومال إليه الكتاب

(١) انظر ترجمته في «تراجم مشاهير الشرق» ج ١ ص ٣٠٠

(٢) انظر «تاريخ آداب اللغة العربية» بحرجي زيدان ج ٤ ص ٢١٤ (الطبعة الثانية)

يغدوونه بالمسرحيات المترجمة « وأشهر هؤلاء الكتاب الشيخ نجيب الحداد وأشهر ما كان يمثل على المراسخ المصرية من تأليفه أو تعربيه حتى جرى كثير من أشعارها وأناشيدها على الألسنة مجرى الأمثال^(١) ».

كذلك كان للموسيقى والغناء شأنهما الرفيع في ذلك العهد فكان معظم الروايات التي تمثل على المسارح يتخللها الغناء اجتناباً للجمهور الذي يميل إلى سماع الغناء ويطرد له وكان الموسيقيون والمغنوون يجودون صناعتهم ويفتقرون من تركيز الأصوات والأنغام التي تلامِن الذوق العربي وتهزّ أسماع العرب وأفنتهم.

٣ – النشاط الثقافي

كان النشاط الثقافي في الحقبة التي تعيننا من القرن التاسع عشر ظاهر الأثر وضاح الغرر فقد أزهرت فيها غراس الحملة الفرنسية وأينعت ثمار البعثات العلمية التي نهلت من ينابيع الغرب وقام الأزهر بنصيبيه من البعث والانطلاق والتتجدد بعد الفتوى التي أصدرها الشيخ محمد الإنباني شيخ الجامع الأزهر وأمّن عليها الشيخ محمد البنا مفتى الديار المصرية بجواز « تعليم المسلمين العلوم الرياضية كالهندسة والحساب والمهمة والطبيعيات وتركيب الأجزاء المعبر عنها بالكيمياء وغيرها من سائر المعارف » وبعد روح الإصلاح التي بشّها محمد عبده في الأزهر واستهدى بها نفر من تلاميذه . ولقد كانت تلك الحقبة آهلاً بالعلماء والأدباء والشعراء يدور إنتاجهم إلا أقلهم في فلك القديم ومحاكاته . على أن طابع تلك الحقبة إنما يتجلّي في أمرتين اثنتين هما انتشار الصحافة وترجمة الروايات .

شهدت مصر في سنة ١٨٦٥ ميلاد أول صحيفة مصرية بعد صحيفة « التنبيه » على عهد الفرنسيين وبعد « الواقع المصري » تلك هي مجلة « اليусوب » الشهرية لمنشئها محمد علي باشا الحكم وإبراهيم الدسوقي ومنذ ذلك التاريخ حتى نهاية القرن التاسع عشر زهرت مصر بالصحف وال مجلات السياسية والأدبية أنشأها

(١) « تاريخ آداب اللغة العربية » لجرجي زيدان ج ٤ ص ١٣٣ (الطبعة الثانية) .

المصريون أو أصل deren الشاميون الذين هرعوا إلى وادي النيل واتخذوه ميدانًاً لسوابق
أقلامهم^(١).

فجال هؤلاء وأولئك في السياسة والأدب وأنشأوا فن المقال الصحفي وكان
للشاميين أثرهم « وفضلهم على الصحافة الشعبية المصرية »^(٢).

أما الترجمة فيبدأ كذلك عهدها المنظم في زمن الحملة الفرنسية فالمنشور الذي
أمر بونابرت بتوزيعه على أهل الإسكندرية قد ترجمه « فنتور » وطبعه المستشرق
« حنا يوسف مرسيل » مدير مطبعة الحملة وقام بهذا العمل على ظهر الباخرة
« لوريان »^(٣) ثم تتسع دوائر الترجمة في مصر طوال العقود المائية من القرن التاسع
عشر يقوم بها مستشرقون وشرقيون يديرونها في نقل الكتب العلمية والأدبية أو
الحاضرات ويستخدمونها في الأعمال الحكومية حتى كان الرابع الأخير من ذلك
القرن فيجدّدّها واتسعت دائيرتها أيّما اتساع وتناولت مختلف الفنون والشؤون
ودارت اللغات الأجنبية على الألسنة وشجّعت الحكومة الترجمة والمترجمين ونهض
بها غير واحد من الأدباء من لم يعوا في نشر كتبهم المترجمة ورواجها إلا على
الشعب فكسب العصر زادًا طيبًا من المعرف ما بين علمية واجتماعية واقتصادية
وسياسية وأدبية وظفرت المكتبة العربية بنفائس من كتب الغرب.

غير أن العقددين الأخيرين من القرن التاسع عشر قد تميّزا بترجمة القصص
والروايات التمثيلية . ولما كان فن التمثيل العربي بمصر شاميّ الأrome فقد مهّرها

(١) نذكر من صحف المصريين : « وادي النيل » أنشأها أبو السعود أفندي سنة ١٨٦٦
و« نزهة الأفكار » الأسبوعية لإبراهيم المولى حي و محمد عثمان جلال صدرت سنة ١٨٦٩ ولكن لم تعيش
غير أسبوعين و « روضة المدارس » صدرت سنة ١٨٧٠ وكتب فيها كثير من الأدباء والعلماء و« الوطن »
ليميخائيل عبد السيد أنشئت سنة ١٨٧٧ و « المؤيد » للشيخ علي يوسف و « الأستاذ » لعبد الله نديم
أصدرها سنة ١٨٩٢

ونذكر من صحف الشاميين : « الكوكب الشرقي » لسلمي باشا حوي (١٨٧٣) و « الأهرام »
لسلمي وبشارة تقلا (١٨٧٥) و « المقطم » لصروف ونمر ومكاريوس (١٨٨٨) إلى كثير غيرها ما بين
يومية وأسبوعية وشهرية من مثل « المقتطف » و « الملال » و « الطائف » و « لسان العرب » و « البيان »
و « أنيس الجليس »

(٢) « أدب المقالة الصحفية في مصر » لعبد الطيف حمزه ج ١ ص ٢٧

(٣) « حركة الترجمة بمصر خلال القرن التاسع عشر » لحاتك تاجر ص ٤

الأدباء السوريون واللبنانيون بطائفة صالحة من الروايات المثلية نقلوها من اللغة الفرنسية أو اللغة الإنجليزية ثم شرعوا يعالجون التأليف فحذفوا حذفهم المصريون ترجمة وتأليفاً أو اقتباساً وعمصيراً كرواية «تر توف» نقلها عثمان جلال وسبكها في قالب مصرى وسمّاها «الشيخ متلوف». ولم ينحصر نشاط المترجمين في الروايات المثلية بل تعدّاه إلى مختلف ضروب القصص فلقيت هذه من الجمهور إقبالاً كبيراً وتسربت المعاني والأساليب الإفرنجية إلى الأدب العربي شعره ونشره على ألسنة أفلام المترجمين يبرزها الضعيف منهم في ثوب ركيك مهلهل ويجلوها القوى الكفي في برود قشب من الدبياجة العربية.

ويتمم صورة ذلك النشاط الثقافي في تلك الحقبة توافر المحافل والأندية والأباء الأدبية وقيام الجماعات العلمية والأدبية^(١) وتتوفر المطبعة الأميرية والمطابع الأهلية على إخراج نفائس الكتب العربية ثم ارتياض الناس للمكتبات العامة^(٢) ينهلون من معينها وتردد़هم على المتاحف^(٣) يرهفون بذلك أذواقهم ويصلقون ملكتهم وازدياد عدد المتعلمين من يتحسرون في المدارس المصرية أو المدارس الأجنبية بمصر أو من يشدّون الرحال إلى بيروت ليتلقو العلم في الكلية الأمريكية^(٤) أو كلية الآباء اليسوعيين^(٥) أو في غيرهما من المدارس الوطنية هناك^(٦).

(١) من مثل «الجمعية الجغرافية» (١٨٧٥) و «جمعية المعارف» (١٨٦٨) و «الجمعية الخيرية الإسلامية» (١٨٧٨)

(٢) دار الكتب (١٨٧٠) والمكتبة الأزهرية (١٨٧٩) و «المكتبة البلدية بالإسكندرية» (١٨٩٢)

(٣) «المتحف المصري» (١٨٦٣) و «متحف الفن العربي» (١٨٧٠)

(٤) كانت أول عهدها مدرسة في قرية «عيبة» ببلباون أنشئت سنة ١٨٤٧ ثم حولت إلى كلية ونقلت إلى بيروت في سنة ١٨٦٦

(٥) أنشئت أولاً في «غزير» ببلباون ثم نقلت إلى بيروت في سنة ١٨٧٤

(٦) «كالمدرسة البطريركية للروم الكاثوليك» (١٨٦٥) و «مدرسة الحكمة» الموارنة

(٧) و «مدرسة الثلاثة الأقمار» للروم الأرثوذكسيين نقلت من «سوق الغرب» إلى بيروت في سنة ١٨٦٦

الفصل الثاني

نجيب الحداد في عصره

١ - لقب الشيخ والحداد

نجيب الحداد هو ابن سليمان الحداد وحنة اليازجي ابنة الشيخ ناصيف اليازجي العلامة المشهور . وأهل أسرة الحداد من حوران وأفرادها هم من بني طيف وغلب عليهم لقب «الحداد» بدلاً من «لطيف» في عهد نجم الحداد جد سليمان فقد كان يعمل بتعدين الحديد للأمير بشير الشهابي الكبير حاكم لبنان فحظي عنده ونال مرتبة رفيعة فاستمر هو ونسله من بعده يلقبون بالحداد . ولما قدم سليمان الحداد إلى الإسكندرية بدعوة من البطريرك «غوريغوريوس يوسف» أكرم وقادته وأقامه شيخاً على طائفة الروم الكاثوليك فلقب بالشيخ وورث أبناءه منه اللقب^(١) .

أما لقب «الشيخ» المعروفة به الأسرة اليازجيةفينحدر إليها من «سعد اليازجي» صاحب المزيلة السامية لدى الأمير أحمد المعنى آخر حاكم للبنان من المعينين فقد كتب له لأن أسلافه في حمص كانوا كتاب الولاية ومدبر لهم فأصاب سعد من الأمير المعنى حظوة ومكانة فكتب إليه لقب «الشيخ» لوجاهته وعلمه ولزمه هذا اللقب بعد ذلك^(٢) .

٢ - حياة نجيب الحداد

ولد بيبروت في الخامس والعشرين من شهر فبراير^(٣) (شباط) سنة ١٨٦٧

(١) «الغرر التاريخية في الأسرة اليازجية» لعيسي إسكندر الملعوف ج ٢ ص ٨

(٢) «الغرر التاريخية في الأسرة اليازجية» لعيسي إسكندر الملعوف ج ١ ص ٦

(٣) «الغرر التاريخية في الأسرة اليازجية» لعيسي إسكندر الملعوف ج ٢ ص ٢٦-١٥

فأرخ ولادته خاله حجة اللغة الشيخ إبراهيم اليازحي بقوله :

تجل هلال السعد في حسن طلعة بها الله وافانا بحسن وإحسان
نجيب نراه حيث أرخ فائقاً ولا غرو فيه إنه من « سليمان »

وفي سنة ١٨٧٣ انتقلت أسرته إلى الإسكندرية فانتظم في سلك مدرسة الإخوة (الفريير) وبقي فيها سنتين ثم تركها إلى المدرسة الأمريكية وبدت عليه في كلتيهما مخايل النجابة والنبوغ والذكاء ولما اندلعت نيران الثورة العربية في سنة ١٨٨٢ عاد مع أسرته إلى بيروت وأكمل علومه في المدرسة البطريركية للروم الكاثوليك وتلقى آداب اللغة العربية وفنونها على خاليه الشيفيين خليل وإبراهيم اليازجي فبلغ منها في زمن قصير مبلغاً عظيماً دل على أنه من تلك النبعة اليازجية .

وفي سنة ١٨٨٣ عين أستاذًا للغتين العربية والفرنسية في مدرسة بعلبك وما إن يقضي فيها عاماً واحداً حتى يعود إلى الإسكندرية ملبياً دعوة سليم تقلا صاحب جريدة الأهرام فانضم إلى كتابها واستمر يكتب فيها مؤلفاً مترجماً زهاء تسع سنوات^(١) . وفي سنة ١٨٩٤ أنشأ هو وشقيقه الشيخ أمين الحداد

(١) ورد في « تراجم مشاهير الشرق » بجريدة زيدان أن المترجم له « جاء الإسكندرية بعد الحوادث العربية قتول التحرير في جريدة الأهرام إلى عام ١٨٩٤ » وورد في « الغر تاريجية في الأسرة اليازجية » لعيسي إسكندر الملوف ج ٢ ما يلي :

« وفي سنة ١٨٨٤ استقدم إلى الإسكندرية لتحرير جريدة الأهرام لسليم بك تقلا وبقي فيها تسع سنوات إلى سنة ١٨٩٤ » وورد في مقال طانيوس عبده المنصور في ذيل ديوان نجيب الحداد : « ثم استدعي إلى جريدة الأهرام للمساعدة في تحريرها فكتب فيها عشر سنوات . » وقال حنا سركيس في ترجمته لنجيب الحداد المنصورة في المجلد الأول من مجلة « الضياء » : « حتى استدعته جريدة الأهرام بالإسكندرية ليكون من منشئها وهو في الخامسة عشرة كاً أسلفنا فبقي المشيء الأول فيها مدة اثنى عشرة سنة بلا انقطاع ثم فارقها وأنشأ جريدة لسان العرب . » أما كتاب « جريدة الأهرام » للدكتور إبراهيم عبده فيقول : « ثم جاء في نبا آخر أن نجيب الحداد قد انتظم في هيئة تحرير الأهرام » ويحيل في الهاشم إلى « الأهرام في ٢ نوفمبر ١٨٩٣ » مع أن الدكتور إبراهيم عبده عندما يتكلم في كتابه على نصيب جريدة الأهرام من الدعوة حقوق المرأة بأقلام « مصاغي » الجريدة أو محررها يشير إلى مقال في هذا الموضوع نشر لنجيب الحداد في الأهرام بتاريخ ٢٨ من أبريل سنة ١٨٩٣ هذا والأهرام في السنوات العشر أو التسع السابقة لانظام الحداد في هيئة تحريرها على ما تشير إليه مملوقة بآثاره ، فهل يفهم من هذا كله أنه كان يكتابها وأنه إنما انتظمت هيئة تحريرها في الثاني من نوفمبر سنة ١٨٩٣

وعبده بدران جريدة «لسان العرب» اليومية وكان هو رئيس تحريرها فقضت حال الصحافة بوقف الجريدة فجاء إلى القاهرة وأصدرها مجلة أسبوعية أدبية اجتماعية.

ثم حنّ ثانيةً إلى الإسكندرية فنقل إليها «لسان العرب» وأنشاً هو وغالب طليمات جريدة «السلام» اليومية السياسية وتولى الكتابة في مجلة «أنيس الحليس» لصاحبتها الأميرة ألكسندر أفرينو وهي مجلة شهرية علمية فاكاهية نسائية أنشئت في أوائل سنة ١٨٩٨^(١) فكان يكتب في هذه الصحف كلها وكان إلى هذا لا ينقطع عن الكتابة في الصحف وال مجلات الأخرى ولا عن التأليف والترجمة ونظم الشعر حتى أضناه العمل والكفاح فأصيب بذات الرئة فلم يمهله الداء طويلاً فعادت نفسه إلى بارئها ونجا ذلك الشعاع الساطع في اليوم التاسع من شهر فبراير (شباط) سنة ١٨٩٩ وليس لصاحبها من العمر غير اثنين وثلاثين ربيعاً فنعته الصحف في حزن وحسرة وأقيم له مأتم حافل بكاه فيه الأدباء والشعراء ولعلّ أصدق ما يصور حياته الكادحة الباهدة هو مطلع مرثية خليل مطران حيث يقول :

(١) «عاشت «مجلة أنيس الحليس» عشرة أعوام وفالت من الصيت البعيد ما لم تنه مجلة نسائية سواها قبل ذلك العهد وحسينا برهان على ذلك أنها كانت تقرأ في قصور السلاطين والملوك والأمراء والأعيان في جميع البلاد الشرقية ولذلك فإن مشتهرها السيدة ألكسندر أفرينو أحزرت جاهماً كبيراً وذكراً مستطاباً في عالم الصحافة والأدب ... وأحزرت كذلك مكانة رفيعة لدى الملوك والسلطانين . ففي عام ١٩٠١ من حملتها مظفر الدين شاه إيران لقب «كوكب الشرق»، وأنشاً لأجلها وساماً خاصاً بالنساء أتحفها به مع رسمه موقعاً بخطه وفي تموز ١٩٠٣ شهدت حفلة السلامك الهميوني بالاستانة فأنعم عليها السلطان عبد الحميد بواسم الشفقة من الدرجة الأولى وهو مرصع بالحجارة الكريمة . ولما التأمّت جمعية «السلم العام» سنة ١٩٠٠ في باريس انتدبت ألكسندر لتمثيل سيدات مصر فيها . فأنشأت حينئذ مصر راية سلام مخصوصة جعلتها تتحقق بين رياضات سائر الدول وكانت الأميرة فيزنيوسكا الإيطالية رئيسة تلك الجمعية فتعرفت ألكسندر إليها وحظيت بصداقتها وثقها ولم يكن للأميرة فيزنيوسكا أولاد يرثون عنها لقبها الشريف فأعلنت في وصيتها الأخيرة عن رغبتها في أن يتنتقل لقب الإمارة بعد وفاتها إلى السيدة ألكسندرًا مع الحق يتسلّل هذا النعمت الشريف في ذريتها من بعدها... وللأميرة صاحبة «أنيس الحليس» ماثر أدبية شئ فائماً عربت رواية «شقاء الأمهات» ونظمت القصائد البدعة في مواضيع مختلفة . وطبع ديوان الشيخ نجيب الحداد ومراثيه اعتراضاً بفضلها على مجاتها التي كان هو وأخوه الشيخ أمين يحرران فيها . وطبعت على نفقتها ديوان «شعر النحله» ففترظها ناظمه الدكتور لرئيس صابونيسي

(«تاريخ الصحافة العربية» للفيكتور فيليب دي طرازي ج ٤ ص ٣٢٦ و ٣٢٧)

ارباءً بنفسك أن تكون نجيبة
وازجر خليلك أن يكون أدبياً
فلقد أرى موت الأديب حياته
وأرخ وفاته على عادة العصر كثير من الشعراء كان منهم حاله الشيخ إبراهيم
اليازجي وهو الذي كان قد أرخ ميلاده فقال في تاريخ وفاته أبياتاً ختمها بهذه
البيت :

فصبغت بيتاً من التاريخ قلت به
قد مات بعد (النجيب) (الشعر والأدب) (١)

٣ - صورته الجسمانية والنفسية

صورها لنا طانيوس عبده صديقه الحميم فقال : « أما صفاته فهو ربة
القامة حنطيّ اللون كثير التصور حادّ الذهن سمح البديهة حتى إنه قد يرتجل
القصيدة الطويلة على نفس لا يقطعه وإذا اقرحت عليه الكتابة في موضوع
 فهو يسبق جنانه اللسان ويعدو قلمه البنان وهو طاهر القلب عفّ الضمير
مهذب الأخلاق لطيف الحاضرة فصيح الكلام فإذا تكلم أنصتت إليه الأسماع
وشربت حديثه العذب كل الطياع » .

ذلك كلام خدن له وصديق عرفه عن كثب فقدّمه إلينا ورسم له هذه
الصورة ولا يصعب على من يلتمس له الصورة النفسية في آثاره الأدبية ما بين
شعر ونثر أن يؤمن على هذا الكلام ويجد فيه مصداق ما يرسمه الذهن في لوح
الخيال من صورة ذلك العبرى ولكنه يجد مع ذلك في الصورة المرسومة بقلم
صديقه بعض جوانب ناقصة لعله شاء أن يتركها للمؤرخين والباحثين من بعده .
ونحن إذا شئنا أن نستكمل الصورة النفسية لنجيب الحداد قلنا إن الرجل كان
رقيق القلب إلى أبعد حدود الرقة وكان صاحب نفس متأللة معدبة . فرقّةُ

(١) تجد ترجمة نجيب الحداد في مصادر عدة منها : « الغرر التاريخية في الأسرة اليازجية » لعيسي إسكندر الملعوف ج ٢ و « ترجم مشاهير الشرق » لجرجي زيدان ج ٢ و « الآداب العربية في القرن التاسع عشر » للأب لويس شيخو و « رواد المضمة الحديثة » لمارون عبود . ومقال لطانيوس عبده منتشر في ذيل ديوان الحداد ومقال آخر لخانا سركيس منتشر في المجلد الأول من مجلة « الصياغ » وفي ذيل ديوان الحداد .

قلبه تمثل في إنسانيته وتسيل على شفاه قلمه سيلولاً من ذوب الفؤاد فإذا فرأته
مال قلبك إليه وأحببته وانعقدت بين قلبك وقلبه الحي النابض مودةً أواصرُها
من نسج السماء ولا عجب فرقه الحواشى تأسر أقسى القلوب فما بالك إذا سرت
في حنایا الشعر الرقيق إنها تكون عندئذ السحر الذي لا يدفع ولا يقاوم .
وعذاب نفسه كذلك واضح بين وليس عذابه منبعثاً من شكٍ يساوره في أمر
الروح والمعد فالرجل موحد مؤمن مسلم بما أنزله الله من ألواح وشرائع فهو في
هذا صاحب نفس مطمئنة مهدية تؤمن بالله وباليوم الآخر أفيكون إذن عذاب
نفسه ناشئاً من حبيب هاجر أو صديق غادر أو عمل خاسر أو ما شاكل
ذلك مما تزخر به الحياة ويميز البشر . كلا . فإن عزيمة الرجل وذكاءه ومعرفته
بطبائع الناس كفيلة أن تلطّف من نفسه جرح الخيبة والإخفاق وأن تخفف
عليها وقع المجر والغدر فيمَ إذن عذاب نفسه . إننا لنلمسه في الصيحة الحافنة
والزفة المكتوبة تريد أن تنبئ وتنطلق مدوية متفرجة ولكن يكتمنها ويضبطها
ذلك المعدن من النفس السامية التي تستعلي على البوح والإفصاح فيحملها
وعي الباطن إلى دنيا الناس مبثوثة على صفحات معانٍ وخواطره كلما وجدت
السبيل إلى أن تشق آية الحجاب وتبرز بصائر الناس .

كان عمر نجيب الحداد قصيراً قصرَ عمر الورد والريحان ولكنه ملأه مع ذلك
بحلال الأعمال وحوافل المهم و كانت نفسه تشعر في مراحل حياتها أنها ستحيا
غربيّة معدبة في هذا الوادي وادي الدموع وأنها ستتحمل فيه ما تنوء بحمله
رواسي البهال فترفرزفتها الأولى في صباح العمر وتقول :

سأقدم ما أبي ليَ الدهر همةً وأركب في متنيه كل ركوب
لعل اجتهد النفس يعقب راحةً فسكن أو يأتي لها بكروب (١)
وتزفر عند غروب العمر الزفة الأخيرة مودعة حزينة مصوّرة ذلك العذاب
الذي طعمته وتعذّرت به في الحياة فتقول :

إن قلباً معدّاً ثرثهُ أسمهم الدهر كيف ينظم شعراً
لم تبقَ ليَ المصائب إلا قلماً كسرهُ أحقٌ وأحري

(١) كأنه كان على مذهب امرئ القيس القائل : « نحاول ملكاً أو نموت فنعتذر » .

كنت أرجوه للخطوب فأضحي
لي أمضى سهامها حين يبرى
وغدا حبره يخط سطوراً
تجتليها عيني دماءُ هُمراً
ما يرجيه كاتب من يراع
لم يكن في الذي يرجيه حرّاً
ويخيل إلينا أن هذا البيت الأخير هو صورة حياته كلها وسر عذابه
كله . لم يكن في الذي يرجيه حرّاً مع أنه كان حرّاً في عقیدته ومذهبة
حرّاً في الأمثلة العليا التي وقف نفسه للنذود عنها وتمهيد سبل الناس إليها فain
إذن الأغلال والقيود التي كبسّته وعاش تحزّ في نفسه ويتنزّ في قضبانها .

أدرك نجيب الحداد أن الله خصّه بنعمة تماوية هي مملكة الشعر وموهبة
البيان وأدرك بثاقب فكره واسطع ذكائه وهو بعد في شرخ الشباب أن الحياة
ستضع العقبات في سبيل ملkapاته وحرّيتها فتألم ثم قضى العمر متعرّضاً بتلك العرائقيل
فتعدّب وكان كلما أراد أن يخلق بمحبته المجنحة شدّته إلى الأرض أثقال العيش
وأوقار^(١) السعي في الرزق فخضع وأذعن على ألم وفضض وذهبت نفسه حسرات .
أوليس من عذاب النفس أن يعتمد الشاعر قيثارته ليهتز ويتنفس
ويخاطب سكان السماء ويخلق في جواء السحر والفتنة وفضاء الوحي والإلهام
فتحول دونه مطالب الأرض فيجيئها صاغراً عن يد^(٢) .

(١) الأوقار : جمع وقر (بكسر الواو) : الحمل الثقيل .

(٢) ومثل هذا العذاب النفسي لقيه أيضاً أخوه الشيخ أمين الحداد فقد جاء في مذكراته : « أنا الآن في نحو السابعة والثلاثين من عمري وصناعي الإنشاء والتحرير في جريدة « البصیر » وملة « آنيس الجليس »، ولكنني أكتب في كلّيّهما بدون توقيع وإني شاعر أيضاً والشاعر ضيقين بمجده مفتون بكلامه ولكنني مع كل هذا أعمد ذلك الخلق بالتساهل فلا أوقع على نظمي بل أهبه لسواي كثيراً ولو كان جيداً أشرف به وإنما أفل هذا في مجلة « آنيس الجليس » خاصة لأن صاحبها هي أكسندراؤرينبو وهي امرأة بارعة المجال ولكن ليس لها سلطان على بالإطلاق بل أهبا ذلك في نظير ما تهبه من أجرة وفي نظير ما ينبغي من الرجل للمرأة . أما دل سلطانها الذي فلشدّة ائتلافها بها إلى حد الآخرة ولكرني في شغل شاغل عن الحسن من خلقي ومن هموي ونبي في دنياي أقل من استحقاق» (منتخبات أمين الحداد ص ٤)

وأن على هذا صديقه حنا سركيس إذ قال :

... فقد ذكر عند كلامه عن « آنيس الجليس »، أنه كان يكتب في نظير الأجرة التي كان يتناولها وهو قول وإن كان صحيحاً ولكن الأصح منه أن وفاة الشديد لصاحب الأنبياء وبقاءه على خدمتها إلى آخر أيامه إنما كان من قبيل الاعتراف بالحمل الذي صنعته مع أخيه نجيب أيام اعتلاله وموته » (منتخبات أمين الحداد المقدمة ص ٤)

وهكذا شغل نجيب الحداد حياته بصفحات يسودها فراراً من عيشه الأسود وبموضوعات تقرح عليه فيليبها سماحة وكرماً وبواجبات اجتماعية يكسر عليها فيكون عند حسن الطمع فيه والرجاء وهو لو عاش لوهبته وفنه وخصّ بهما فراغه ولا نقول وقته لغرس وجاء بالمعجزات.

على أنه مع أصفاده وأغالله قد أشد وغرّد وترك لنا هذا التراث القليل الجميل الذي سيقى في الصالحات الباقيات ولكن أي جريمة ارتكبها القدر في إرهاقه بتكاليف الحياة وتأليب الأدواء عليه حتى ختم الله على عذابه فانطلق إلى حيث يشبع نفسه تسبيحاً وتغريداً.

٤ - تأثيره وتأثيره

الإنسان كالحيوان ابن الوراثة والبيئة فالوراثة تزوده ببعض الحصول والطبع والشم وتعدّه بلوانب معينة في الحياة وتقوده إلى ميادين خاصة من النشاط والسلوك كما أن التربية والبيئة تنبئان فيه الملوك الموروثة وتساعدانه كذلك على اكتساب خلائق جديدة فقوى الإنسان الذهنية إذن موهوبة ومكسوبة والسعيد من الناس من جمع الخلتين^(١).

فالوراثة تحكم في الخلق والخلق وتفرض إرادتها على أجيال الناس فيخضعون لناموسها وليس لهم منه في الأعم الأغلب مناص ولا فرار . . . والوراثة الجسمانية هي التي تضرب أبناء الأميرة الواحدة على قالب واحد فيتشابهون تمام وقامت في القبح والجمال.

وراثة الغرائز لا تقل شأناً عن الوراثة الجسمانية فهي تفعل فعلها ولا تحيد عن قانونها.

كذلك وراثة القرى العقلية فإنها تسير على غرار واحد هي ووراثة الصفات الجسمانية والغرائز فالذكاء والبله والغضرة والدعة والعبقرية والغباء والفضائل والرذائل تنتقل بالوراثة من جيل إلى جيل ومن السلف إلى الخلف في الأسرة

(١) طالع في هذا كتاب : Sane Psychology, by R. I. S. Mc. Dowall

الواحدة حتى لتطبع كل أسرة بطابع خاص من تلك القوى والصفات . ولنا في التاريخ القديم والحديث أمثلة حية لهذا النظام العجيب فالخطابة مثلاً كانت الطابع الذي عرفت به أسر «هرتنسيوس»^(١) و«كوريون»^(٢) Gurions الطابع الذي عرفت به أسر «هرتنسيوس»^(١) Hortensius و«كوريون»^(٢) Gurions ذكوراً وإناثاً والشعر كان الصفة الغالبة على أشرة زهير بن أبي سلمى الشاعر الباهلي كما كانت الجرائم من خصائص آل «برجيا»^(٣) Borgia والطغيان من شيم آل «فسكتني»^(٤) Visconti وحب السلطان من أخلاق آل «مدسيس»^(٥) Medicis شيم آل «فسكتني»^(٤) Visconti وحب السلطان من أخلاق آل «مدسيس»^(٥) Medicis والأدب في القرن التاسع عشر من مميزات كثير من الأسر الشرقية العربية نعد منها آل اليازجي وآل البستاني وآل الحداد .
وربما تنكبت الوراثة في تسلسلها الخط الموصول فاستكنت جيلاً أو أكثر بل ربما توارت قروناً عدة قبل أن تنقل سمات العبرية من فرد إلى فرد في الأسرة الواحدة^(٦) .

ذلك عمل الوراثة أما عمل البيئة فعمل القَيْنُ الذي يحمل فزند السيف أو عمل الجوهرى الذى يصقل الدر ويتبه أو عمل الصانع الذى يصنع من خسيس

(١) عميدهم «كنتوس هرتسيوس» Quintus Hortensius (١١٤ - ٥٠ قبل الميلاد) خطيب روماني شهير كان خصم شيشرون ثم صديقه .

(٢) عميدهم «كايوس كوريون» Caius Curion (٥٢ - ٥٠ قبل الميلاد) خطيب روماني عظيم تقلب في مناصب الدولة وألب الجمورو على قيسار .

(٣) آل برجيا أسرة إيطالية من أصل إسباني وكان أشد أفرادها قسوة وجرائم «قيصر برجيا César Borgia » فقد كان سياسياً ماهراً ولكن مراهقاً غليظ الكبد اقترف جرائم كثيرة ومات سنة ١٥٠٧ ولقد اتخذه «مكيافيلي» مثلاً في كتابه «الأمير» .

(٤) أسرة إيطالية شهيرة اغتصبت عرش ميلانو وحكمت من سنة ١٢٧٧ - ١٤٤٧

(٥) آل مدسيس هم أمراء فلورنسا بإيطاليا وقد عرف منهم لوران الأول برعايته للأدب والفنون وحمايتها (١٤٩٢ - ١٤٤٨)

(٦) أسرة إسكتلندية كبيرة كان منها كثير من ملوك إسكتلندا وإنجلترا .

(٧) أسرة فرنسية مشهورة عميدها «كلود دي لورين Claude de Lorraine » نصر فرنسوا الأول على شرلكان .

(٨) طالع في هذا كتاب : Hygiène et Physiologie du Mariage, par A. Debay

المعادن أشكالاً من الدي والخل مصقوله لامعة مزخرفة .

وأثر البيئة في صقل المواهب أو في التخلق بأخلاق معينة أمر مسلم به حتى لقد تسرّب هذا القانون إلى الأمثال السائرة كقول الغربيين : « قل لي من تعاشر أقل لك من أنت » وحتى ذهب الفيلسوف الفرنسي « تين » إلى القول إن قيمة الإنسان من قيمة البيئة التي يعيش فيها بل ذهب إلى إرجاع كل عمل أدبي أو فيي إلى عناصر ثلاثة هي العرق والبيئة والزمن .

ومن أطرف الأدلة على تأثير البيئة ما رواه محيي الدين بن عربي قال : « حكى لنا بعض الأدباء عن ابن الجهم وكان بدويًا جافياً لما قدم على المتوكل وأنسده مدحه بقصيده التي يقول فيها يخاطب الخليفة :

أنت كالكلب في حفاظك للود
دو كالليس في قراء الخطوب
أنت كالدلو لا عدمناك دلوا
من كبار الدلا كثير الذنب^(١)

فعرف المتوكل قوته ورقة مقصده وخشونة لفظه وعرف أنه ما رأى سوى ما شبهه به لعدم المخالطة ولزامة البدية فأمر له بدار حسنة على شاطئ دجلة فيها بستان حسن يتخلله نسيم لطيف يغذى الأرواح والحسن قريب منه وأمر بالغذاء اللطيف أن يتعاهد به وكان يركب في أكثر الأوقات فيخرج إلى محلات بغداد فيرى حركة الناس وطافة الحضر ويرجع إلى بيته فاقام ستة أشهر على ذلك والأدباء والفضلاء يتعاهدون مجالسته ومحاضرته فاستدعاه الخليفة بعد مدة ليشنده فحضر وأنشد :

عيون المها بين الرصافة والحسن جلب الهوى من حيث أدرى ولا أدرى
 فقال المتوكل : لقد خشيت عليه أن يذوب رقة ولطافة .^(٢)

ومهما يكن من شأن هذه القصة من حيث الحقيقة والخيال سواء حدثت بحضور الخليفة أم لم تعرفها مجالسه فإنما لا تدعو أن تكون مثلاً لتأثير البيئة

(١) من معاني الذنب : الدلو والحفظ والتضييب .

(٢) ديوان علي بن الجهم بتحقيق خليل مردم وقد نقلت هذه القصة فيه عن « محاضرة الأبرار وسمارة الأخيار » لحيي الدين بن عربي ٢ - ٣ ويري تحقيق الديوان أنها قصة خيالية يظهر عليها الوضع وأن البيتين إن صحت نسبةهما لعلي بن الجهم فإنما يكون قائمها في أحد مجالس المتوكل يعيث بعض النداء أو المضحكين . (ص ١١٧ من الديوان)

في قريحة الشاعر فمن البداية أن يتناول البدوي عناصر تشبهاته من بيئته البدوية حتى إذا سكن الحضر وقعت عينه على مجال الحضارة فيه تأثيرها نفسه واستوحى عناصر التشبيه من بيئته الجديدة.

* * *

ونجيب الحداد ابن الوراثة وابن البيئة وابن العصر .

فأبوه سليمان الحداد أديب شاعر ترعرع مع أبيه جرجس في دار الأمير بشير الكبير الحافلة بالأدباء والشعراء وله في النثر والشعر آثار طيبة منها ديوانه المسمى «قلادة العصر». وأم نجيب الحداد هي ابنة العلامة الكبير الشيخ ناصيف اليازحي وهو من هو وأخواه الشيوخ حبيب وخليل وإبراهيم اليازحي أدباء علماء شعراء كان لهم الأيدياليين على الآداب والعلوم وخالفته هي الشاعرة الشهيرة وردة بنت ناصيف اليازحي فهو إذن من دوحة تمت بعروقها وفروعها إلى الأدب والعلم والشعر .

وأكثر من ترجم لنجيب الحداد ذكر أنه ترعرع في بيت علم من جده لأمهه اليازجي الأكبر وأخواه والده . . . وتلقى آداب اللغة العربية وفنونها على خاليه الشيختن خليل وإبراهيم اليازجي^(١) وأنه ربى في مهد الأدب وورث ملكة الشعر من جده ورضع لبان النظم والنشر من خاليه وتلقى بعض العلم عنهم ولكن فطر على الأدب منذ نعومة أظفاره فنظم الشعر قبل أن يدرك الحلم^(٢).

فالوراثة كانت عاملاً كبيراً في موهبته اللدنية سهلت من عمل البيئة وساعدتها في صقل الموهبة وتجليتها فانبثقت وبزغت وضاحية مشرقة . ولقد كان للبيئة أثراً الفعال في تنمية ملكة الشاعرية في نجيب الحداد وإعداد نفسه لتلقى الآداب والعلوم .

فأول ذلك الآخر أنه عاش في بلدين وهبما الله قسطاً وافراً من الجمال فقد قضى القسم الأول من طفولته ورداً قليلاً من شبابه ببيروت ولبنان فانطبع في نفسه صور جميلة من زرقة البحر وزرقة السماء ومن هدير الأمواج وسبحات الكواكب

(١) «الغرر التاريخية في الأسرة اليازجية» ليعسى إسكندر المعلوف ج ٢ ص ١٥

(٢) «تراجم مشاهير الشرق» لحرجي زيدان ج ٢ ص ٢٣٦

كما انطبع فيها صور فاتنة من مشارف لبنان وهضابه ومن أوديته وينابيعه ومن غاباته وحدائقه وشاء له القدر أن يتم طفولته وحداثته ثم شبابه كله في شعر الإسكندرية الجميل فتستكمل في نفسه صور البحر الراخر والموج المتلاطم وألوان السحب المنعكسة على صفحات الماء الواحةً متباعدة الألوان متعددة المفاتن وتكمل في جوانحه صورة الجبل في تلاته وريوته بصورة السهل في بطاحه المنبسطة وسواقيه المتغنية وزراعاته الخصبة مما تقع عليه النفس والعين في الريف المصري الجميل الوعاد فضلاً عن حدائق الإسكندرية المختلفة الغصون والأوراق والمنقوشة بمحظوظ الأزهار والرياحين وبله شواطئ الإسكندرية الجميلة في هواها البليل ونسيمها العليل ورمالها الناعمة يحمل إليها الموج دقات الزبد فتعتنق الرمال بها وتتشطف بنسيج الشمس فتلتمع وتتألق لمعان التبر وتتألق الذهب.

وتتعاقب عليه آثار البيئة في جوانبها العملية فتسير له الدراسة المنتظمة في مدارس لبنان والإسكندرية وتحصنه بعمدة كبيرة إذ تمنحه المعلم الماهر والأستاذ الكفيّ ولا ريب أن الموهبة الفطرية إذا تعهدتها عنابة المربى القدير أزهرت ثم أينعت في وقت قصير فقد كان من نعم الله على نجيب الحداد وعلى الشعلة المقدسة المتأججة في صدره أن تذكره ضرامها نفاثات خالقه العلامتين الشيختين خليل وإبراهيم اليازحي فتلقى العلم عن مثلهما اختصاراً للزمن أي اختصار وعدول عن الجداول إلى النبع الفوار الفيضاً ولقد عرفت أدباء عرقوباً الشيخ إبراهيم اليازحي واختلفوا إليه يزورونه لماً فكان لهم من تلك الزورات أجزل النفع فأخذوا عنه الفوائد والفرائد واستبانت لهم سبل اللغة والأدب معبدة موطأة فشوا بها خبيأً إلى غایاتها وعرفت كذلك أدباء عرقوب بأثاره فانكبوا عليها يستوعبونها استيعاباً فكانت لهم نعم المرشد ونعم الهادي إلى ذخائر اللغة والأدب وكوزهمما فما بال ذلك بمن يتلقى العلم على يديه مشافهة ويجلس إليه أيام متابعة وأشهرأً موصولة إنه لا بد بالغ من أمنيته مبلغأً عظيماً وهكذا كان شأن نجيب الحداد فقد عب من المناهل اليازجية فساعدته على دراسته الخاصة وعلى الضرب في مناكب الزمن طائفأً بحدائق العرب يقطف منها ويجني أنضر الريحان وأينع الثمار.

وقدر الله كذلك لنجيب الحداد أن يعيش في بيئه أدبية يحفّ فيها بالأدباء ويحفّون به فالصحافة في عهده كان قد نبه شأنها واستقام أمرها وسارت

تؤدي رسالتها فكان من حملة اللواء فيها ولم تكن الصحافة في عهده غريبة عن الأدب بل كانت فرعاً منه ولئن أصبحت اليوم علمًا قائماً برأسه له فنه وأصوله وقواعده إن الأدباء لا يزالون أنجح الصحافيين فالأدب من الصحافة يقوم مقام الروح من الحسد وحياة كل عمل مستمدّة من الروح المتردّد في ضلوعه وحناته.

وما كانت بيئـة نجيب الحداد مقصورة على الصحافة وعلى الأدب المتفرع عليها بل كانت إلى ذلك بيئـة أدبية خالصة قوامها الشعر ينتمـه في الدواعي التي تهز قريحته وشاعرية وقوامها النثر يستخلصـه في مقالاته المختلفة الأغراض والمبادرـة وقوامها الشعر والنثر معاً يفصـلـهما ببرودـاً قشيبة لروائع المسرح حتى نهض المسرح نهضة مباركة وكان الحداد فيها دعامة من أقوى الدعائم.

وبيئـة نجيب الحداد بيئـة عربية مصرية لبنانية تأثرـها وأثرـ فيها فعاش في تلك البيئـة معتمـداً على تراث ضخمـ من أدبـ العرب وبلاـغـتهم يستندـ إليـهما في شعرـه ونثرـه ليـجلـو المعـاني القـديـمة مـسـبـوـكةـ في قالـبـ جـديـدـ أو ليـجلـو المعـاني العـصـرـية يـستـلهـمـها أدـبـ العـصـرـ وـحـضـارـةـ العـصـرـ فـاخـتـلـفـ نـثـرـهـ بـيـنـ السـجـعـ وـالـترـسلـ وـنسـجـ فيـ الشـعـرـ عـلـىـ منـواـلـ شـعـراءـ الرـقـةـ فيـ العـصـرـ الـأـمـويـ وـصـدرـ العـصـرـ العـبـاسـيـ .ـ عـلـىـ أـنـ تلكـ البيـئـةـ العـرـبـيـةـ الـخـالـصـةـ لمـ تـكـنـ بـعـزـلـ عـنـ المؤـثـراتـ الـغـرـبـيـةـ فـحـمـلـهـ تـمـكـنـهـ مـنـ الـلـغـةـ الـفـرـنـسـيـةـ إـلـىـ تـرـجـمـةـ ذـلـكـ العـدـدـ الـكـبـيرـ مـنـ الـرـوـاـيـاتـ وـالـقـتـيلـيـاتـ وـحـمـلـهـ عـلـىـ أـنـ يـتـأـثـرـ الـبـيـئـةـ الـفـرـنـسـيـةـ وـلـوـ عـنـ بـعـدـ نـاقـلاـًـ مـنـهاـ إـلـىـ بـيـئـةـ الـعـرـبـيـةـ آـدـابـهاـ وـمـعـارـفـهاـ بـلـ حـوـادـثـهاـ وـأـخـبـارـهاـ وـمـاـ مـنـ شـكـ فيـ أـنـ شـاعـرـيـتهـ قـدـ طـافـتـ بـشـعـراءـ تلكـ البيـئـةـ مـنـ عـاشـ فيـ الـقـرـنـ التـاسـعـ عـشـرـ أـوـ عـاشـ فيـ الـقـرـونـ السـابـقةـ فـلـقـيـ الـظـلـ الـظـلـلـ عـنـدـ «ـكـورـنـايـ»ـ وـ«ـرـاسـينـ»ـ وـ«ـمـولـيـرـ»ـ مـنـ أـصـحـابـ الـمـدـرـسـةـ الـقـدـيمـةـ وـجـدـ مـتـعـةـ الـخـيـالـ الـخـصـيـبـ وـالـقـصـصـ الـتـارـيـخـيـ عـنـدـ «ـدـوـمـاسـ»ـ كـمـاـ وـجـدـ الـتـجاـوبـ الـروحـيـ عـنـدـ «ـهـوـجوـ»ـ وـ«ـلـامـرـتـينـ»ـ وـ«ـمـوـسـهـ»ـ مـنـ أـصـحـابـ الـمـدـرـسـةـ الـحـدـيـثـةـ فـنـقـلـ ماـشـاءـ لـهـ أـنـ يـنـقـلـ مـنـ آـثـارـهـ .ـ بـيـدـ أـنـ شـاعـرـيـتهـ تـأـثـرـتـ «ـلـامـرـتـينـ»ـ تـأـثـرـاـ خـاصـاـ وـلـعـلـ نـفـسـهـ الـمـعـذـبةـ وـجـدـتـ فيـ زـفـرـاتـ «ـلـامـرـتـينـ»ـ رـجـعـ نـوـاحـهـ فـهـلـتـ مـنـ مـدـامـ الشـاعـرـ الـفـرـنـسـيـ وـظـهـرـ أـثـرـ ذـلـكـ الـرـيـ علىـ صـفـحـاتـ شـعـرـ الـحـدـادـ بـارـزاـ فيـ بـعـضـهـاـ مـتـوارـيـاـ وـرـاءـ حـجـبـ النـفـسـ فيـ بـعـضـهـاـ الـآـخـرـ .ـ

وكان نجيب الحداد إلى ذلك كله ابن العصر الذي عاش فيه فقد اشتراكه في حوادثه وأحداثه وشارك في نزعاته وأماليه وراقب وسجل أطواره وأمواج حرکاته فنزل من عصره في الصميم متمنياً بالعاطفة الصادقة والسريرة الصافية والخلق القويم والقلم العفّ والنفس التي تساير مواكب العصر فتقبل في الحياة وفي الأدب كل طريف جديد لا يندر عن الأخلاق والعادات العربية ولا يشذّ عن بلاغة الضاد . وكان من الطبيعي أن تتعكس على الأدب أنوار المدنية الجديدة فالأدب روح العصر وصورته فبرز نجيب الحداد في طليعة المجددين يستوحى آيات العصر ويصورها شعراً ونثراً في إطارٍ من البلاغة العربية والبيان الرصين .

أما تأثيره الخلقي في محیطه فكان على أعظم جانب فقد ظفر من محبة الناس وإجلالهم بما لا يظفر به منهم إلا أصحاب النقوس الرفيعة والقلوب الكبيرة وأصحاب الخلق الذي لا يمت إلى أخلاق أهل الأرض بسبب وإنما يمت إلى أخلاق الملائكة وخلال الملا والأعلى ولقد صورت لنا ذلك الأثر أفلام إخوانه من الأدباء يوم رثوه وأبئنه ذارفين عليه الدمع السخين ويوم كتبوا عنه وترجموا له ملتزمين فيه جانب المؤرخ الصادق .

وأما تأثيره الأدبي فإن حياته وبعد وفاته فكان واسع الأثر متداولاً في مختلف الناس في عصره على مطالعة آثاره وشهود تمثيلياته « حتى أصبح يتغنى بشعره المنشدون ويتناوله الناس لما احتتص به من الطلاوة والسهولة والإبداع ولذلك فقد بعد صيته وانتشر شعره في جميع أرجاء القطرين المصري والسورى انتشاراً لم يسبق لسواه من مشاهير الكتاب . . . وله في جريدة «لسان العرب»، المقالات الرنانة التي بلغ دوّيها جميع أنحاء هذا القطر ودللت على مكانته العليا من البلاغة في عالم الإنشاء فرادته شهرة على شهرته الواسعة وأقبل القراء عليها من كل صوب لما بلغت إليه من بعد الصيت بفضل هذا المنشيء البليغ وقد أدرك سرّ بلاغته من قرأ كلامه من الملوك فأهداه سلطان زنجبار رحمة الله وسام الكوكب الدرّي من الدرجة الثالثة مكافأة له عما بذله في خدمة العلم وحضر بعض روایاته الدون «كارلوس» الذي ملك جانباً من إسبانيا وهو مطالب بعرضها الآن عند تجواله في القطر المصري فأهدى إليه دبوساً من المؤثر

الثين وبعث إليه برسمه وقد كتب عليه بخط يده كتابة تدل على شدة اعتباره لهذا الروائي الشهير .^(١)

تلك شهادة عشير له هو الشاعر الناشر المرحوم طانيوس عبده نستدل منها على أدب نجيب الحداد وأثره في عصره .

ثم يخطم القدير ذلك القلم الرهيف الذي يمجّ سنانه الشهد وذوب العطر وتأخذ الحمية والوفاء وقدس الذكرى بعض خلصائه فيطبعون ما اجتمع لليهم من شعره وكان هو في آخريات أيامه قد شرع يجمعه ويرتبه^(٢) ويجمعون له من مقالاته « منتخبات » وينهضون إلى طبع بعض روایاته فتقبل الناشئة ويقابلا الشباب ويقبل القراء عامة على تلك النفائس يتغذون منها في جشع فهم .

وحسبنا دليل على ذلك قولشيخ من شيوخ الأدب اليوم هو الأستاذ مارون عبود متّعه الله بالعمر الطويل فقد كان هو وكثيرون غيره من تأدب في ريعان الصبا على نجيب الحداد وجعلوه في عداد الأئمة الذين أخذوا عنهم واقتدوا بهم قال : « ... كان للمقالة الشأن الأول في فجر النهضة ولهذا نرى أثر الشدياق وإسحق ظاهراً في جميع من أتوا بعدها فقد كان يوصينا أساندتنا بقراءة مقالات هؤلاء وخصوصاً درر الأديب ومنتخبات النجيب فكان هذان الكتابان في قهاظنا - طبقاتنا - إلى جانب نهج البلاغة نظل نهلل منها ونعمل حتى نخرج من قاعة المدرس جارين الذيل تيهآ كالتلغيلي ... لنجيب منتخبات طبعت مرات لتهافت الناشئين عليها كانت مثالاً لنا في ذلك الزمن نطبع على غراره ... ونجيب الحداد شاعر مطبوع وله ديوان كنا نقتله مدارسة نطوف به من الجلد إلى الجلد مرات ...^(٣) وشهاد شاهد من أهلها ...

(١) مقال طانيوس عبده في ذيل الديوان .

(٢) يستفاد من كلام السيدة ألكسندرأ أفرينو ناشرة الديوان أن الديوان لم ينتظم شعر نجيب الحداد كله فثلاثة أرباعه متفرق في روایاته الكثيرة ولا يصح أن ينتزع منها بل سيطبع منها ويستفاد أيضاً من كلامها أن هناك قصائد ومقطوعات بين أيدي أصدقاء الحداد الكثرين دون أن يجعل نسخاً منها عنده فالتمسمها منهم بالستة الجرائد والكتب فجاءها منها شيء أودعته الديوان وبقيت أشياء .

(٣) « رواد النهضة الحديثة » مارون عبود ص ١٥٠ - ١٥٣

الفصل الثالث

جوانب نجيب الحداد

١ - آثار نجيب الحداد

ينتظم آثارَ نجيب الحداد ديوانٌ من الشعر اسمه « تذكار الصبا » يقع في مئة صفحة وأربع صفحات من القطع الكبير وقصصٌ ورواياتٌ تمثيلية^(١) تبلغُ الثلاثين ما بين مؤلفة ومتدرجة مزج فيها الشعر بالنشر ومقالاتٌ كثيرة زوّد بها الصحف وُجّمَعَ له منها بعد وفاته « مختارات » في كتاب بلغت عدد صفحاته المئتين والأربعين صفحة من القطع الكبير .

والطابع العام البارز الواضح في هذه الآثار كلها هو الشاعرية فقد كان الرجل شاعراً في خلقه شاعراً في نثره شاعراً في شعره تغلب عليه الشاعرية في كل أثر من آثاره مؤلفاً كان أم مترجماً ولو ابتعد موضوع ذلك الأثر من جواء الشعر وأفق الشاعرية فن الظلم له أن يسلكه بعض مؤرخي الأدب في عداد المترجمين أو في عداد كتاب القصة أو في عداد الصحافيين ليس إلا . . . لقد كان الرجل صحافياً وكان مترجماً وكان من كتاب القصة وضعاً ونقلأً ولكن فعل كل ذلك بروح الشاعر طبعاً لا تطبعاً فسواء نظم أم سجع أم ترسّل

(١) أشهر رواياته التمثيلية : « صلاح الدين الأيوبي » و « المهدي » وهذه من تأليفه و « روميو وجولييت أو شهداء الغرام » و « حدان » و « السيد أو غرام وانتقام » و « البخيل » و « فيدر » و « الرواية الشعرية » وهذه من نظمه و « الرجال بعد اليأس » و « ثارات العرب » وهاتان من تأليفه و « قتل القيصر » و « سنا » و « بيرينيس » و « عداوة الأخوين » و « زاير » و « أوديب » و « عمرو بن عدي » وهذه من تأليفه و « حلم الملك » و « ميلادي » و « الطبيب المرغم » . وأشهر قصصه : « الفرسان الثلاثة » و « فرسان الليل » و « حديث ليلة » و « غرام واحتياط » و « غرام الأخوين » و « فضيحة العشاق » و « العاشقة المتنكرة » و « غصن البان » .

تدفق الشعر على ألفاظه وأسلوبه من حيث يشعر ولا يشعر وليس له في ذلك رأي ولا يدان فإنما هي الفطرة الشاعرة وفيضها المتدفع المتندفع يسيل حتى إلى القصص المترجمة به المسرحيات فيها بناء الشعر فتنضر وتزدهر.

ولقد أنصفه جرجي زيدان إذ قال فيه : « ويجوز عده من الصحافيين ولكن الشاعرية غالبة عليه .^(١) وأنصفه شاعراً وبخسه حقه ناثراً لأب لويس شيخو فقال عن شعره ونثره : « وكان شعره أجود من نثره هذا فيه حدو الشعراء العصريين .^(٢) وقال عنه في موضع آخر : « أما الشيخ نجيب فإنه أصحاب بثره وشعره فخرأً بلغ به مبلغ الأدباء اليازجيين . . . وشعره من أفضل ما نظمه الشعراء العصريون .^(٣) وأنصفه المแปลطي ففصل الرأي فيه فقال : « كاتب من أحسن كتاب هذا العصر وشاعر من أرق شعراه ومترجم من أقدر المתרגمين على الترجمة السهلة الفصيحة السائعة . . . ».^(٤) وقال مثل ذلك فيه الأستاذ أحمد حسن الزيات فنعته « بالأديب الكبير والصحفي البارع والمترجم القدير »^(٥) فوارى الشاعرية وراء خميلة الأدب لأنها فرع من فروعها . على أن حكم زيدان يبقى هو الحكم الأغلب فلننجب الحداد من فطرته وببيته وعصره ما أرهف فيه الشاعرية وجعله في طليعة شعراء عصره « فلا العصر هو كل شيء ولا الموهبة الفردية هي كل شيء والأمر الذي لا مراء فيه هو أن العصر لا يخلق الموهبة إذا هي لم توجد في صاحبها وأن بعض العصور من الجهة الأخرى أصلح لإظهار مواهب والعبقريات . ثم إن العصر إذا لم يخلق الموهبة خلقاً فهو بلا ريب يوجهها ويهيئ لها أسباب تمامها واستواها . . . ».^(٦) لقد كان نجيب الحداد صاحب موهبة ما في ذلك شك وكان عصره مستعداً للتلاقى

(١) « تاريخ آداب اللغة العربية » ب Georges Zidan ج ٤ ص ٢١٣

(٢) « الآداب العربية في القرن التاسع عشر » للأب لويس شيخو اليسوعي ج ٢ ص ١٦٢ و ١٦١

(٣) « تاريخ الآداب العربية في الرابع الأول من القرن العشرين » للأب لويس شيخو اليسوعي ص ٦٨ و ٦٩

(٤) « معجم سركيس » حرف الحاء رقم ٧٤٤

(٥) « تاريخ الأدب العربي » لأحمد حسن الزيات ص ٤١٩

(٦) « ابن الرومي حياته من شعره » لعباس محمود العقاد ص ٥٦ (الطبعة الثانية)

الموهاب وإبراز العبريات فتعاون هذان العاملان وشاركتهما عامل ثالث له شأنه وله أثره وهو البيئة فكان نجيب الحداد الشاعر .
على أنه إذا تقصينا آثار الرجل بعد أن استخلصنا منها طابعه العام
صُورته لنا تلك الآثار في خمس صور :

١ - نجيب الحداد الوطني

كان الشرق العربي الوطن الأكبر لنجيب الحداد لا يعرف فيه حدوداً
ولا تخوماً ولا يعترف في قراره نفسه بالفواصل الجغرافية أو السياسية التي
تقسم بلاد العرب إلى دول أو دوبيالت . يتظر إليها جميعاً على أنها وطن فرد
للعرب أجمعين فالاختلاف الأسماء وهم من الأوهام وقيام الحواجز ضرب من
الخرافة وتعدد البلاد إنما هو تعدد الأعضاء من الجسم الواحد فكأنه كان داعية
لjamعمة الدول العربية ما دام أبناء تلك الدول يؤلفون أمّة واحدة هي الأمة
العربية وفي هذا يقول :

كلنا واحدٌ لنا وطنٌ فـ دُّ وإن عددت بـنا الأسماء
إنما نحن هيكلٌ وختلافـ الـ إـ اسمـ وـ هـمـ فـ كلـناـ أـ عـضـاءـ

وأخذ هذا الوطن العربي الأكبر نصيه من نفاثات نجيب الحداد فيينا
هي تتدفق حباً وولاءً لمصر إذا هي تقيس حناناً إلى لبنان إذا هي تتغنى في
وصف دمشق وأرباضها وأهلها وكان صاحبها إذا رأى بذلك من بلاد العرب قد حظي
بحاجب من جوانب الحضارة والرقى دفعته عاطفته العربية إلى أن يتمنى لكل
بلد من تلك البلاد قسطاً مماثلاً من ذلك الحاجب .

تهض مصر إلى الاستفادة من المخترعات الحديثة فتمدّ في أرضها طرق
الحديد وتجري عليها القُطُّرُ^(١) والمركبات فيسجل شعره هذا الحدث فلا ينفصم
قلمه من وصفه حتى يختتم قصيده قائلاً :

فلا بـرـحتـ مـصـرـ تـسـودـ بـظـلـهـ عـسـىـ أـنـ تـغـارـ الشـامـ فـيـ ذـاكـ مـنـ مـصـرـ

(١) القطر : جمع قطار . والقطار من الإبل قطعة منها يلي بعضها بعضاً على نسق واحد ومن هنا أطلقت على قطار سكة الحديد .

وإذا نحن انتقلنا من التعميم إلى التخصيص رأينا عاطفته الوطنية موقوفة على مصر فمصر هي الوطن الذي فتح له صدره وأنزله منه منزلة الابن الحبيب فبرّ الحداد بمصر وأخلص لها في حبه وجهاده فعبر عن هذه العاطفة الصادقة في قصائد تعدّ من عيون شعره .

ويوم يطرق بابه ملك الموت لينتقل به إلى العالم الثاني تعصر قلبه ذكرى الوطن الأول حيث مسقط الرأس ومدارج الطفولة وملاءعها ويعصف به الحنين إلى لبنان فيهتف حزيناً وهو محترض ويودع الدنيا ببيت واحد كان آخر مانظم وهو :

ولئي «النجيب» فأرخوا قبراً له قد مات مشتاقاً إلى لبنان

ب - نجيب الحداد السياسي

عاد نجيب الحداد إلى مصر بعد الثورة العربية واختار الصحافة أو اختارها له القدر ميداناً لنشاطه وعمله وكانت مصر ترزح تحت نير الاحتلال فشرع قلمه ذاتياً عن الحمى مدافعاً عن العرين يصبّ جامات نقمته على الظلم والاستبداد ويظل هذا دأبه في الحرائق التي كتب فيها أو الحرائق التي أنشأها سواء أخذ العسف واللحور بخناق مصر أم خليها على ربوع الشرق العربي أجمع حتى إن السلطان عبد الحميد «طارد صحيفته وحرّج عليها الدخول إلى البلاد العثمانية كي لا يقرأها أفراد الأمة فيتبهوا إلى أعماله ويكونوا مع الأحرار يداً واحدة عليه .»^(١)

والسياسة صفة طارئة على نجيب الحداد فما هو من أهلها ودهاقيتها ولا فيه ميل إلى تعاطيها وزاولتها ولا إلى الكتابة فيها فأنا للشاعر المغرّد أن يتلو في مطاوي السياسة ويضرب في شعابها المتعرجة فقولاته في السياسة إذن مقالات رجل حرّ مخلص صادق يجهز بما يُسرّ ويحّار^(٢) بما يثير ويطلقها كلمات ملؤية تبعث من قلب أبي الضيم لا ينام على الأذى ولا يسكن إلى الظلم والاستبداد . ولكن الصحافة اليومية مهمتها الأولى هي السياسة فلا بد له إذن أن يخوض

(١) «تاريخ الصحافة العربية» لفيكتور فيليب دي طرازي ج ٤ ص ٢١٨

(٢) جار : صاح

غمراها ولو كره وأن يقف بالمرصاد لألاءعيبها يكشف منها عن الزيف والباطل ويووجه أبناء وطنه إلى سبيل العزة والكرامة وإلى طريق الكفاح والجهاد .

وعندما يملي عليه القدر أن يحول جريده « لسان العرب » اليومية إلى مجلة أسبوعية نجده يتحرر من ربة السياسة وينطلق في رياض الأدب شادياً مغرداً فيسمع لشدوه وصادحه أجمل الأصوات والأصداء .

ويحمل بنا ونحن نتكلّم على الصحافة والجريدة والمجلة أن نسجل لواضعي هذه الألفاظ فضل وضعها وتحميلها المعاني المعروفة بها اليوم .

فكلمة « الجريدة » من وضع أحد فارس الشدائد .

وكلمة « المجلة » من وضع إبراهيم اليازجي .

وكلمة « الصحافة » من وضع نجيب الحداد^(١) .

ج - نجيب الحداد الاجتماعي

صور نجيب الحداد عصره تصويراً صادقاً فالكتاب والشعراء هم في كل عصر قادة الرأي والفكر وأقامهم هي الأبواق التي ينفحون فيها أصوات الرضى مرّة وأصوات السخط مرّة أخرى ويدعون منها نغات الرقي والإصلاح تارة وألحان الحوادث والظواهر تارة أخرى .

ونجيب الحداد كان قلمه أحد أبواق العصر نفع فيه مختلف الأصوات والأنغام مصوّراً الحياة الاجتماعية في عصره .

تطغى على مصر في عهده بل على الشرق العربي أجمع موجة من الحضارة الغربية فيحمد لها خيرها ومحاسنها ويندد منها بالقبيح المستهجن الذي عصف بالأخلاق والعادات العربية وكان أدوات اجتماعية سرت في جسم الأمة تفت فيه السم الدُّعَاف . وعزيزٌ على من يتقدّى للإصلاح الاجتماعي أن يرى العدالة الاجتماعية معصوبة العينين مغلولة اليدين منكسة العلم فهـب يرفع رايتها وينفك وثاقها ويترنّع عن عينيها العصابة التي حجبت عنها نعمة النور

(١) « تاريخ الصحافة العربية » لفيكت فيليپ دي طرازي ج ١ ص ٥ و ٧

فاقرأ له مقاله «الغني والفقير» ومقاله «الخادم والخاوم» تقف منها على نضاله في هذا الموضوع العظيم الخطور والخطير.

وتتفرّع على هذه العدالة عدالة أخرى هي أن تصون الدولة للمؤلفين والمكتفين حقوق التأليف فقد بدأ الحداد يطالب الحكومة بسن «قانون لحماية التأليف» وهو نحن أولاء بعد بضعة عقود من السنين لا نزال من هذه الأمانة حيث كان نجيب الحداد^(١).

ومسألة تحرير المرأة كانت أيضًا من المسائل التي شغلت الأذهان في عصره ونماذج القوم فيها الإقدام والإحجام غير أنها لقيت من نفسه هو غالباً فقد عُني الحداد بتحرير المرأة وتعليمها وعني بمشكلاتها ونادى برأيه في هذا الموضوع غير هياب ولا وجل ولعله مهدىً لمن جاء بعده فأمّن في الجهد والنضال ويصفه الدكتور إبراهيم عبده بأنه «أول من عنى بمشاكل المرأة» وعندما يتكلم الدكتور عن نصيب جريدة الأهرام من الدعوة لنّهضة المرأة وقد كان نجيب الحداد أحد كتابها يقول: «اقرأ في الأهرام فصولاً ممتعة عن حقوق المرأة من أقلام مصاحبها أو محررها ولن تجد في هذه الفصول توجيهًا إلى طفرة بل إن كاتبنا — وهو هنا نجيب الحداد — يشرح حقوق المرأة في أوروبا ثم إذا فرغ من الشرح اتجه إلى مواطنينا محدثاً قراءه بأن ... تلك حالة النساء في بلاد الغرب نوردها لمن عندنا عسى أن يكون فيها بعض التنبيه على الحمية والحضر على الاقتداء والغيرة فإن القلادة يجب أن تكون في كل تقدم وارتفاع لا أن تكتفي نساؤنا فقط بقلادة اللسان في الألفاظ ومحاكاة القلادة في الأزياء وعسى أن تدخل هذه الغيرة بيننا فقد عهدنا مقر الغيرة ومقامها في قلوب النساء»^(٢)

د - نجيب الحداد الأديب

كان نجيب الحداد أديباً في كل ما تحتمل هذه الكلمة من معان فإذا

(١) طالع في «منتخبات نجيب الحداد» مقالاً له في هذا الموضوع عنوانه: «حق ضائع» .

(٢) كتاب «جريدة الأهرام» للدكتور إبراهيم عبده ص ٢٣٦ والفقرة المنسوبة إلى الحداد من مقال نشر بجريدة الأهرام في ٢٨ من أبريل سنة ١٨٩٣

اختُلُفَ على معنى الأدب والأديب وتضاربت الآراء في وصف الأدب والأديب فآثار الحداد الأدبية تجمع تعريفات الأدب والأديب من جميع أطراها فيها الفظ الصافي والأسلوب الرصين والمعارف الإنسانية وفيها الخيال الخصب والجمال المترافق وفيها الواقع والتأثير ومهزة النفوس إلى الخير والحق والجمال.

ولقد جال الحداد في ميادين شتى من الأدب فبرز في أدب البحث مغترفاً من نوعٍ ثرٌّ في جانب من علوم العرب وعلوم الغربيين فإذا رأى الرأي أو أصدر الحكم شعر القارئ أن وراء ذلك الرأي وذلك الحكم ذخيرةً من المعارف لا تسلس قيادها إلا للمتمكن الضليع.

وجود في أدب المقالة وكانت في عصره الطراز المعلم في الكتابة والإنشاء وحلاها بالسجع الذي تشربه الأفهام سلساً سائغاً قوياً رصيناً لا فلق فيه ولا تكلف وعرج من أدب المقالة على أدب الوصف فكان شاعراً في نثره تقرؤه فلا تهالك أن تصيح صيحة حسان وتقول : شعر ورب الكعبة^(١). وأثار الحداد ملوءة بالنثر الموشّع بالألاء الشعر.

وكان نجيب الحداد في أدب المسرح القدح المعلى فإليه يعود الفضل في شدّ أزر المسرح العربي وتزويده بالروائع والنفائس مترجمة ومولفة . لقد بدأت قبله المحاولات وخاض الأدباء هذا الميدان الجديد فما إن يتسلم الحداد الرأية حتى يجري بها إلى قصيّ الغaiات فلولا تمكّنه من اللغة والأدب ولو لولا قريحته الحصبة الحيّاشة ولو للاسهولة التي ينظم بها وينثر ولو للابلاغة التي تعنو لقلمه خاضعة مطواة لتآخرت هضبة المسرح جيلاً برأسه ولو أنساً الله في أجله لظرف المسرح منه ولا شك ببرورة ضخامة تزيد أضعافاً مضاعفةً عن الثرة التي خالقها له^(٢).

ولم يغفل نجيب الحداد شأن أدب القصة فقد عُني به وأتحف القراء في عصره بل المكتبة العربية على الإطلاق بطائفة صالحة من القصص

(١) سمع حسان ابنه يصف الحيوان الذي لسعه بقوله : « كأنه ملتف في بريدي حبرة فصحاح : « شعر ورب الكعبة ». ومن هذا القبيل وصف « شاتوبريان » لكتاب « تلماك » المشور بقلم « فنلون » فقد قال عنه : إنه من بلerus الشعر .

(٢) توفى نجيب الحداد في الثانية والثلاثين من عمره وترك للمسرح نحو ثلاثين رواية .

المؤلفة أو المترجمة فإن أخذ عليه بعض النقاد تصرفه في الترجمة^(١) فإنما تصرف في التعبير لا في المعاني نزولاً عند أحكام البلاغة العربية والذوق العربي وقد أشار إلى ذلك في مقدمة رواية «الفرسان الثلاثة».

وكان المترجم قد شحدت قريحته فعكفت على التأليف والاقتباس وشغل العقول والقلوب بروايات فاتنة آسرة من مثل رواية «غضن البان» وإليك ما يقوله عنها صديقه طانيوس عبده : «وله أيضاً رواية «غضن البان» وهي رواية عواطف ووجدانات أبدع فيها ما شاعت البلاغة في وصف الشعائر وإظهار وجدانات النفس ببيان لم يسبقها إليه سواه من كتاب العرب ولم يطرقه غيره من كتاب هذا العصر لصعوبته هذا الموقف وقد ضاهى فيه أشهر كتاب الإفرنج كماتشهد بذلك هذه الرواية وأكثر رواياته المثلية . ولهذه الرواية نكتة لا يأس من إيرادها وهي أن واحداً من كبار القوم قرأها ففتن بها وألى على نفسه حلقة صادق أن يقبل يد كاتبها ولم يكن له معرفة شخصية به فما زال يسأل عنه حتى لقيه في مجلس حافل بالأدباء فبرّ بيمنيه وأخبر القوم بما دعاهم إلى تقبيل تلك اليد .»^(٢)

بقيت جولاته في أدب اللغة والعلوم اللسانية فأثره فيها موزع بين مقالات يذود فيها عن حياض اللغة كمقاله «لغة الدواوين» وبين أجوبة لغوية أو صرفية أو نحوية يردّ بها على السائلين أو يجيب عن اقتراحات المترحدين أو يفوز فيها بالحوائز وينال قصب السبق بين المباررين وأمثلة هذا كله منشورة منتشرة في المجالات الأدبية .

ويبيّن بعد ذلك أدب الفلسفة أو أدب الحكمة أو خطرات في الأفكار يصوغ بها تجارب النفس ويقيّد بها الحكمة الشاردة والرأي الخمير وفي «منتخباته» نماذج من هذا كقوله : «مهما اجهدت المرأة أن تقلد الرجل فجلّ ما تصل إليه أنها لا تصير رجلاً ولا تعود امرأةً» . وكقوله : «السبب في أن النساء أعنف من الرجال أن المرأة ترى الخيانة انكساراً والرجل يراها فخراً» .

(١) «حركة الترجمة بمصر خلال القرن التاسع عشر» لحاتم تاجر ص ١٥٠

(٢) مقال طانيوس عبده في ذيل الديوان .

هـ - نجيب الحداد الشاعر

نصل بعد هذه الجولة في الترجمة لنجيب الحداد إلى خاتمة المطاف وهي في الحق مستهلٌ المطاف إلى خاتمته . نصل إلى نجيب الحداد الشاعر وإن كنا لمسنا في النثر الخحيط بكل صورة من الصور الأربع السابقة قبساً من الشاعرية يتألق فيها فتلاً به .

١ - الشاعر الاتباعي

طبيعة المرء في كل فن وعلم تحدوه أولاً إلى الاستيعاب والمحاكاة فإذا ارتوى غليله وقسا عوده استقل بالطريقة التي توحى بها إليه عبقريته وفننه الأصيل فلا عجب أن يطرس الحداد على آثار الأقدمين من شعاء العرب فيبدأ بعض قصائده بالغزل فيذكر العذيب ورنده وأطلال العقيق وأخلف الرؤاسم والطلل النحيل بالرقمتين ويصف الحبيب بالنصر الصعييف والردف التقليل وجفن الطرف السقين إلى مثل هذه الطوابع التي يحفل بها الشعر القديم فما هو إلا أن تستقيم له في الشعر طريقة وفنٌ يتجاوز بان والعصر الذي يعيش فيه ويتساوقان والحضارة الجديدة حـ نسمع منه هذه الصبحة وهو يصف النساء في المركبات :

حيى سمع منه هذه الصيحة، وهو يصف أسيئاتِ يُمرِّبُونَ
صاح هندي هوادج الحضر اليو مَ فخلَّ الهوادجَ البداءِ
ودع النوقَ والفلةَ فلا نوْ قَا بأشيائنا ولا فنواتِ
ودع العيسَ والحداءَ لقومٍ ألفوا عيسمهم وزجر الحداةِ
وهو يوم يتحرر من رؤاسمِ القديمِ وخصائصه اللفظية لا يتتحرر من بعضِ
أبوابِ الشعر المعروفة كالمدح والرثاء والإخوانيات ولكنَّه يقصُّها مع قلتها في شعره على
العاطفة الصادقة والشعور الأخوي فلا يمدح إلا صاحبِ فضل ولا يريثي إلا
صديقاً أو حبيباً ولا يساجل إلا الأخ الناصحِ المودود أو القريب الذي يخصمه
في فؤاده بالتجلة والحبةِ .

وكان من عادة الشعراء في عصره أن ينظموا التوارييخ الشعرية ويتضمنوا بها فجرى هو أيضاً في هذا المضمار واجتمعت له من هذه التوارييخ طائفة مشت فيها الشاعرية والتاريخ جنباً إلى جنب فمن عادة التاريخ الذي يعتمد على حساب الجمل أن يطغى على الشاعرية ويزكيها عن مكانها ليحل محلها ولكن التاريخ والشاعرية كانوا في شعر الحداد توأمين في الحسن والبهاء .

٢ - الشاعر الغنائي

وتنتفصم الشاعرية بعد ذلك في جوانح نجيب الحداد فإذا هو شاعر غنائي من الطراز الرفيع متأثرٌ بـ «شعراء العاطفة في العصر الأموي» وصدر العصر العباسي تأثراً بـ «شعراء فرنسا العاطفيين في القرن التاسع عشر» مثل «موسى» و«الأمريتين» .

ويذهب الأستاذ مارون عبد إلى أن الحداد «في نظمه المهن المتأثر جداً بجده المرحوم ناصيف اليازجي وهذا ما يؤيد مزعم النقاد الفرنسي (تين) في العرق . انظر إلى ديباجتيهما فتحسب أنهما نسجتا على نول واحد في شعر نجيب سهولة وبساطة كلام جده .»^(١) ولئن كان نرى رأي الأستاذ الكبير في الفطرة والعرق وقد فصّلنا ذلك في الكلام على تأثر الحداد وتأثيره إننا لا نرى رأيه في ديباجة الشاعرين فحسب الوراثة أن تنقل الشاعرية من سلف إلى خلف ولا يشترط فيها أن تنقل الحانن الغلاب من تلك الشاعرية فالشيخ ناصيف اليازجي متبني الديباجة فحل الأسلوب يخلو شعره من المعنويات التي نجدها في شعر نجيب الحداد خلوه من الرقة والعنوية المترفرقة في شعر حفيده فالنجيب نسج على نول كثير وجميل وأبي نواس إلا مجونة من المتقدمين وعلى نول الباء زهير من المحدثين على أنه أسمى من الباء معنى وألطف أداءً وإنما يشتهر كان في الرقة والسلامة .

أبدع نجيب الحداد في الشعر الوجданى وهذا الضرب من الشعر شعر

(١) «رواد النهضة الحديثة» مارون عبد ص ١٥٣

الوجدان لا يجيده إلا من كان مثل النجيب رقيق القلب سمح الطبع معدّب
النفس فهو إذا صبا ولها وعبث أو إذا شكا من الدهر ومن الناس أو نفس عن
صدره بالنفثات والزفرات أو رثى حبيباً أو عزيزاً سال فؤاده قطرات تسكبها
عيون الألفاظ والقوافي وأودع روحه معانيه فنبضت بالحب والوله والجوى وهكذا
يكون الشعر الحيّ الحالد على الدهر ولن يخلد شعر الوجдан إلا إذا كان قطعة
من القلب وخفقات من الروح .

وشاورنا كان شاعراً مجدداً غير أن تجديده لم يبنه على أنقاض اللغة
والأسلوب العربي فقد وسعت ألفاظه وأسلوبه وهما من لغة الضاد في المقام الأثير
وسعت الجديد من المعاني والموضوعات فاختال في ثوبه العربي الرصين وبدا
أجمل ما يكون مظهراً ومخبراً . رأى الحداد أن الغرب كثير الحفاوة بالشعر القصصي
وأن هذا الطراز من الشعر ليس غريباً على قرائح العرب في تراثنا منه أمثلة
تموج فيها الشاعرية بماء الحسن والجمال ولكنها في نطاق ضيق محدود فهب
بيعثه من مرقده ويختذلي فيه شعراء الغرب فطوع له أولاً الموشحات ثم رأى أن
القافية العربية لا تضيق بالقصة أو الحكاية وأن البيان العربي وهو البيان الغني
بوجوه التعبير كفيل أن يؤدي معاني الخطاطر وخلجان النفس ومناجاة الفؤاد
خير أداء فاعتمد على القافية السمححة والبيان الثري وأخضع لها السرد والحكاية
وساعدته الشاعرية على السمو والترفع فجاء شعره القصصي حلواً عنباً قويّاً
رصيناً يهز القلوب ويشجّها .

وشاورنا كذلك شاعر وصّاف بل شاعر مصوّر يقدم لك المعنى حيناً في صورة
خاطفة ويقدمها لك أحياناً في صورة موفورة الأضواء والظلال يعن في رسماها إمعاناً
فلا يفوته من المعنى المرسوم أخفى الدقائق فهو في هذا يماري ابن الرومي في
قصصي المعنى فلا يترك منه شاردة ولا آبدة وديوانه مفعم بهذه الصور نذكر منها
قصصيته في وصف القمر فقد بلغ فيها غاية التجويد والإبداع . ولقد يعتمد
أحياناً في الوصف لا على الحال الجبردة ولا على الخيال المبتكر بل على العلم
ومسائله المقررة ولكنه يتناولها بريشة الرسام وعبرية الشاعر فيلوّن بها شعره ومن
ذلك قوله :

والدمع مهما اغتنى رخيصاً يغلو إذا باعه الكرامُ

كقطرة البحر وهي ملح تحلو متى صبّها الغمام (١)
ويعزّ علينا أن يحول ضيق المقام دون الاستشهاد بل الإكثار من الاستشهاد
بشعره الرقيق الرائق المصفى فلا أقل إذن من أن نعرض عليك بعض الصور .
قال في الحسان اللواتي احتجق في سمة الشفقة بدار :

كَنْ نَاساً فَصَرَنْ نَاراً فَأَصْبَحَنْ رَمَاداً بَهَا فَصَرَنْ هَباءً
وَقَالَ فِي انْهِسَارِ اللَّيلِ وَطَلُوعِ الصَّبَاحِ :

إلى أن بدت كف الصباح براية
وغابت مصابيح النجوم كأنما
وقال في عادة إهداء دواوين الشعر إلى من لا يفهمه من أرباب المال :
من كل غر له يتل القريض كما
تتل الصلاة على آذان سكران
وقال في العالم المتواضع :

كالضوء يصغر جرمها في نفسه
و قال في لغة العيون :

واللحظ ينطق والشفاه صوامتٌ لغةً تخطٌ عيوننا كلامها ومن هذه القصيدة الصورة الجميلة الآتية :

فاتحها فتحت من جفنا
ورنـتـ إلـيـ فـقاـبـلـهـ أـدـعـيـ
وـقـالـ فـيـ حـسـنـاءـ سـوـدـاءـ الشـعـرـ :

يُضاء يُحدق شعرها بحبها
ومن الأبيات المقصورة قوله :
رقامتُ من أهوى فؤادي والهوى
فكان فؤادي عندها والهوى عندي
إلى كثير من هذه الصور والغرر .

(١) هذا المعنى طرقه الشاعر القدم فقال :

كالبحر يمطره السحاب وما له فضل عليه فإنه من مائة ولكن الحداد استخدمه في معرض غير معرض الشاعر القديم وفصله تصصيلاً جديداً وأدخل فيه عنصر بين جنيدين هما الملوحة والخلاوة فزاده روعة وجملاً.

والحداد شاعر خدم المسرح خدمات جليلة لازماع في ذلك ولا جدال وخاصّ المسرح بجانب كبير من شعره تضمنته أغلب رواياته على أن لواء السبق في الشعر التمثيلي معقود حاله الشيخ خليل اليازجي صاحب رواية « المروعة والوفاء » فقد أتم نظمها في سنة ١٨٧٦ وهو أول من سلك هذا المسلك ومثلت روايته وطبعت غير مرة ويقول في هذا جرجي زيدان : « ويمتاز الشيخ خليل عن سائر شعراء هذه النهضة بعمل لم يقدم عليه سواه نعي تأليف رواية « المروعة والوفاء » وهي شعرية تمثيلية مبنية على حكاية حنظلة والنعمان تحدى فيها كبار كتاب الإفرنج في وضع الروايات التمثيلية في الشعر . »^(١)

ومن آثار نجيب الحداد رواية شعرية ذكرها طانيوس عبده في جملة الروايات التي ألفها نجيب الحداد أو ترجمتها وقال إنه « احتذى فيها مثال حاله المرحوم الشيخ خليل اليازجي في روايته المروعة والوفاء^(٢) » وعبثاً حاولنا أن نجد السبيل إليها في المراجع والمظان المصرية وكيفما كان الأمر فثلاثة أرباع شعر نجيب الحداد منظوم في رواياته والشعر فيها مددود البناح يرف على الحوار ويرفرف بالنجاج وخواطر النفس وكفى بهذا كله فضلاً يطوق عنق المسرح بقلائد الشعر العذب الرقيق .

٢ - منزلة نجيب الحداد

وبعد فنزة نجيب الحداد من الأدب القومي منزلة قائد من قوّاد النهضة أخلص لوطنه وأمته وأخلص لفنه وأدبها فشى قدّماً في ساحات النضال خفّاق اللواء موفر العتاد يشك علم النبوغ والعبقرية في أعلى القمم ويعهد السبيل من يسير بعده فيزيل منها الشوك والعوسمج ويغرسها بالورد والريحان .

(١) « تاريخ آداب اللغة العربية » بجرجي زيدان ص ٢٠٧ (الطبعة الثانية) .

(٢) مقال طانيوس عبده في ذيل الديوان .

ويوم يذكر الوطن والأدب النبغاء النابهين والمكافحين المجاهدين في الرابع الأخير من القرن الماضي سوف يتغطر لسانهما بذكر النجيب فقد كان لها ابن البار قدّم نفسه قرباناً على مذبحهما وبقي روحه المنارة تنير بشعاعها الجوال آفاق الحمى فهدي السّرة والمدلحين^(١).

ويوم يحلو للشرق العربي أن يقلب صفحات التاريخ الحديث ويطالع الأسماء في سفر العاملين الخالدين سوف يجد اسم نجيب الحداد مكتوباً فيه بأحرف من نور هو ضياء عينيه وضرام قلبه ونفسه وشعلة مواهبه المقدسة.

لقد كان نجيب الحداد الشاعر الذي تغنى بآمال وطنه ونشج بالآلامه وكان الكاتب الاجتماعي البادل لأمته بمندرج الالوى النصيحة الحرة الحالصة وكان الأديب الذي وطأ أكتاف الأدب للجمهور وأدلى له منه القطايف والمحاجني في نثر تناثرت فيه درر الفكر ونظم انتظمت فيه المعاني الحسان مقدودة من العاطفة المشبوهة والوحى النضير.

فنزلة نجيب الحداد في قومه متزلة العامل المجد والمتقن المجد سار في طريق الرشاد والسداد وتبعه المعجبون والمریدون فكان عنواناً من عنوانات النهضة في أخریات القرن التاسع عشر . ولئن طاب للغرب أن يفخر بشعرائه العنائين إن الشرق العربي ليطيب له أن يزهى بنجيب الحداد الشاعر العنائي الذي تسلكه الشاعرية في عداد المشهورين من الشعراء العنائين . لقد كان قلب الإنسان محور شعره فسبر منه الأغوار وسع في دقاته خلحاجات الحزن والطرب وخفقان السخط والرضا وليس في عاطفته بدواط الفضيلة وزنوات الرذيلة فصهر كل هذا في بوتقه الشعر وصاغ منه القصائد الحافظة بنبضات قلب الإنسان فكان شاعر الإنسانية في عصره وفي كل عصر وحسبه ذلك فخاراً في مجال المباهاة والفحخار .

(١) السّرة : جمع سار وهو السائر ليلًا . والمدلحون : جمع مدلح وهو السائر من أول الليل أو في آخره .

الفصل الرابع

منتخبات من آثار نجيب الحداد

١ - نجيب الحداد الوطني

الشرق

حب الوطن هو الصفحة الأولى بل الكلمة الأولى من سفر الحياة ولقد كان نجيب الحداد وطنياً صادق الوطنية تخليج جوانحه بحب الوطن والبوض به إلى أعلى مراتب العز والسؤدد ولم تكن عاطفته الوطنية مقصورة على لبنان ومصر وطنية الأول والثاني بل كانت مبسوطة الجناح إلى الشرق العربي أجمع . قال يصف الشرق ويوجه الخطاب إلى أبناء الشرق :

يا بني الشرقِ أين ذاكَ الضياءِ أين تلكَ النفوسُ والألاءِ
 أين ذاكَ المقامُ تحسدهُ الشمـسُ بهـاءٌ وأين ذاكَ العلاءِ
 أين مـنْ طـاولـوا النـجـومـ فـوـدـتـ شـرـقاً أـنـهـاـ لـهـ حـصـباءـ^(١)
 أـينـ أـرضـ قـدـ خـصـهاـ اللـهـ بـالـوـحـيـ وـجـاءـتـ مـنـ قـوـمـهاـ الـأـنـبـيـاءـ
 قـدـ عـهـدـنـاـ فـيـ الشـرـقـ مـطـلـعـ أـنـواـ رـفـاـ لـهـ عـرـاءـ الـمـسـاءـ
 أـيـ شـيـ ئـجـرـىـ عـلـىـ الـكـوـنـ حـتـىـ اـنـقـلـبـتـ عـنـ نـظـامـهـ الـأـشـيـاءـ
 فـرـأـيـنـاـ غـرـبـ الـبـلـادـ مـنـيـراـ وـغـدـوـنـاـ وـشـرقـنـاـ الـظـلـامـاءـ
 لـسـتـ أـعـنـيـ بـالـنـورـ شـمـسـ سـماءـ بـلـ شـمـوسـاـ مـاـ أـطـلـعـتـهـ سـماءـ
 أـبـرـزـهـاـ أـيـديـ الرـجـالـ بـآفـاـ قـيـ ذـكـاءـ تـغـارـ منهـ ذـكـاءـ^(٢)

(١) الحصباء : الحصى . الواحدة حصبة .

(٢) الذكاء : حدة الفؤاد . وذكاء بضم الذال : اسم علم للشمس .

هي شمسُ العلی تمثّلها الشمَسُ كـا مثـلَ النجومَ الماءِ

كـتبتْ أـحرفَ المساواةِ فـيـها حـرـيـةُ وـإـخـاءُ^(١)

ـكلـمةُ كـلـها حـمـيـةُ أـوـطاـنِ وـرـأـسِ الـإـيمـانِ ذـاكـالـولـاءُ

ـعـظـمـتـهُ مـالـكـ الغـربـ حتـى بـلـغـتـ مـنـهـ فـيـالـعـلـىـ ماـ تـشـاءـ

وـمـنـهـ :

ـكـمـ نـنـادـيـ يـاـ قـوـمـنـاـ شـمـ لـاـ نـسـمـعـ غـيرـ الصـدـيـ وـكـمـ ذـاـ النـداءـ

ـأـوـلـسـنـاـ الـقـوـمـ الـأـوـلـ مـلـكـوـاـ الـمـدـ نـ وـدـانـتـ لـدـيـهـمـ الـفـبـرـاءـ

ـوـالـأـوـلـ سـطـرـوـاـ الـمـعـارـفـ وـاسـتـبـجـ لـكـوـاـ خـفـاـيـاـ الـوـرـايـ فـزـالـ اـلـخـفـاءـ

ـلـيـسـ نـيـلـ اـلـعـلـىـ بـصـعـبـ إـذـاـ تـ رـتـ إـلـيـهـ حـمـيـةـ قـعـسـاءـ

ـنـحـنـ أـبـنـاؤـهـاـ وـمـنـ نـصـرـ الـآـ بـاءـ تـنـصـرـ بـفـضـلـهـ الـأـبـنـاءـ

ـكـلـنـاـ وـاحـدـ نـاـ وـطـنـ فـرـ دـ وـإـنـ عـدـدـتـ بـنـاـ الـأـسـماءـ

ـإـنـمـاـ نـحـنـ هـيـكـلـ وـاخـتـلـافـ إـلـاـ إـسـمـ وـهـمـ فـكـلـنـاـ أـعـصـاءـ

ـوـسـبـيلـ اـلـعـلـىـ قـرـيبـ هـوـ الـأـلـفـةـ فـيـهاـ الـمـنـيـ وـفـيـهاـ الرـجـاهـ

ـوـعـلـىـ اللـهـ نـبـحـنـاـ فـيـ خـتـامـ إـنـ ثـبـتـنـاـ وـصـحـ مـنـ اـبـتـداءـ^(٢)

دمشق

العربي الحر كل بلاد العرب بلاده فلا عجب من ولد بلبنان ونشأ بمصر أن يتمنى بمحاب
دمشق ولو على السباع . قال يصف دمشق وقد ذكرها له أحد الفضلاء الراجعين منها فأجاد وأطرب
فإذا كان يقول لو أنه رأها بأم العين :

(١) الحرية والإخاء والمساواة هي الفضائل الثلاث التي تحضرت عنها الثورة الفرنسية
وكان الشرقيون إذ ذاك مأخذون بهذه الفضائل يسترحوها في جهادهم السياسي والأدبي .

(٢) ديوان « تذكرة الصبا » للمترجم له ص ٥ - ٧ (الطبعة الثانية) .

سقى الله من وادي دمشق مراتعاً
 وحياناً ليالي الأنس في حيّها فكم
 بدور حسان ما هنَّ مغاربُ
 سوافرُ ما تلقي هنَّ براقعُ
 بكلِّ مهأةٍ يُخجلُ الرمحَ قدّها
 تحدثُ عينها حديثَ جمالها
 وتحضرُ بين العاشقينَ فيعتدي
 إذا جلّيت للشيخِ آياتُ حسنهَا
 غصونٌ مع الأغصانِ في الروضِ تتشني
 كأنَّ جنانَ الخلدِ قد أُنزلتْ لنا
 سقاها الحيا من جنةٍ كلُّ مَنْ بها
 وحياناً أو يقاتاً يعودُ كبيرُها
 وحياناً كراماً قبل راحٍ تواضعوا

(١) جئننا بها زهرَ المسرةِ يانعاً
 جلوّنا بها بدرًا من الحسنِ طالعاً
 فلستَ ترى فيهنَّ إلا مطالعاً
 جعلنَّ من الحسنِ البديعِ براقعاً
 ويقطعُ لحظاهَا السيفَ القواطعاً
 فيغدو لها قلبُ التيمَ ساماً
 لها كلُّ قلبٍ في الصباةِ راكعاً
 توهّمها عصرَ الشبيبةِ راجعاً
 نجومُ بيارينَ النجومَ الطوالعاً
 نشاهدُ فيها حورَها والبدائعاً
 كآدمَ لم يخرجْ من الخلدِ طائعاً
 صغيراً فيغدو من فمِ الكأسِ راضعاً
 فما زادهمْ كأسُ المدامِ تواضعوا

(٢) الحيا والحياة : المطر

(٣) يقول لهم متواضعون قبل الشراب ما زادهم المطر تواضعوا ولا كان لها أثر في أن تكسفهم تلك الصفة الحميدة . ولعنة أبيات جحيلة في الكرم والكرامة إبان الشراب وبعده يقول فيها :

ولقد شربت من المدامَ بعدما
 فإذا سكرت فإني مسْكٌ
 وإذا صحوت فلا أقصر عن ندى

ركَّد الهواجر بالمشوف المعلم
 مالي وعرضي وافر لم يكلِّ
 وكما علمت شمائٍ وتكريمي

(١) توسيع الشاعر في استعمال الكلمة يانع صفة للزهر وإنما يقال ثمر يانع وينبع أي ناضج وقد ينبع الثمر وأينع إذا أدرك وحان قطفانه والميانع أيضاً الأخر من كل شيء وثمر يانع إذا لون ولعل الشاعر انساق إلى هذا الاستعمال أخذًا عن بعض المتقدمين كالحريري والشريسي والقاضي شهاب الدين بن فضل الله والصفدي فقد وصفوا الزهر والغضن بأنه يانع ولقد أشار الشيخ إبرهيم اليازجي إلى ذلك في «لغة الحرائد» .

(٢) الحيا والحياة : المطر
 (٣) يقول لهم متواضعون قبل الشراب ما زادهم المطر تواضعوا ولا كان لها أثر في أن تكسفهم تلك الصفة الحميدة . ولعنة أبيات جحيلة في الكرم والكرامة إبان الشراب وبعده يقول فيها :

وَحِيَا النَّدَى تلَكَ الْأَرَاهَرَ بِالضَّحَى
 وَبَارَكَ فِي تلَكَ الْمِيَاهِ وَطَيَّبَهَا
 وَلَا زالتِ الْأَرْوَاحُ ترْسُمُ فَوْقَهَا
 وَلَا زالَ فِي ضُعْفٍ عَلِيلٌ نَسِيمُهَا
 وَحِيَا الصَّبَابَا تلَكَ الْغَصُونَ فَكُمْ عَدْتُْ
 وَلَا زالَ مُخْضُرُ الْأَرَاكَةِ خَالِعًا
 تَحْيَى نَدَامَاهُ الشَّمُوسَ غَوَارًا
 كَرَامٌ صَفَوَا نَفْسًا وَرَاقُوا مَنَاظِرًا
 صَفَا كُلُّ شَيْءٍ عِنْدَهُمْ فَتَكَادُ عَنْ
 تَرْيِ الْأَنْسَ فِيهِمْ حَاضِرًا كُلَّ سَاعَةٍ
 صَغِيرُهُمْ فِي الْخُطُبِ شِيخٌ وَشِيخُهُمْ
 سُقِّ اللَّهِ رَبِيعَ الشَّامِ قَطْرًا بَقْدَرِ مَا

(١) الأراك : شجر واحدته : الأراكه . وبردي : اسم نهر بدمشق .

(٢) ي يريد بالفعل المضارع المستقبل لتم المقابلة بين الحاضر والاستقبال وفي مثل هذا يقول النبي في قصيدة له يمدح بها سيف الدولة :

إذا كان ما تنويه فعلاً مضارعاً مضى قبل أن تلقى عليه الجوازم
 والمعلوم أن المضارع إذا ألقىت عليه الجوازم قلبت معناه إلى الماضي . وهذا مأخوذ من
 قول أبي تمام يصف الخمر في قصيده التي يمدح فيها يحيى بن ثابت :

خرقاء يلعب بالعقل حبابها كلاعب الأفعال بالأسماء

(٣) اليافع : الغلام ترعرع وناهز البلوغ . والأمرد : الشاب ط شاربه ولم تنبت
 لحيته . مؤنثه مرداء وبجمعه مرد . ويقال مرد على جرد أي شبان مرد على خيول جرد . والأجرد من
 الخيل : السباق . وتمثيل الشيوخ بالمرد في الغارات يقول فيه المتنبي من قصيدة مدح بها محمد
 ابن سيار بن مكرم التيمي :

سأطلب حق بالقنا ومشائخ كأئمـ من طول ما الشـعوا مرد

ديارُهُ أخذنا الشوقَ منها وديعةٌ
 تقرُّبُها أشواقُنا فنكافدُ منْ
 ونذكرُ أيامًا بها ثم ننسى
 نضمُّ بآيدينا الحشى والأضالعاً^(١)
 يقولُ عسى من فرقَ الشملِ يبتنا
 يكونُ بلطفي منهُ للشملِ جامعاً^(٢)

مصر والمصريون

إذا كانت عاطفة العربي نابضة خافقة بحب بلاد العرب جماء فأجدر بها أن تكون أشد
 نبضاً وخفقاناً بحب البلد الذي نشأ فيه الشاعر واغتنى من خيره وجالت في ميادينه سوايع جده
 وجهاده . قال في مصر والمصريين :

يا أرضَ مصرَ تحيَّةٌ وسلامٌ وسقاكِ من صوبِ الغامِ رُكَامٌ^(٣)
 بلْ أنتِ غانيةٌ عن المطرِ الذي يهبي فإنَّ النيلَ فيكِ غمامٌ
 نهرٌ تباركَ ماؤه فتكادُ أنتَ تمحي بظهرِ مياهِ الآثامُ
 ويقادُ لو رشفَ العليلِ زلالهُ يشفَ العليلُ وتذهبُ الأسفامُ
 يحييَ البلادَ بماءِ فكانهُ الـروحُ الذي تحيَا بها الأجسامُ

(١) لعل الشاعر استقى معنى هذا البيت من بيت « الصمة بن عبد الله » الشاعر البدوي
 الأموي الذي يقول :

وأذكر أيام الحمى ثم أتنفس على كبدي من خشية أن تصدعا
 وهو بيت من قصيدة له تسيل رقة وجوى نظمها في بنت عمه متשוקاً إليها بعد أن باعدت
 بينه وبينها الأيام واشتطط عليه في مهر ابنته ومطلع القصيدة :

حننت إلى ريا ونفسك باعدت مزارك من ريا وشعباكا معا

(٢) ديوان « تذكرة الصبا » ص ٥٢ - ٥٤

(٣) صوب الغام : منسكب الغام . الركام : المتركم بعفمه فوق بعض من السحاب .

إِنْ شَابَهُ كَدَرٌ فَقِي أَكَدَارِهِ
 صَفُوٌّ وَفِي فِيَضَانِهِ إِنَّعَامٌ^(١)
 يَحْرِي عَلَى أَرْضٍ مَبَارَكَةٍ كَمَا
 تَجْرِي فَتُحْيِي الشَّارِبَينَ مُدَامٌ
 أَرْضٌ إِذَا لَمْ يَعْلُمْ فِي أَرْجَائِهَا
 عَلَمٌ فَإِنَّ كَرَامَهَا أَعْلَامٌ
 لَبَسَتْ مِنَ الْجَدِّ الطَّرِيفِ وَسَامٌ
 وَلَا مِنَ الْجَدِّ الطَّرِيفِ وَسَامٌ
 وَتَعَاقَّتْ وَالْفَخْرُ مِنْ قِدَمٍ كَمَا
 قَدَ عَانَقَتْ أَلْفَ الْكِتَابَةِ لَامٌ
 بَحْدُ بِهِ هَرِمَ الزَّمَانُ وَلَمْ يَزِلْ
 غَصَّاً وَقَدْ شَهَدَتْ بِهِ الْأَهْرَامُ
 هَرْمَانٌ زَانَاهَا سَنًا وَتَمَامٌ
 نَهْدَانٌ كَانَ الدَّهْرُ يَرْضَعُ مِنْهُمَا
 إِنَّ الزَّمَانَ لِجَدِّ مَصَرَّ غَلامٌ
 أَرْضُ الْفَرَاعَنَةِ الَّذِينَ بَنَوْا لَهَا
 فِي الدَّهْرِ مَا لَا تَبْلُغُ الْأَوْهَامُ^(٢)
 بَنِيَانٌ عَزٌّ فِي السُّطُورِ مُخْلَدٌ
 وَبَنَاءٌ مَجْدٌ فِي الصَّخْرِ يَقَامُ
 لَا بَدْعٌ إِنْ بَقِيتْ مَا شَرُّهُمْ فَقَدْ
 بَقِيتْ جَسُومُهُمْ وَهَرَتْ رِمَامٌ^(٣)

(١) إِشارة إلى «الطمي» الذي يصاحب ماء النيل أيام الفيضان فيكون عاملاً على خصب الأرض.

(٢) وهنا يستوحى الشاعر أيضاً اللام والألف المتعاقبتين ليصف التلازم والتعانق بين أرض مصر والفخر وكثيراً ما استوحى الشعراء القديم من معاني الحروف أو معاني أدوات الصرف والنحو وما إلى ذلك. وفي مثل هذا يعتمد أبو العلاء على الألف واللام أداة التعريف ليصف الشهرة وذريوع الصيغة فيقول في القصيدة التي يرثي بها والدته :

مضى وترعرف الأعلام فيه غني الوسم عن ألف ولام

(٣) الوهم يطير بفكراً الإنسان إلى أبعد مطارح الغايات ويصور له الشيء أو الشخص الذي يفكر فيه على أرفع درجات الصفة المتخيلة. فأجل ما يقال في وصف الأمر الراهن أنه يفوق الوهم . قال ذلك أبو نواس في مدح الأمين :

وإذا المطي بنا بلغن محمدًا فلهورهن على الرجال حرام
 قربتنا من خير من وطء الحصى فلها علينا حرمة وذمام
 رفع الحجاب لنا فلاح لنظر قمر تقطع دونه الأوهام

(٤) الرِّمَام : ما بلي من العظام مفرده : رمة .

جُثْ^١ كَانَ الْدَّهْرَ هَابَ مَسَاسَهَا
 أوْ كَانَ مَعْهَا لِلزَّمَانِ ذِيَامُ^(١)
 يَا حَبْذَا أَرْجَاهُ مَصْرَ وَحْبَذَا
 لِلزَّهْوِ فِيهَا مَرْتَأٌ وَمَسَامُ^(٢)
 الشَّرْقُ هَامُ وَهِيَ مَعْقُدُ تَاجِهِ
 وَالشَّرْقُ جَسْمٌ وَهِيَ مِنْهُ الْهَامُ^(٣)
 وَالشَّرْقُ وَجْهٌ يَزْدَهِي بِحَمَالِهِ
 هِيَ جَنَّةُ الدُّنْيَا الَّتِي يُجْلَى بِهَا
 وَحْدِيقَةُ الْعِلْمِ الَّتِي يَزْكُو بِهَا
 إِنْ غَابَ بَدْرُ كَالِهَا فِيمَا مَضَى
 وَمِنْهَا :

إِنْ كَانَ قَدْ لَوْمَ الزَّمَانُ بِمَا جَنَّى
 يَلْقَوْنَ حَدَّ الْحَادِثَاتِ بِأَنفُسِ
 مِنْ كُلِّ مَنْ يَحْيِي الرَّجَاءَ فَوَادَهُ
 مَتَوَاضِعُونَ عَلَى الْجَلَالِ وَإِنَّمَا
 كُرْمَاءَ قَدْ أَلْفَوْا النَّدَى خَلَقُوا فَا
 يَتَحَمَّلُونَ الضَّيْمَ عَنْ نَزَارِهِمْ
 شَيْمٌ مِنْ الْعَرَبِ الْأَكَارِمِ إِنَّهَا

(١) من أجمل ما قيل في إمساك الزمان عن الأذى بيت فريد الكليل مطران من قصيدة أوحى بها إليه منديل الحبيبة فقد عثر يوماً في صوان ملابسه على ذلك المنديل وقد أبله الزمن ولم يبق إلا على الحانب الذي فيه اسم الحبيبة مطرزاً فقال يخاطب المنديل ويصف عمل الدهر : أصابك ناب قارض من فم البلي إلى موضع فيه اسمها فتجنبنا

(٢) المسام : المرعى

(٣) الهم : جمع هامة وهي رأس كل شيء . ويعيب هذا البيت أن القافية اضطررت الشاعر إلى استعمال الهم بدل الهمة .

(٤) الكهام : الكليل الفسيف .

إِرْثٌ قد احتفظوا به ولطالها الأقوامُ
 ولَوْ أَنَّهُ إِرْثٌ النَّضَارِ لفرقتُ
 خَرَّاً بني مصرٌ فَإِنَّ خَارَكُمْ باقٍ على الأيامِ ليس يرامٌ
 تهدِيكُمُ الدِّينَا المَدَاحَ وَالثَّنَا فَهِيَ الْفَوَاحِشُ وَالسَّلَامُ خَتَامٌ^(١)
^(٢)

تذكار مصر

وقليل على الشاعر أن يطيل القول في البلد الذي آواه ونشأه وأن يخصه بنفشاته في كل معرض من معارض الكلام فيها هو ذا الشاعر يذكر مصر واصفاً متغرياً :

زُرْ أَرْضَ مَصْرَ وَقَفْ عَلَى رَبْوَاتِهَا
 وَاحْفَظْ فَوَادِكَ مِنْ ظَبَّائِهَا^(٣)
 وَتُوقَّ أَنْفَاسَ النَّسِيمِ فَإِنَّهَا
 مَزَوْجَةُ الْحُبُّ مِنْ غَادِهَا
 أَرْضُ كَسَاهَا النَّيلُ زَخْرَفَ وَجْهِهِ
 فَبَدَتْ كَأْنَ الْأَرْضَ وَجْهُ مَلِيحةِ
 اللَّهِ رَوْضَتْهَا وَقَدْ حَيَا الصَّبَا
 وَتَحْدَثَتْ أَمْوَاهُهَا فَوْقَ الْحَصَى
 وَالْأَرْضُ مِنْ ظَلِيلِ الْغَصُونِ كَأَنَّمَا^(٤)

(١) البدرة : القدر العظيم من المال .

(٢) ديوان « تذكار الصبا » ص ١٦ - ١٨

(٣) الظبي جمع ظبة : حد السيف أو السنان ونحوهما . والظبيات جمع ظبية : أنى الغزال .

(٤) الحال : شامة في البدن ويغلب على شامة الخد . ومثل هذا التشبيه ورد للمتنبي في مدحه لسيف الدولة يوم نهض إلى ثغر الحدث وانتصر على الروم فقال فيه :

غضب الدهر ولملوك عليها فبنيها في وجنة الأرض خالا

ولكلمة الحال معانٌ كثيرة في اللغة فمن معانيها : البرق والكبير واللواء والرجل السمح والرجل المتكبر والظن والوهن وكثير غير ذلك جمعها أو جمع أغلبها بطرس كرامة في قصيده الحالية ومطلعها :

أمن خدها الوردي أفتنك الحال فسح من الأجنان مدمعك الحال

غفلتْ بِهَا عَنَّا عَيْنُ وُشَّا تِهَا
لُغَةٌ تَخْطُّ عَيْوَنَنَا كَلْمَاتِهَا^(١)
كَلْمُ الْعَيْوَنِ تَفِي بِوْجَدِانِهَا
دَرْ وَدَدْتُ أَكُونُ مِنْ قَطْرَاتِهَا
فَكَانَهَا نَظَرَتْ إِلَى مَرَأَتِهَا
وَمَدَامُ الْأَجْفَانِ مِنْ ثَرَاتِهَا
ثَرَتْ ثَمَارُ الْوَجْدِ مِنْ عَبْرَاتِهَا
مَاءٌ وَنَفْسِي مِنْهُ فِي جَرَاتِهَا
فِيهِ السَّعَادَةُ مَا زَجَتْ أَفَاتِهَا
لَا أَنْتِ فِيهِ سُوَى لَذَاتِهَا
عَنِّي فَكَيْفَ الْعَدْبُ مِنْ حَالَاتِهَا
أَحْدَاقِ دَارِ السُّكْرِ فِي دَارَاتِهَا
مِنْهُ لَكَانَ الْبَدْرُ مِنْ هَالَاتِهَا
عَمَا أَسَاءَ إِلَيَّ مِنْ هَنْوَاتِهَا
وَسَعَادِي بِلْقَاكِ مِنْ حَسَنَاتِهَا

وَلَقَدْ جَلَسْتُ إِلَى الْغَرَالَقِ سَاعَةً
وَاللَّاحِظُ يُنْطِقُ وَالشَّفَاهُ صَوَامِتُ
حَتَّى إِذَا طَفَحَ الْغَرَامُ وَلَمْ تَعْدُ
عَابِتُهَا فَتَحَدَّرَتْ مِنْ جَفِنِهَا
وَرَنَتْ إِلَيْيَ فَقَابِلَتْهُ أَدْمَعِي
إِنَّ الْقُلُوبَ غَصَوْنَ أَرْبَابَ الْهَوَى
فَإِذَا جَرِي فِيهَا نَسِيمُ صَبَابِيَّةٍ
دَمْعٌ تَرَاهُ مَقْلَيَ فِي خَدِّهَا
ضَدَّانٌ قَدْ جَمَعَ بِهِ وَكَذَا الْهَوَى
لَتَكُنْ كَمَا تَهُوَى الصَّبَابَةُ إِنِّي
تَعْذِيْهَا عَذْبٌ يَرْوَقُ وَرَوْدُهُ
سَكَرٌ الْفَوَادُ بِهَا بِأَقْدَاحٍ مِنْ الْ
يَسْعَى بِهَا قَرُّ لَوْ أَنَّ نَجْوَمَنَا
فَصَفَحَتْ فِي سَكَرِي بِخَمْرَةِ حَبَّيِّ
هِيَهَاتٌ مَا الدِّينَا لِيذْكُرْ ذَنْبَهَا

(١) نظم شوقي في هذا المعنى بيته المشهور الذي يقول فيه :

وَتَعْطَلَتْ لُغَةُ الْكَلَامِ وَخَاطَبَتْ عَيْنِي فِي لُغَةِ الْهَوَى عَيْنَكِ
وَلَعِلْ مَصْدَرُهُ ذَلِكَ بَيْتُ لَفْتِي مِنْ أَهْلِ الْكَوْفَةِ يَنْسِبُ إِلَى الصَّبَوَةِ كَانَ مُطَبِّعُ بْنَ إِيَّاسَ وَيَحْيَى
ابْنِ زِيَادٍ قَدْ جَلَسَا إِلَيْهِ وَفَاوْضَاهُ وَأَحْدَاهُ فِي أَشْعَارِ الْعَرَبِ وَوَصْفَهَا الْبَيْدُ فَقَالَ :
وَمِنْ جَبِيلِ طَيِّ وَوَصْفَكُمَا سَلَعا
لَأَحْسَنَ مِنْ بَيْدٍ يَحْمَارُ بِهَا الْقَطَا
تَلَاحِظُ عَيْنِي عَاشِقِينَ كَلَاهُما

لْقِيَا أَخَالُ الْأَرْضَ دَارَةَ دَرْهَمٍ
 فِيهَا وَكُلُّ الْعَمَرِ مِنْ سَاعَاتِهَا
 حَتَّى لَأْحَسِبُ أَنَّ نَفْسِي فِي رُبَّيِ
 وَأَظْنَنَّ صَرْفَ الْمَوْتِ أَلَيْنَ جَانِبًا
 وَأَقُولُ دُعَنَا يَا مَمَاتُ وَعَجْ إِلَى
 كَمْ مِنْ نُفُوسٍ تَشْهِيكَ حَزِينَةً
 فَإِلَى دُعَائِكَ فَاسْتَجِبْ كَرْمًا وَدَعْ
 جَنَاحِهَا وَالْخَلَدُ بَعْضُ حَيَاةِهَا
 مِنْ أَنْ يَكْدَرَ بَيْنَنَا خَلْوَاتِهَا
 نَفْسٌ تَرَى رَاحَاتِهَا بِحَمَاهِهَا^(١)
 تَدْعُو وَتَبْسُطُ فِي الدُّعَاءِ رَاحَاتِهَا
 أَهْلَ الصَّبَابَةِ عَنْكَ فِي جَنَاحِهَا^(٢)

لبنان

إن الوفاء خلة القلوب النبيلة فقد وفى الشاعر لمصر وطنه الثاني فناد عنها وخدمها بقلبه
 وقلمه ولسانه وجرى حبها في جوانحه فرعاه ونعم به . على أن وفاه لمصر لم ينسه لبنان وطنه
 الأول حيث مسقط رأسه ومدارج طفولته وحداثته . فقال يصف لبنان ويحيى إليه :

قفْ فِي رُبَّيِّ لِبَنَانَ بَيْنَ وَهَادِهِ
 وَاقْرَا السَّلَامَ لِأَهْلِهِ وَبِلَادِهِ
 جِيلٌ بِأَرْضِ الشَّرْقِ قَامَ وَفَوْقَهُ
 قَدْ قَامَتِ الْأَطْوَادُ مِنْ أَفْرَادِهِ
 أَنْقِي نُفُوسًا مِنْ بِيَاضِ ثَلَوْجِهِ
 وَأَسْحَجَ جُودًا مِنْ مَسِيلِ عَهَادِهِ^(٣)

(١) استنى الحداد معاني هذه الأبيات الثلاثة الأخيرة من قصيدة « البحيرة » للشاعر الفرنسي « لامرين » حيث يقول :

O temps, suspends ton vol ! et vous, heures propices,
 Suspendez votre cours !
 Laissez-nous savourer les rapides délices
 Des plus beaux de nos jours !
 Assez de malheureux ici-bas vous implorent :
 Coulez, coulez pour eux ;
 Prenez avec leurs jours les soins qui les dévorent ;
 Oubliez les heureux.

(٢) ديوان « تذكار الصبا » ص ٣٦ - ٣٧

(٣) العهاد : أول مطر الربيع .

وأشدّ من آساده وأشّ من
 أطواده وأعزّ من أنداده
 مثل ارتفاع الطود عن أنجاده^(١)
 بدمائه هذا وذا بداده
 والجد بين طريفه وتلاده
 يزهو وبالإحسان في آساده
 شوق المريد إلى بلوغ مراده
 من عجزنا ما زاد طبع عناده
 وندوم لا نفك طوع قياده
 من والدي يقوس على أولاده
 يرضى بما يقضيه رغم مقاده
 يؤذيه فالتسليم خير عتاده
 والمرء قد يحلو لدى معتاده
 فالفضل للإكرام لا لفؤاده^(٢)

قوم لهم عمن سواهم رفعه
 جعلوا اليراعة والقنا فخضب
 حازوا الفخار قديمه وحديثه
 وتفرّدوا بالحسن في غزلاته
 شوقي إلى تلك الديار وأهلها
 طبع الزمان على العناد وقدرأى
 فيدوم لا ينفك قائد طوعنا
 ندعى بنبي على الخطاء ولم نجد
 يقضي الذي يرضى وكل فتى به
 من ليس يمتلك العتاد لدفع ما
 عوّدت نفسي الصبر حتى هان لي
 وإذا فؤاد فتى تصرّ مكرهاً

(١) الأنجاد : جمع نجد وهو ما ارتفع من الأرض .

(٢) ديوان « تذكار الصبا » ص ٤٨

حنين

وهذا الحنين إلى لبنان يوحى إليه قبيل ماته ببيت من الشعر يفيض ألمًا ولوحة وتحنانًا يؤرخ به وفاته وهذا هو^(١) :

مات النجيب فأرّخوا قبراً له قد ماتَ مشتاقاً إلى لبنان^(٢)

٢ - نجيب الحداد السياسي

الإنجليز لا تقف عقبة في سبيلهم وهم عقبة في كل سبيل

عاش نجيب الحداد في مصر واتخذها وطنًا ثانياً له فشعر بشعورها وأحس بإحساسها وأجال قلمه في ميادين السياسة فكان الوطني الغيور والمبصر الحكيم والمرشد إلى سواء السبيل. وهذا مقال من مقالاته السياسية يندد فيه بالاحتلال قال :

لا تقصدُ بهذا العنوان سوى تقرير حقائق راهنة وسرد تواريخت ثابتة نبيّ
من وراءها أعمال هذه الدولة وأحوالها وما تنوّي من المقاصد والغaiات

(١) « منتخبات أمين الحداد » ص ٢٣٤ (الطبعة الأولى) .

(٢) إن الشاميين الذين هاجروا إلى مصر لم يعيشوا غرباء فقد لقوا فيها أهلاً بأهل وإن كانوا ياخون وإنما قست التربة على أولئك الشاميين الذين نزحوا إلى بلاد الغرب وتفوّهم الله فيها بعيدين عن أوطانهم وهذا أحد مهم الشاعر الناشر رزق الله حسون الحبشي يموت بلندن فيتمثل عند موته بقول القائل :

قدر الله أن أموت غريباً في بلاد أساق كرهاً إليها
وبقلبي محبات معان نزلت آية الحجاب عليها

وقد نسب بعض الرواة هذين البيتين إليه « أدباء حلب ذtero الأثر في القرن التاسع عشر »
لقطاطكي الحصي ص ١١

وما مرّ لها من السوابق والأعمال ليكون الماضي تبصرةً للمستقبل والسابق
غنى للحاضر عن مزيد التأمل والاستبصار متبعين في كل ذلك جادة^(١)
الصدق والصواب لا نميل مع غاية ولا نرمي إلى غرضٍ ولا نتعمد مدحًا
ولا نقصد إلى مذمة ولا بغية لنا إلا فائدة الذكرى ومنفعة العبرة
والتبصرة لمن كان له قلب أو ألقى السمع وهو شهيد^(٢).

قنا إن الإنجليز لا تقفُ في سبيلهم عَقبَة ونحن نبيِّن ذلك بالحجج الثابتة
والحوادث المقررة الماضية فنقول إن رجال الإنجليز احتلوا الهند من سنين
فلم تقف في سبيلهم عَقبَة لأنهم لا يزالون فيها ثم احتلوا جوانب إفريقيا
فلم يعترضهم أحدٌ لأنّ دولة استعمارهم لا تزال تنتَدُ في أطرافها ثم نزلوا
بعضَ جهاتِ آسيا وأمريكا ووسعوا نطاقَ استعمارهم وأخذوا مَنْ هناك
من الشعوب في غمار^(٣) دولتهم وسطوة مُلْكِهم ولم يَحُلْ دون تقدّمهم
مانعٌ ولا مَنْعَ من نفوذِهم حائل ثم احتلوا جبل طارق ولا يزال في
قبضةِ أيديهم إلى الآن ثم أخذوا قبرصَ ومالطة وهم لم يبرحوا فيما ولن
يبرحوا حتى يأتيَ الله بِأَمْرٍ من عنده . وأخيراً نزلوا مصرَ فاتحين أو
مصلحين كما يقولون والعبرةُ بالاحتلال لا بالأقوال ولم تقف في سبيلهم
عَقبَة سوى ما يسمعونه من اعتراضِ الدول وترددُهُ الجرائد من معارضاتٍ

(١) الحادة : معظم الطريق ووسطه بمحنه جواد .

(٢) تضمين لذلة الكريمة : « إن في ذلك لذكري لمن كان له قلب أو ألقى السمع وهو شهيد » سورة ق ٣٧

(٣) غمار جمع غمرة : شدة الشيء ومزدحه .

فرنسا حيناً واحتياج الباب العالي^(١) أحياناً وأقول بعض الخطباء آونة^(٢)
 ما درجة^(٣) عليه السنون^(٤) ومرت دونه الأحباب^(٥) وهو لا يزال
 في حيث كان بل لا يزال كما كان وبقي الإنجليز يحتلون البلاد
 ويمدون كل يوم في إدارتها يداً وينتقلون من أنواع إصلاحها كلَّ
 حين فنوناً ولم تقف في سيلهم عقبة ولم يزل حاضرُ أمرهم مثلَ ماضيه
 واقفين فيه عند نهاية العمل والناس من حولهم عند حد الكلام
 والأوهام إلى أن يخطر للدنيا خاطر جديد أو تطأ على الاحتلال طوارئ
 فتعيد أوله إلى آخره وترد عجزه على صدره^(٦) وترجع ما بعده إلى
 ما قبله وعسى أن يكون ذلك اليوم قريباً فتثال مصر ما تمناه والأمرُ
 يومئذ لله .

إذن فالإنجليز قوم لا تقف في سيلهم عقبة قول أيدناه بالبرهان
 وأثبتناه بالحجّة وصدقنا عليه بروايات التاريخ ومقررات الأحوال
 والأعمال وقد بقي أن ثبت قولنا عنهم إنهم عقبة في كل سبيل لتم
 العبارة على جملتها ويصدق القول على وجهه ولا دليل إلا ما نرويه

(١) الباب العالي : الأستانة .

(٢) الآونة : جمع آن وأوان : الوقت والحين .

(٣) درجة : مضت .

(٤) السنون جمع سنة . تجمع سنة جمع مؤنث سالماً فتفقىل سنوات وتتحقق بجمع المذكر
 السالم فتفقىل : سنون وسنين .

(٥) الأحباب جمع حقب : ثمانيون سنة أو أكثر والدهر والسنة أو السنون .

(٦) العجز : مؤخر الشيء أو الجسم . عجز بيت الشعر : الشطر الثاني منه . والشطر
 الأول يسمى الصدر .

من صادق الأخبار وجلٍ الآثار مما هو في علم الجميع ترددُه الصحف
وتتلوه السنة الحديثَ وسطورُ الأسفار فنقول :

نازلَ نابوليُونُ الأوَّلُ مصْرَ ونزلَهَا في بدءِ هذا القرن فآخرَ جَهَةٍ الإنجليزُ منها و كانوا عَقبَةً في سبِيلِهِ ثمَ حارَبُ سورِيا و افتتحَ أَكثَرَ مدائنِها فأخرجوهُ أيضًا وجلَوْهُ عن تلك الْرَّبْوَعِ و كانوا عَقبَةً في سبِيلِهِ ثمَ قاتَلَ أورَبَا ونازلَ دُولَهَا وأخذَ أَكثَرَهَا ثمَ تركَها جميعًا و كان الإنجليزُ في كُلِّ ذلك عَقبَةً في سبِيلِهِ إِلَى أنَّ أَخْذُوهُ أخيرًا و كانوا السببَ في وفاتهِ منفيًّا وحيدًا في جزيرَةٍ حَقِيرَةٍ في آخرِ الدُّنْيَا بعدَ أنْ كانتَ الأرضُ تضيقُ بِجَاهِشِهِ وكانَ ينزلُ منها في المقامِ الأوَّلِ والمكانِ الرَّفِيعِ ...^(١)

٣ - نجيب الخداد الاجتماعي

— الأخلاق والعادات

القمار

كان الميسير قد انتشر في عهد المترجم له انتشاراً أشغق منه العقلاء على أخلاق الأمة أن تتدحرج وتتحدر إلى الخضيض فنظم هذه القصيدة تلبية لاقتراح مجلة «البيان» (٢) واستجابة لعما طرحته جمعية تحنجنج في صدره قال :

لكل نقيصة في الناس عار وشر معائب الماء القار

(١) «منتخبات نجيب الحداد» ص ١٤

(٢) مجلة «البيان» لمنشئها الشيخ إبراهيم اليازجي والدكتور بشارة زلزل صدرت سنة واحدة ثم استقل الشيخ إبراهيم بمجلته «الضياء».

هو الداء الذي لا بُرءَ منهُ وليس لذنبِ صاحبهِ اغتفارٌ
 تُشادُ لهُ النازلُ شاهقاتٍ وفي تشيدٍ ساحتها الدّمارُ
 منازلُ كم أُرْيَقَ دمُ عليها وكلَّ دمٍ أراقتُهُ جُبارٌ^(١)
 نصيبُ النازلينَ بها سهادٌ فانتحارُ
 فعدُمُ في الدقيقةِ أو يسارُ قد اختصرُوا التجارَةَ من قربِ
 يعارضهُ يسارُ مستعارُ وبئسَ العيشُ فقرُّ مستديمُ
 وبئسَ المالُ لا تحظى يمينُ به حتى تسلّمَ اليسارُ
 يفرُّ من البنانِ فليسَ يبقى كأنَّ الزائقَ الرجراجَ فيهِ
 يدورُ فلا يقرُّ لهُ قرارُ كأنَّ وجوهَهمْ ندماً وحزناً
 كساها لونُ صفترتهِ النضارُ فبيينا تبصرُ الوجناتِ ورداً
 إذا هي في خسارتهمْ بهارُ^(٢) كأنَّ المالَ بينهمْ نجومُ
 ورقمةَ لعيهمْ فلَكَ مدارُ فبعضُ نجومِهِ فيها سعودٌ
 وبعضُ نجومِهِ فيها البوارُ تراهمْ حولَ بسطتها قعوداً
 يُدير عيونَهمْ ورقُّ يُدارُ عصائبُ لا يوَدُ المرءُ فيها
 أخاهُ ولا يراعي الجارَ جارٌ^(٣) يلاحظُ بعضُهمْ بعضاً بعينِ
 يكادُ يضيَّءُ أسودَها الشرارُ فتحسبُ أنَّ بينَ القومَ ثاراً ولا ثارٌ هناكَ ولا نفارُ

(١) الدم الجبار : الذي ينهب هدراً.

(٢) البار : نبت طيب الرائحة زهره أصفر أكبر من زهر البابونج .

(٣) عصائب : جمع عصابة وهي الجماعة من الرجال أو الخيل أو الطير كقول النابغة

وقد أشار بكلمة عصائب إلى جماعة الطير ثم الرجال :

إذا ما غزوا بالجيش حلق فوقهم عصائب طير مهتمي بعصائب

ولكن جارتِ الأقدارُ فيهم
 في أبصارِهم منها ازورار^(١)
 كأنَّ عيونَهم لماً أديرتْ
 فهم لا يُنصرُونَ سواهُ شيئاً
 وهم لا يعطفونَ على خليلٍ
 وهم لا يذكرونَ قديمَ عهدهِ
 يذكّرُهم بما خسروهُ فيهِ
 كربَ الثارِ أقبلَ يتغيهِ
 ترَى الحاظهم فتحالُ فيهم
 ولكن دارتِ الحسراتُ فيهم
 فكم غضبُوا على الأيامِ ظلماً
 وكم تركوا النساء تبيتُ تشكو
 تبيتُ على الطَّوَى ترجُو وتخشى
 فبئستْ عيشةُ الزَّوجاتِ حزنٌ
 وبئستْ خلة^(٦) الفتىَانِ هم^(٧)
 وكم حنفوا على الدنيا وثاروا
 وتسعدُها الأصيبيَّةُ الصغارُ^(٤)
 يؤرِّقُها الشهادُ والانتظارُ^(٥)
 وتسهيدُ وهجرُ وافتقارُ
 وأتعابُ وخسرانُ وعارُ^(٧)

(١) ازورار : مصدر ازور : عدل وانحرف .

(٢) الخمار : صداع الخمر .

(٣) العقار : الخمر .

(٤) الأصيبيَّة : تصغير صبية وأصبية جمعي صبي .

(٥) الطوى : الجوع .

(٦) الخلة : الخصلة .

(٧) ديوان « تذكرة الصبا » ص ٦١-٥٩

فتیان اليوم

ولنجيب الحداد في هذا الباب صيحات كثيرة في الشعر والثر يترعرع بها العصا الذي الحلم
ويهيب بالفتیان أن يكونوا رجالاً يعتمد عليهم الوطن وتحلیم مکارم الأخلاق وقد كانت لوثة
المدنية الغریبة الزائفۃ قد تسربت إلى بعض النفوس الخائرة الخائرة . قال :

ليست المرأةُ لدى مرأتها ولا الطفولةُ مع لعبيها ولا الفقيرُ في ثوبه
الجديد ولا الذي^١ في نعمتهِ الحديثة ولا الخليلُ في تقطيعهِ أبياتَ العروض
ولا أرخيديس عند اكتشافهِ النقلَ النوعي^٢ ولا الحريري^٣ عند نظم مقاماته
بأغربِ هيئةً وأضحكَ حركاتِ من شبانِ هذه الأيامِ لدى امرأةٍ يقابلونها
في الطريقَ أو يجلسونَ إزاءها في نادٍ عامٍ أو تجمعُهمْ لديها مرکبةٌ
كهرباءٍ أو سكةٍ حديد . ومن شاءَ أن يضحكَ على خفةِ الشبانِ ويعرفَ
مقاديرَ العقولِ ويزنَ أثقالَ الأفهامِ ويعرفَ حقائقَ النفوسِ الصغيرةِ إذا
دخلها المدنُ الجديدُ دفعةً واحدةً فأذهلها وأعماها عن واجباتِ الرجولية
وحقوقِ الشيبةِ والفتاءِ^(١) فليتأملْ في فتیانِ عصرِنا قليلاً ويتبَعْ حركاتهم
يومياً ويتبنَّهُ إلى مجالسهم وأحاديثهم في مخلي جامعٍ أو مرکبةٍ عموميةٍ
فهناكَ يرى من غرائبِ الحركاتِ ما يبعثُ الضحكَ والأسفَ ويظهرُ له
من خفةِ العقولِ في الفتیانِ ما يشتتهِ لأجلهِ الشيبَ والخرفَ .
ذلك أن الفتى من فتیانِ عصرِنا ينهضُ من فراشهِ ولا نهضةَ الحسناءِ
من خدرها^(٢) ويقفُ لدى مرأتها ولا وقةَ بنتِ الهوى أمامَ عاشِقها

(١) الفتاء : الشباب والحداثة .

(٢) الخدر : ما يفرد للمرأة من سكن .

فلا يزالُ ينضمُ في ثيابه ويسوّي من مفارقِ شعرِه وغرةِ جبينه وربطةِ
 قميصِه وتدھينِ ملابسِه وتفتيلِ شاربَيْهِ ما لو صرَفَ بعضَهُ على الصلاةِ
 لدخل الجنةَ بثيابه أو أفقَ شيئاً منه على العلمِ لبَرَ الدُّنيا بمعرفته وأدابِه
 حتى إذا تجلَّتْ له محسَنُ وجهِه وقُنْعَ من صِدقِ مرآتِه ب تمامِ بهائِه
 وجمالِه وزينَتْ له عيناه أنه لم يخلق الله مثله بين أترابِه^(١) خرج
 يتختَّرُ في الشوارعِ وهو يرنو إلى النساءَ فيحسبُ أنه يوسف الصديق
 يقطَّعنَ عليه الأيدي والأكباد^(٢) وهو لو نظرَ إلى نفسهِ وتمايلَ نظرةِ
 العقلِ لأطْرَقَ بنفسهِ خجلاً واشَّمَ نفسهَ أو كادَ . . .

مهلاً فتياننا الأدباء النافحين^(٣) روانحَ وعطوراً . المقلدين النساء زينةَ
 وزخرفةً وزهوراً . والخاطرين نَقْطاً سوداء في سماءِ المدنيةِ وهم يحسبونَ
 أنفسهم بدوراً . والمتقرّبين إلى الغاداتِ بمثلِ هذه السفاسفِ الدُّنيا فما
 يزدَّنَ إلا نفوراً . ما هكذا تسمَّى الغادةُ الحسنة . ولا من هذا السبيلِ
 يتوصَّلُ الفتى إلى أaeda النساء . إن الفتى خُلِقَ ليزيَّنهُ الأدبُ لا ليزيَّنهُ
 الذهبُ . ووُجِدَ ليحلِّيهُ الكمالُ لا ليحلِّيهُ الدلالُ . وأبدَعَهُ اللهُ ليكونَ
 رجلاً بين النساء لا امرأةً بين الرجال . إن المرأة لا تحبُّ من الرجل
 بحالهُ إذا كان ناقصَ العقل . ولا تنفرُ من نفسِ محسَنِه إذا كان كاملَ
 الفضل . وإن جمالَ العقل هو الجمالُ الأعلى وجميع محسَنِ الوجه دونه .

(١) الأتراب : جمع ترب : الصديق أو من ولد معلم.

(٢) إشارة إلى الآية الكريمة في سورة يوسف : «فَلِمَا سَمِعَتْ بِمَكْرِهِنَ أَرْسَلَ إِلَيْهِنَ مِنْكُنَّا وَاتَّتْ كُلَّ وَاحِدَةٍ مِنْهُنَّ سَكِينَاً وَقَالَتِ الْخَرْجُ عَلَيْهِنَ فَلِمَا رَأَيْنَهُ أَكْبَرَنَهُ وَقَطَّعْنَهُ أَيْدِيهِنَ وَقَلَنْ حَاشَ لَهُ مَا هَذَا بَشَرٌ إِنْ هَذَا إِلَّا مَلَكٌ كَرِيمٌ .»

(٣) نفح الطيب : انشترت رائحته .

وسبحان من جعل الجسمَ تمثالاً عاطلاً^(١) وجعل العقلَ له زينه^(٢)

السيدات في المركبات

أخذت الحضارة الغربية تفعل فعلها في بلاد الشرق وأخذ السفور ينتشر بين النساء ويضفي عليهن شيئاً من الاستقلال والحرية فأصبحن بمصر في عهد الخداد يخربن سافرات ويركبن المركبات متزهات أو لقضاء الحاجات فقال يصفهن في المركبات :

من بدورٍ تسيرُ في المركباتِ ومن القبعاتِ في حالاتِ^(٣)
 كلّلتها أزاهُرُ الصُّنْعِ من نبَاتِ الأيدي لا من أيادي النباتِ
 أقحوانٌ يفاخرُ الفَغْرَ في الْحَسْنَـِنِ ووردٌ يفاخرُ الْوَجَنَاتِ^(٤)
 زَهَراتٌ ما حَا كَهَا ابنُ سحابٍ
 في رُبِّ الرُّوضِ بل بنانُ البناءِ
 قد عدا الزهرَ ما بِهَا من ثباتٍ
 قد عداها طيبُ الأزاهِرِ لكنْ
 إِنْ يَكُنْ فاتَهَا الأَرْيَجُ فقد عَوْ ضَنَّ عنْهُ روائحُ الغانياتِ

(١) العاطل : الخالي . يقال امرأة عاطلة أي ليس عليها حلي . وقد جمع الطغرائي بين العطل والخليل في مطلع قصيدة المشهورة بلامية العجم حيث قال :
 أصلة الرأي صانتي عن المطل ولحلية التفضل زانتي لدى العطل
 أما قصيدة الشنفرى المشهورة بلامية العرب فطعلها :

أقيموا بيْنِ أمِي صدورِ مطيمِكْ فِي إِلَى قومِ سواكمِ الْأَمْيلِ
 عَلَى أَنْ معنى العطل والخليل قد أبدع فيه الشريف الرضي في القصيدة التي أرسلها إلى الإمام
 القادر بالله أبي العباس أحمد بن المقتنى وقال فيها :

عطَّافاً أمير المؤمنين فَإِنَّا في دوحة العلَياءِ لا نتفرق
 ما بَيْتَنَا يَوْمَ الفخارِ تقاوِتْ أَبْدَا كَلَانَا في المعالي معرقِ
 إِلَى الْخِلَافَةِ مِيزْتَكْ فَإِنِّي أَنَا عاطلٌ مِنْهَا وَأَنْتَ مطوقٌ

(٢) « منتخبات نجيب الخداد » ص ١١٦ - ١٢٠

(٣) حالات جمع حالة : دارة القمر .

(٤) أقحوان : نبات له زهر أبيض واحدته أقحوانة .

أو يكن فاتها رياضُ جنانيٍّ فهـيَ فوقَ الرؤوسِ في جـنـاتِ
 أو عـدـتها الغصـونُ فـهـيَ عـلـى مـثـلِ غـصـونِ الرـبـيِّ من القـامـاتِ
 كـلـ هـيفـاء تقـضـحُ الـبـدرـ في الـحـسـنـ وـظـبـيـ الفـلاـةـ في الـفـتـاتـ^(١)
 سـائـرـاتـ جـوـالـسـ فـهـيَ لـمـ تـعـجـلـ ولـكـنـها عـلـى عـجـلـاتـ^(٢)
 مـفـرـدـاتـ الجـمـالـ تـنـطـلـقـ الخـيـلـ فـرـادـيـ بـهـا وـمـزـدـوجـاتـ
 وـكـانـ الجـيـادـ شـعـرـ بالـحـسـنـ فـتـجـرـيـ بـهـنـ مـفـتـخـراتـ
 قد درـتـ أـنـهـا تـجـرـ بـدـورـاـ فـتـبـارـتـ كـالـأـنـجـمـ السـائـرـاتـ
 مـسـرـعـاتـ تـرـى الدـوـالـيـبـ مـنـ سـرـ عـتـها في مـرـورـها ثـابـتـاتـ
 وـيـدـورـ النـسـيـمـ في الرـيـشـ فـوـقـ الرـوـسـ حـتـىـ تـخـالـها طـائـرـاتـ
 وـقـوـبـ العـشـاقـ تـتـقـبـ الغـيـدـ تـبـارـيـ أـفـاسـها الجـارـيـاتـ
 وـتـحـومـ الـأـبـصـارـ تـتـهـبـ الـحـسـنـ اـتـهـابـاـ مـنـ أـعـيـنـ نـاهـيـاتـ
 وـتـضـلـ الـعـيـونـ بـيـنـ جـمـالـ وـجـمـالـ فـتـغـتـدـيـ حـائـرـاتـ
 صـاحـ هـذـيـ هـوـادـجـ الـحـضـرـ الـيـوـ مـ خـلـ الـمـوـادـجـ الـبـادـيـاتـ^(٣)
 وـدـعـ التـوـقـ وـالـفـلاـةـ فـلـاـ نـوـ قـاـ بـأـحـيـائـناـ وـلـاـ فـلـوـاتـ
 وـدـعـ الـعـيـسـ وـالـحـدـاءـ لـقـوـمـ أـلـفـوا عـيـسـهـمـ وـزـجـ الـحـدـاءـ
 تـلـكـ حـالـ مـرـتـ قـدـيمـاـ وـذـيـ حـاـ لـ وـسـبـحـانـ مـبـدـلـ الـحـالـاتـ
 إـنـمـاـ عـيـسـنـاـ سـوـابـقـ خـيـلـ وـلـدـيـنـاـ هـوـادـجـ الـمـركـباتـ
 فـهـنـاكـ الـجـمـالـ تـأـخـذـهـ الـعـيـنـ جـلـيـاـ وـيـأـخـذـ الـمـهـجـاتـ

(١) هـيفـاءـ : مـؤـنـثـ أـهـيفـ وـهـوـ الرـقـيقـ الـحـصـرـ .

(٢) جـوـالـسـ : جـعـ جـالـسـ .

(٣) الـمـوـادـجـ : جـعـ هـوـيـجـ : مـحـمـلـ لـهـ قـبـةـ كـانـتـ تـرـكـبـ فـيـهـ النـسـاءـ .

وهنالكَ الدُّمِيْ تبَاحُ لِللحظِ الـ طَرْفِ لِكُنَّهَا مِنَ الْمُحْصَنَاتِ^(١)
حسناتُ العَصْرِ الَّذِي كَلَّهُ نُو رُمَيْجَلِي غِيَابُ الظُّلُمَاتِ
إِنْ يَسُؤُنَا الْمَاضِي فَقَدْ سَرَّ أَتَ^(٢) فاغتفرْ ما مضى بما هو آتٍ

بـ - العدالة الاجتماعية

الفقير والغبي

كان نجيب الحداد رجلاً يرقى العاطفة يرى المؤمن فيحيثه على البائسين وكان مصلحاً اجتماعياً وقف قلبه على الدعوة للعدالة الاجتماعية بين الناس وهو في ذلك الفصول الضافية وهذا المقال منها :

قل للغنى المترف السارح في مراتع نعائمه . الساحب ذيل خليله على
بني الإنسان نظاريه . المتقلب في أعطاف النعمة والهباء لا يحس بما في
الدهر من شقاءه . الرّاكب الخيل الجياد تجري به عنة^(٣) . الساحر
في بحار الغنى والترف يكاد يشكو فيها غرقاً . النائم على حشايا الحرير
والدمقس^(٤) النائم . المتنعم بما لديه من ملذات الحياة بين المشارب
والطاعم . قف هذا النظر الذهاب في السماء قليلاً . ومل بتلك النعمة
التي تجر من فضول أثوابها ذيلاً . على قغير يسأل منك رحمة ويسترحم
منك سولاً^(٥) . ولا تمش في الأرض مرحًا إبكَ لن تخرق الأرض وإن

(١) الطرف : العين . المصنفات : العقيفات .

(٢) ديوان « تذكار الصبا » ص ٤٠ - ٤١

(٣) عنقاً : سريعاً .

(٤) الدمقس : الحرير الأبيض .

(٥) السؤال والسؤال : ما يسأل .

تبلغَ الجبالَ طولاً^(١) . وانظُرْ إلى حالِ التّعيسِ^(٢) القاعدِ به العدمُ
في مرابعِ شقائهِ . السّاحبُ الدّاهِرُ عليهِ ذيلَ قفروهُ وعفائهِ^(٣) . المتّقلبُ
في أعطافِ المحنِ والبؤسِ لا يعلمُ بما يشعرُ به الفنِيُّ من هنائِهِ .
الرّاكِبُ رجليهِ يقودُهُ زمامُ الحاجةِ خبَاباً . الغارقُ في تيارِ العوزِ لا يكادُ
يرجو إلى خلاصِهِ سبَباً . النائمُ على ساطِ الأرضِ يتلحفُ مشقةً وتعباً .
الضعيفُ عن طلبِ رزقهِ بمساعيهِ والعاجزُ عن أن يقولَ واحرِباً^(٤) .
ثم انظرُ إلى مَنْ حولَهُ من صبيَّةٍ صغاريٍ يتضاغونَ^(٥) جوعاً . ونساءٌ
قاصراتٌ يمنعهنَّ الحماءَ دللاً وينعنُّهنَّ الذلَّ هجوعاً . وما بينَ ذلكَ من
أصلٍ كريمٍ تقضي عليه الحاجةُ تقدماً وينازِعُهُ الخجلُ رجوعاً . فليسَ
الفقيرُ مَنْ يسألُ على قارعةِ الطريقِ . ولا مَنْ يتعارجُ رغبةً في الفرجِ^(٦)
من الصَّيقِ . ولا من يبسطُ كفَّهُ للمسئلةِ^(٧) فينالُ الحاجةَ من كفِّ
الشقيقِ . بل الفقيرُ من تقدمَ لنا وصفُ حالِهِ يجهلهُ الغيُّ الغريبُ ويقصُّ
عن إسعافِهِ المعوزِ الصديقِ .

فما ضرَّ الأغنياءِ الذين ينفقونَ أموالَهُمْ على سبِيلٍ لا تذكرُ . وفي مذاهبِ

(١) « ولا تمش في الأرض مرحًا إنك لن تخرق الأرض ولن تبلغ الجبال طولاً . » آية من آيات القرآن الكريم في سورة الإسراء ضمن بها كلامه .

(٢) المسحوم عن العرب : رجل تافع وتعس (انظر لغة الحرائق الليازجي)

(٣) العفاء : اهلاك .

(٤) واحرِباً : أصله واحرِباً وحذف هاءِ السكت للسجع . بحثة يقوها من يدعوا بالويل .

(٥) يتضاغونَ : يتضورونَ جوعاً .

(٦) إشارة إلى قول القائل :

تعارجت لا رغبة في العرج ولكن لأقرع باب الفرج

(٧) المسئلة : السؤال والطلب .

لا تُشكِّر . وفي أمورٍ يحتاجون من بعدها إلى الإسعاف . وأما كنَّ
يعيشون فيها رغدَ أيامٍ ثم يتمنَّونَ على آثارها الكَفاف^(١) . لو صرفوا
بعضَ ذلك المالِ في تأليفِ جمعياتٍ خيريةٍ ينفقونَ عليها فضلةَ المالِ .
ووقفوا بعضَ حنينِ قلوبِهم إلى غيرِ ما تَحْنَّ إِلَيْهِ من صبابةِ الحسانِ والجمالِ .
وكفَّوا تلكَ الأُسْرَ النازلَ بِهَا الدَّهَرُ شَرَّ سُؤالِهَا وأراحوها أنسَسَهُمْ من
شقِّلِ السُّؤالِ^(٢) . . .

الخادم والمخدوم

وعلى مثل تلك النغمة يضرب في هذا المقال ويصحح الأوضاع بين الخادم والمخدوم أو بين العامل وصاحب العمل كما نقول اليوم :

متى تَرَى الرَّجُلَ مطْرِقاً مهْموماً يَفْكَرُ في مستقبلِ أَيَّامِهِ . وحزينًا كثييرًا
يَحْسِبُ لَغَدِهِ قَبْلَ عَامِهِ . ويحرصُ على صحتِهِ كَمَا يحرصُ على رأسِ مالِهِ .
إِذ لا مالَ له سواها وهو مع ذلك يُنْفِقُها عَرْقاً يَسِيلُ من ثانيا الجبينِ
العايسِ ونوراً يَنْبَعِثُ من حَدَقَتِهِ تلكَ العَيْنَ الْكَلِيلَةِ وفَكَرَا تَقْسِيمُ بينِ عَملِهِ
المَنْدُوبِ إِلَيْهِ بِدَافِعِ الْمُعِيشَةِ وَالْحَتِياجِ وَبَيْنِ عِيلَتِهِ^(٣) المَدْفَوعِ إِلَيْهَا بِدَاعِي
الْخُنُوْرِ وَالْتَّسْخِيرِ . فَقُلْ هَذَا هُوَ الْخَادِمُ رَبُّ الْبَيْتِ وَالْأُولَادِ . يَعْمَلُ لِطَعَامِ
الْيَوْمِ مِنْ شُغْلِ الْيَوْمِ وَيَسْأَلُ السَّلَامَةَ لِلْغَدِ لِيَعْمَلَ فِي الغَدِ وَلَا أَمْلَ لَهِ
مِنْ هَذِهِ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا سُوْى مَخْدُومٍ أَوَّى إِلَيْهِ وَاعْفَيَ يَسْتَعِينُ بِهَا عَلَيْهِ

(١) الكفاف : ما كفى وأغنى .

(٢) « منتخبات نجيب الحداد » ص ٩ - ١١

(٣) عيلة الرجل : أهل بيته الذين يعولهم .

وصبيحةٍ صغارٍ يرجو أن يقوى على قُوَّتهمْ وسَدِّ حاجتهمْ قبلَ أن يرجوَ
لهم بلوغَ الشّبابِ ويؤمّلُ منهم النّفعَ والإسعافَ .

ومقى رأيتَ الرّجُلَ يمشي في الأرضِ مَرَحًا وينحتالُ في مشيّتهِ فرحاً
ويرفعُ أبصارَهُ إلى العلاءِ كثِيرًا^(١) قبلَ أن يرفعَها للهِ شكرًا ويدخلُ إلى
حانوتهِ أمراً ناهيًّا يسخطُ على خادِمٍ لا يرضيهُ أو يتظاهرُ بالغضبِ عليهِ
لكي لا يطمعَ فيهِ أو يدعُعِي القلةَ والخسرانَ لكي لا يزيدَ في راتِبهِ
ما يكفيهِ . فقل هذا هو المخدومُ — أو البعضُ من أمثالِهِ — يمحاسبُ على
الدرّهمِ ويخزنُ في الكيسِ ويعدهُ مؤونةً الدهرِ ويجمعُ لآخرِ الأبدِ . وقد
أنسَهُ الغنىُّ أنَّ في الأرضِ موتاً دائِرًا وقضاءً مختومًا وأنَّ وراءَهُ خادِمًا
عاملًا لا أملَ لهُ بعدَ اللهِ إلَّا بهِ ولا معوَّلَ إلَّا عليهِ ولا رجاءً إلَّا عندهِ
ولا طمعَ بمستقبلِ العُمرِ والاستعانتَة على شدائِدِ الدهرِ إلَّا فيهِ وفي مكارمِ
أخلاقيهِ وقد لا يكونُ من أصحابِ تلكِ الأخلاقِ كَا يكونُ خادِمهُ من أصحابِ
تلكِ الآمالِ .

نقولُ ذلكَ ولا نقصدُ بهِ كلَّ مخدومٍ على الإطلاقِ فإنَّ منهمُ الكرييمَ
تفيضُ نعمَةُ اللهِ عليهِ فيفِيُضُّها على مَنْ حوايلهِ وتبسطُ يدُ الخيرِ لِإسعافِهِ
فيسعُ بها من يعيشونَ في أَكْنافِهِ^(٢) وصاحبُ الشّقةِ لا ينامُ ويتركُ
خادِمَهُ ساهراً ولا يقرُّ لهُ فكرٌ ما دامَ فكرُ خادِمِهِ حائراً ولا يشعرُ أنهُ
وفي حقِّ مولاهِ من الشّكرِ إلَّا إذا وفي خادِمَهُ مَا لَهُ من الحقِّ والأجرِ

(١) الكبر : التجبر .

(٢) الأكناfe : جمع كنف : الجانب .

وأولئك قومٌ يجْعَلُ لهم فرض الشّاء ولهُم نصيَّبُهُم في الحياة الدنيا ولا يعْدُمُونَ أجرَهُم في السّماء. ولكننا نريدُ بعضَ المخدومين الذين يُحْسِبُونَ الخادمَ عبداً ويُجْدِونَ العاملَ رقيقَ الحاشية فيظنُّونَهُ رقيقًا ثم يذهبُ بهم الوهمُ إلى أنه متاعٌ ساقطٌ في أيديهم وشيءٌ صار إلى ملكِهم وآلَةٌ تُهانُ في سبيلِ كرامتهم وتعملُ من أجلِ راحتِهم وتذللُ درجاتٍ لارتفاعِ معزتِهم . وهلم جرّاً مما يضيقُ دونهُ القرطاسُ وتتلَاهُبُ من حدةٍ ذكرِه الصدور والأفاسِ ...^(١)

ج — نهضة المرأة

المرأة والعلم

نجيب الحداد في ميدان المرأة صولات وجولات فهو الداعي إلى تحريرها والمهيب بالرجل إلى تعليمهها وتهديها والمنافحة دون حقوقها والبازل لها النصح بأن تكون في الشرق المرأة الفاضلة التي تكلم عنها سليمان الحكيم وهذا مقال ينادي فيه بوجوب تعليم المرأة قال :

... وإن قد تبيّن ذلك ووجد كلُّ امرئٍ من نفسه حاجةَ المشاركةِ لصديقه في فمهِ ووجوداتهِ فقد تبيّن ما لتعليم المرأةِ من الوجوبِ في هذا العصر الذي اسعت مداركهُ أهلِهِ وانتشرتُ المعرفةُ والعلومُ فيه حتى قلَّ أن يخلوَ من بعضها صدر أو أن لا يكون لها في كتابٍ كلُّ فؤادٍ صحفةٌ أو سطر ولستُ أقصدُ بذلك أن تتعلّم المرأةُ حتى تكونَ عالمةً بل أن تعرفَ قدرَ العالمِ فإن في معرفةِ قدرِ العلماهِ ومنزلةِ عقولهم لذَّةً هي جانبٌ من لذَّةِ العلمِ ونصيبٌ من حلاؤهِ الإدراكِ والفهمِ

(١) « منتخبات نجيب الحداد » ص ١١ - ١٣

ولا أن تزاولَ الكتابةَ والإِنشاءَ^(١) حتى تكونَ كاتبةَ بل أن تفهمَ معاني الكتابة والإِنشاءَ ويكونَ لها في مخيلةِها تأثيرٌ تشاركُ فيه سواها من العارفينَ. ولا أن تكونَ مجيدةً في كلٍّ فنٍ تصرفُ فيه أيامَها وتقفُ على تحصيلِهِ جدًا واجتهدَها بل أن تكونَ من كلٍّ فنٍ على طرفِ وخبرةِ حتى إذا عرضَ لها حديثٌ منه عرفَ ما يقولُ عنه أو ما يقالُ لدِيهَا فيه لا تزلفًا لعشرةِ الناس وترشحًا لصدورِ المجالسِ بل بإرضاءِ زوجِها ومسرَّةِ نفسها ومشاركةً لشريكِها في حياتِها واستدامَةً للصَّدقةِ والودِ في نفسينِ جمعَ بينهما الودادُ والغرام ثم أيدَتْ صلاتِهما القراءُ والأفهامَ. وما أبدعَ الغادةَ يزيّنُها العلمُ والكمالُ كما يزيّنُ قوامَها الاعتدالُ والجمالُ. وأن تكونَ فصيحةً النطقِ بألفاظِها كما هي فصيحةً السكوتِ باللحاظِها. حتى تكونَ هي الحسنةُ من جميعِ جهاتِها ويكونَ الرجلُ قريئًّا محسنِها كما هو قريئًّا صفاتِها^(٢).

(١) كان الحداد من أنصار تعليم المرأة لتكون متعلمة لا متخلفة . وأين هذا من قول أبي العلاء :

علموهن الغزل والنسيج والرد ن وخلوا كتابة وقراءه

(٢) « منتخبات نجيب الحداد » ص ١٣٩ - ١٤٠

د — الحوادث والظواهر

سكة الحديد

مد سكك الحديد بمصر حدث عظيم ظاهر من حوادث النصف الثاني من القرن التاسع عشر في أرض الكنانة فكيف لا يسجله الشعر. لقد سجله نجيب الحداد في قصيدين وإنما آثرنا نشر هذه القصيدة لأنها اقتربتها عليه الحكومة المصرية لترسم على محطة القاهرة الجديدة وقد نسبت خطأ إلى مصطفى نجيب في بعض كتب المخطوطات وهي هذه :

يا حسنَ عصْرِ بعيّاس العُلَى ابْنَسَا
حتَّى الحَدِيدُ غَدَا ثَغْرًا لهُ وَفَمَا
طَرَائِقُ فِي ضَوَاحِي الْقَطَرِ تَبَلَّغُنَا
أَقْصَى الْبَلَادِ لَمْ نَنْقُلْ بِهَا قَدَمًا
مَصْرُ كَصْفَحَةُ قَرْطَاسٍ بِتَرَبَّتِهَا
أَرْضُ بَهَا كَانَ خَصْبُ النَّيلِ مُنْتَرًّا
غَدَا الْقَطَارُ عَلَيْهَا اخْطَّ وَالْقَلَمَا
حَتَّى أَتَاهَا قَطَارُ النَّارِ فَانْتَظَاهَا
لَنَاغَى عَنْ قَطَارِ السُّحْبِ مَنْسِجَمًا
وَلَا غَنِّيٌّ عَنْ قَطَارِ النَّارِ مَضْطَرِّمًا
يَجْرِي بَهَا الرِّزْقُ فِي جَسْمِ الْبَلَادِ كَمَا
مَحْكَةٌ هِيَ قَلْبُ وَالْخَطُوطُ بَدَتْ
مُثْلَ الشَّرَائِينِ فِيهَا وَالْقَطَارُ دَمًا
عَنْ أَهْلًا وَسَهْلًا بِالَّذِي قَدِيمًا^(١)
مَعَ السَّلَامَةِ يَا مَنْ سَارَ مَرْتَحِلًا

احتراق سوق الشفقة

أقيمت بباريس سنة ١٨٩٧ سوق للخير والإحسان وشاء القدير القاسمي أن تندلع ألسنة النار في ميامي السوق وكانت من خشب فتلهمها في نحو عشرين دقيقة وتلتهم معها نحو مئي نفس من النفوس الشريفة الحيرة فكان لتلك الفاجعة رفة حزن وأسى في جميع البلاد هرت عاطفة نجيب الحداد فرق الصحايا بهذه القصيدة :

أَيُّ رُزْءٌ أَجْرِيَ الدُّمُوعَ دِمَاءَ وَأَذَابَ الْقُلُوبَ وَالْأَحْشَاءَ

(١) ديوان « تذكار الصبا » ص ٥٩

وأسالَ النُّفوسَ حزناً وأذْ كى الصَّدْرَ ناراً واستنزفَ العينَ ماءً^(١)
أيُّ خَطْبٍ أصابَ بارِيسَ أُمَّ الْمُدْنِ بنتَ التَّدْنِ الزَّهْرَاءِ
جُمَّةً أَكَدَتْ صُحَاحَهَا وَقَدْ خَصَّتْ بَنِيهَا وَعَمَّتْ الغُرَبَاءَ
لِيسَ بِدُعْيٍ فِي خَطْبٍ بارِيسَ أَنْ تَشَمَّلَ آثارُ حَزْنِهِ الدُّنْيَا^(٢)
هِيَ قَلْبُ الدُّنْيَا أُصِيبَ بِسَهْمِهِ فَأَصَابَتْ آلامُهُ الْأَعْصَاءَ
وَهِيَ أُمُّ الْآدَابِ أُشْكَلَهَا الدَّهْرُ فَأَبْكَتْ بُوْجُدِهَا الْأَبْنَاءَ
قَدْ دَهَا هَا مَصَابُ سَادُومَ لَكِنْ خَصَّ مِنْ بَنِيهَا قَوْمِهَا الْأَبْرَيَا^(٣)
فَهُيَّ فِي الْحَزْنِ مِثْلُ رَاحِيلَ إِذْ تَبَكَّى بَنِيهَا وَلَا تَرِيدُ عَزَاءَ^(٤)
أَصْلَتِ الْكَهْرَبَاءِ فِيهَا هَلْبَاً قَدْ كَرِهْنَا لِأَجْلِهِ الْكَهْرَبَاءِ
وَرَمَاهَا نُورُ الضَّيَاءِ بِنَارٍ أَظْلَمَتْهَا فَهَا تُلَاقِي الضَّيَاءِ

(١) أذْكى : أَوْقَدْ .

(٢) الدنيا : الدنيا . وكريه في الشعر مد المقصور وإن استعمله بعض كبار شعراء العرب من مثل أبي نواس القائل :

ما زال يمطر من يتتابع حانتها
حتى أتنى وكانت ذخر موتائي
ونحن بين بساتين فتنفحنا
ريح البنفسج لا نشر الخراماء
ولامٌ لامي جهلاً قلت له إني وعيشك مشغوف بمولاني
أو مثل أبي تمام حيث يقول في مدح محمد بن خالد بن زيد بن مزيد :
وإذا الكريمة شب ذار وطيسها
ثم اصطل الأقصى من الأدناء
أرعبت صعب قيادها بهنـد وتركتها كالرعلة العمياء
الأدناء : الأدنـى . والرعلـة : النـعامة .

(٣) سادوم أو سدوم وكذلك عمورة مديستان من مدن العهد القديم أمعن أهلها في الفحش والمعاصي فأمطر الرب عليهمـا كبريتاً وناراً فدمـرـهمـا وأبـادـهـمـا وـلـمـ يـنجـ مـنـهـمـ بـأـمـرـ الـربـ إـلـاـ لـوـطـ وـابـتـاهـ .

(٤) راحيل : كلمة عبرانية معناها الشاة وفي العهد القديم اسم البنت الصغرى للابان وزوجة يعقوب ولدت له يوسف الصديق وبنiamين وماتت عنه ولادتها بنiamين فدفـنـها يعقوب

بالaramة قرب بيت لم . وعندما يصف إرميا النبي جزع قبيلة بنiamين ونكبتها في أسرها يطلق عليها اسم راحيل ويقول : « هكذا قال رب صوت سمع بالaramة ندب وبكاء من راحيل تبكي على بنiamين وقد أبى أن تتعزى عن بنها لأنهم ليسوا في الوجود . » (نبوة إرميا ٣١ - ١٥) فذهب اسم راحيل مثلاً في الجزع وقلة العزاء .

(٢) اللهم : جمع طوة وهي العطية . واللها : جمع لة وهي اللمحة المشرفة على الخلق في أقصى سقف الفم . ومن الأمثال : اللهم نفتح اللها .

(٢) بيض الأيدي كنایة عن الإحسان . وأيدي البيض كنایة عن الحسان .

(٤) الصلاة : مصدر صلي . يقال صلي النار وبها : قاسي حرها أو احترق بها .

(٥) المطهر عند المسيحيين : مكان تظهر أنفس الأثيارات فيه بعد الموت بعذاب له أجل محدود .

(٦) ديوان « تذكار الصبا » ص ٢٠ - ٢١

٤ - نجيب الحداد الأديب

١ - أدب البحث

مقابلة بين الشعر العربي والشعر الإفرنجي

عقد نجيب الحداد ثالث مقالات في هذا الموضوع نشرت تباعاً في مجلة «البيان» لمشيئها الشيخ إبراهيم اليازجي والدكتور يشاره زلزل استهلها بالكلام على الشعر في الشرق والغرب منذ أبعد الأزمنة إلى أيام كتابة هذا البحث ثم انتقل إلى المقابلة بين الشعر العربي والشعر الإفرنجي من حيث النفظ والمعنى . وهذا الذي ننشره هو بعض القسم الأخير من المقال الثالث قال :

... . وما فاق الإفرنج فيه في مقام الشعر وانفردوا به دوننا نظم الروايات التمثيلية واعتدادها من أول أبواب الشعر وأسمى درجاته وأشدّها دلالةً على براعةِ الشاعرِ وحسنِ اختراعِه وهم مصييون في هذا الاعتقاد كلَّ الإصابة لأنَّ في نظمِ الرواية الشعريةِ من الدلالةِ على الفضلِ والإبداعِ أكثرَ ما في نظمِ الديوانِ من التصائرِ والمقطعاتِ إذ هي تقتضي حسنَ الاختراعِ في تأليفِ حكايتهاِ وبراعةِ النظمِ في وضعِ أبياتهاِ ولطفِ التصورِ في بيانِ شعائرِ مثيلتهاِ واختلافِ حالاتهمِ ودقةِ النظرِ في تبوييبِ فصوصها وتوثيقِ عقدتهاِ ووصلِ بعضها بعضَ ما يستلزمُ رؤيةً طويلةً وعارضةً شديدةً وقدرةً فائقةً في التصورِ والنظمِ والتأليفِ على غيرِ ما تقتضيه التصائرُ والمقطوعُ المستقلةُ التي يقصدُ بها الناظمُ غرضاً واحداً فيأتي به في أبياتٍ معدودة لا يضطرُ فيها إلى عقدِ حكايةٍ ولا إلى تمثيلِ عواطفَ

متعددةٍ ولا إلى إقامةٍ نفسه في موقفٍ كلٌّ شخصٍ من أشخاصِ
الرواية يتكلّمُ بلسانهِ وينطقُ عن شعورهِ ويضعُ في دوره التمثيلي
ما كان ينبغي أن يقولهُ صاحبُ الدور الأصيل . وقد انتقلَ هذا الفنُ إلينا في هذهِ
الأيامِ واشتغلَ به جماعةٌ منَّا نظموا فيه الرواياتِ الشعريةَ وأخصّهم المرحومُ
المأسوفُ عليهُ الشيخُ خليلُ اليازجي في روايته « المروءة والوفاء » إلا أننا لم نبلغُ
فيه مبلغَ الإفرنجِ بعدُ ولا وصلنا إلى ما وصلوا إليه من درجةِ كمالهِ وإتقانهِ .

ومن الفرق بيننا وبينهم في نظمِ الشّعرِ أننا نفوقُهم في وصفِ الشيءِ وهم
يفوقوننا في وصفِ الحالةِ أيَّ أننا إذا وصفنا الأسدَ أو الفرسَ أو القصرَ أو الفتى
الجميلَ أو الغادةَ الحسنةَ أتينا في ذلك بأشدَّ مما يأتونَ به وتوسّعنا فيه توسيعاً
لا يقدرونَ هم على الإتيانِ بمثلهِ . وإنهم إذا وصفوا حالةً من قتالِ رجلينِ أو
معركةِ جيشينِ أو مقابلةِ محبينِ أو غرقِ سفينتينِ أو مصابِ قومٍ جاءوا في ذلك
بأشدَّ مما نجحُ به وتوسّعوا فيه بما لا يقدرُ أن نسبقهم إليهِ . ومثال ذلك أن
التبني وصفَ الأسدَ بما لا يقدرُ إفرنجيٌّ على وصفه بمثلهِ وهيكِل وصفَ معركةَ
واتلو بما لا يقدرُ شاعرٌ عربيٌّ على الإتيانِ بنظيرهِ فهم بذلك أقدرُ على تصويرِ
الواقعِ ونحنُ أقلُّ دُرُّ على تصويرِ الأعيانِ لأننا إذا وصفنا الشيءَ بلغنا من بيانِ
صفاتهِ إلى أدقَّها وأخفاتها وتوصلنا من إدراكِ معانيهِ إلى أصغرها وأدنها حتى
لا نبقى منهُ باقياً ولا تفوتنا منهُ حقيقةُ وصفِ وهم إذا وصفوا حالةً أو موقفاً
توصلوا إلى أخفي دخائلهِ وأبانوا عن أدقَّ خفاياه وسطوا لعينِ الفكرِ ما لا تكادُ
تبصرُهُ عينُ الحسُّ من غواصيهِ وسرائرهِ وذلك لأنَّهم يتبعونَ وجداناتِ النفسِ
إلى أقصاها فلا يفوتون منها جليلاً ولا دقيقاً وهي المزيةُ التي يعتبرون الشاعرَ بها

ونحن نشير إلى تلك الشعائر إشارةً إيجاباً ونترك إلى القارئِ تمامَ التصور
والتفصيل . . .^(١)

ب - أدب المقالة

قدر لنجيب الحداد أن يبيث أدبه في الصحف والمجلات فيعد في النفر الذين خلعوا على أدب المقالة ثوباً من الحسن والرواء وكل هذه الماذج التي اختبرناها له كان قد نشرها في الصحف فقد كان الأدب عدة الصحافي في عصره فكل أديب صحافي ولا يعكس أما اليوم فقد أصبحت الصحافة فناً أو علمًا قائمًا برأسه والأدب بعض خصائصه . وكان السجع أو الترسل هو البرد القشيب الذي يحملوه مقالاته وكثيراً ما كان يفتتح المقال ساجعاً ثم يطرق لبابه ويفرغ منه متسللاً .

ج - أدب القصة

ألف نجيب الحداد وترجم كثيراً من القصص والمتسليات فأما القصص المؤلفة فهو صاحب معانها وأسلوبها وأما القصص المترجمة فكانت سجية العربية تغلب عليه فيها فيجيلى مواقفها بأمثال عربية وأبيات من الشعر العربي . وإليك بعض صفحات من رواية « الفرسان الثلاثة » قال :

ليلة الرقص

وفي اليوم الثاني شاع في المدينة خبرُ الليلة التي عزم الملك على إحيائها للرقص وما صارت الساعة السادسة حتى توافد المدعوون إلى قاعة الرقص أفواجاً يخطرون في مطاراتف السنديس والديباج والنساء يمسنن بالحلي والحلل كأغانٍ بان على كثبان :

من كل باهرة الجمال كدميةٍ من لؤلؤٍ قد صورت في عاج

(١) « مجلة البيان » : السنة الأولى . الجزء التاسع .

تمشي وترفل في الثياب كأنها غصن ترنيح في نقاً رجراج
 فلما كان نصف الليل علا الضجيج والتهليل لقدوم الملك ثم دخل الملك
 إلى القاعة تحفه السّرة والأشراف وهو عابسُ الوجه مقطب الحاجبين ولم
 يدرِ أحد لذلك سبيلاً وبعد دخول الملك بقليل عادت أصوات التهليل
 ترتفع ثم دخلت الملكة إلى القاعة وعلى وجهها سماتُ الكدر والتعب وكان
 الكردينال ينظر إليها نظرة الأسد إلى فريسته إذ لم ير عليها العقد^(١)
 فأقامت الملكة برهةً تسلم على الحضور ثم دخل الملك من أحد أبواب
 القاعة وإلى جنبه الكردينال يكلمهُ سراً وهو يتلوّن وأقبلَ حتى انتهى
 إلى الملكة فقال لها أين العقد يا حنة لماذا لا أراه عليك فنظرت الملكة
 حولها فرأت الكردينال واقفاً وراءها وهو يتبسّمْ تَبَسِّمَ الأبالسة فقالت:
 خشيتُ يا مولاي أن يسقطَ مني فيضيعَ بين هذه الجموع . قال : لقد
 أخطأ زعمُكِ فما أهديتُكِ إياه إلا لتلبسيه . وكان الملك يتكلم وصوتهُ
 يرجفُ من الفضب وكثُر تحدثُ الناس بما يكون فقالت الملكة : إذا شاء مولاي
 فإني أحضرهُ من اللوق في الحال . قال نعم وأسرعِي فإنَّ ابتداء الرقصِ
 قد قربَ ثم تركها وانحاز إلى الرجالِ وانحازت هي إلى النساءِ وكان
 الناسُ منتشرين في تلك القاعة مُثنى وثلاثَ ورباعَ يتحدّثون بما كان

(١) كان هذا العقد قد أهداه الملك إلى زوجته وأهدته هي إلى الدوق دي بكنجهام على سبيل التذكرة فنقل الخبر إلى الكردينال ريشليو وكان من أعداء الملكة فأوزع إلى إحدى محظياته بالسفر إلى لندن والتلطف بالدُّون من الدوق بكنجهام وسرقة فصين من العقد فنفذت ما أمرها به ثم اقترح على الملك إحياء ليلة راقصة تتحلى فيها الملكة بالعقد قبل الملك الاقتراح وأنهاء إلى الملكة بعد أن عين الكردينال موعد الليلة الراقصة فامتنع لون الملكة ولم تجد مفرأً من الوعد بشهود الليلة متهدية بالعقد وقد أسقط في يدها وهي لا تدرّي كيف تتّفق هذه الفضيحة.

وَمَا سِكُونُ وَكُلُّهُمْ فِي رَيْبٍ مَا جَرِي فَدَنَا الْكَرْدِينَالْ مِنَ الْمَلَكِ وَأَعْطَاهُ
 عَلَبَةً فَقَتَحَهَا وَإِذَا فِيهَا فَصَانٌ مِنَ الْمَلَسٍ قَالَ الْمَلَكُ : مَا هَذَا . قَالَ :
 إِنَّ عَقْدَ الْمَلَكَةِ فِيهِ اثْنَا عَشْرَ فَصَانًا وَهَذَا مِنْهَا فَإِذَا لَبَسْتُهُ الْمَلَكَةُ فَعُدَّ
 فَصُوصَهُ وَفِيمَا الْمَلَكُ يَفْكِرُ فِي الْأَمْرِ وَلَا يَهْتَدِي بِرَزْتُ الْمَلَكَةُ بِثِيَابِ الرَّقْصِ
 تَشْرِقُ كَالشَّمْسِ بِهِجَةً وَجَمَالًا بِمَا عَلَيْهَا مِنَ الْلِبَاسِ وَالْجَوَاهِرِ وَعَلَيْهَا الْعَدْ
 يَلْمَعُ كَنْجُومُ التَّرْيَا^(١) فَسُرَّ الْمَلَكُ سَرورًا شَدِيدًا وَعَلَا الْأَصْفَارُ وَجَهَ
 الْكَرْدِينَالْ ثُمَّ بَدَأَ الرَّقْصَ وَمَالَتِ الْقَدُودُ مَيْلًا الْأَغْصَانَ فَكَانَ الْمَلَكُ
 كَلَا دَنَا مِنَ الْمَلَكَةِ يَنْظَرُ إِلَى الْعَدْ فَلَا يَتَمْكِنُ مِنْ عَدَّ فَصُوصَهِ وَبَعْدَ
 سَاعَةٍ مِنَ الرَّقْصِ تَقْدَمَ الْمَلَكُ إِلَيْهَا وَقَالَ لَهَا : لَقَدْ وَجَبَ لِكِ عَلَيْنَا
 الشَّكْرُ فِي امْتِنَالِ أَمْرِنَا فِي الْعَدِ وَلَكِنْ سَاءَنَا أَنَّهُ نَاقِصٌ فَصَانٌ وَهَا هَا
 قَوْلَاتُ الْمَلَكَةِ : إِذْنَ يَكُونُ لَنَا أَرْبَعَةَ عَشَرَ فَصَانًا فَإِنَّ الْعَدَ كَامِلٌ يَا مُولَايِ.
 فَنَظَرَ الْمَلَكُ إِلَيْهِ وَعَدَهُ فُوجَدَهُ تَامًا فَدَعَا بِالْكَرْدِينَالْ وَقَالَ لَهُ : مَا مَعْنِي
 مَا قَلْتَ . قَالَ : أَحِبَّتُ أَنْ أُهْدِيَ هَذِينَ الْفَصَانِ فَلَمْ أَرَ لِذَلِكَ سَيِّلًا
 غَيْرَ هَذَا فَشَكَرْتُهُ الْمَلَكَةُ عَلَى ذَلِكَ وَفِي قَلْبِهِ مِنْهُ حَرَازَاتٌ وَقَالَتْ : أَرَاهَا
 قَدْ كَافَكَ أَكْثَرَ مِنْ كُلِّ الْعَدِ يَاسِيَدِي الْكَرْدِينَالْ . وَهِيَ بَيْنَ ذَلِكَ
 تَبَسَّمُ تَبَسَّمَ الْعَارِفِ بِالْأَمْرِ حَتَّى كَادَ الْكَرْدِينَالْ يَمُوتُ حَيَاً مِنْهَا
 ثُمَّ سَلَّمَتْ وَخَرَجَتْ تَرِيدُ الْقَصْرَ وَكَانَ الرَّقْصُ قَدْ اتَّهَى وَهُمْ « دَارْتِيَانَ »

(١) استطاعت الملكة أن تسترجع العقد من الدوق بكنجهام بمساعدة « درتيان » وأصحابه الفرسان الثلاثة وقد لقوا في ذلك سيلًا من الأخطار تغلبوا عليها كلها ولما رأى الدوق أن العقد ينقصه فصان استصنع على جناح السرعة بدطها وبعث بالعقد إلى الملكة كاملاً وكان الوسيط بين الملكة و « درتيان » وصيفتها كنسننس حبيبة « درتيان » .

بالخروج وإذا بيدِ لمستْ كَتْفَهُ فالتفتَ فرأى امرأةً مقنعةً فعرف من عينها أنها حبيبةٌ فتبعها وسارتْ أمامه حتى بلغت القصرَ ودخلتْ فدخل وراءها حتى انتهتْ به إلى غرفةٍ مظلمةٍ فأودعته فيها وخرجت من بابٍ آخرَ في جدارِها فأقام « دارتانيان » في تلك الغرفةِ برهةً ثم سمع صوتاً يدُونه ورأى يداً قد مددَتْ من فرجِ الباب فعرف أنها يدُ الملكة فركعَ وقبلَها فتركَتْ في يدهِ خاتماً وارتفعتْ ثم أقفلَ البابُ فأظلمت الغرفةُ ظلاماً شديداً فوضع « دارتانيان » الخاتمَ في إصبعهِ وأقام ينتظرُ حتى فتحَ البابُ ودخلت عليه « كونستانس » فصاحَ لرؤيتها من الفرحِ فأسكتته وقالت: اخرجْ من حيثْ دخلتَ. قال: ومتى أراكَ. قالت: تعرفُ ذلكَ من رقعةٍ تجدُها في منزلكَ فاذهبْ الآن خرجَ^(١).

د - أدب المسرح

حمدان

أسماء . عبد الرحمن (مختفياً) . شمس . ثم حдан^(٢)

شمس لـ قد أفرعنـي

حمدان إنَّ أمرِي قد يقودُني إلى شأنٍ أُفرِعُ منه أنا أيضاً فاسمعي . إنَّ الرجل الذي سيأخذُكِ أميرٌ غيّ شريف قادرٌ ذو ألقابٍ يقدر أن يعيضكِ عن شبابه

(١) « الفرسان الثلاثة » الجزء الأول . الفصل العشرون .

(٢) أسماء : خادمة شمس . عبد الرحمن : ملك الأندلس . شمس : ابنة الأمير الناصر . حدان : الأمير الظافر بن المصطفى عاشق شمس ورئيس عصبة قطاع الطريق الثائرة .

والملك في هذا المشهد مختبئ في خزانة أدخلته فيها أسماء فقد جاءه يفاجيء الفتى الذي قيل له إنه يزور شمساً في غسل الظلام .

الوائل بكثير من المال والخلي والخلل حتى تصبحي في مقام الملكات .
 أما أنا فرجلٌ فقيرٌ ليس لي إلا الغابات آوي إليها حافياً من يوم كنتُ
 صغيراً ولا حظاً لي سوى الموتِ حتى لرأه بين السيفِ والنطعِ يلاحظني
 من حيثما التفتُ ولعلي أكون ذا سعدٍ وشرفٍ ولكن ذلك بعيدٌ عنِي
 الآن . فأنا إذاً ليس لي من الدنيا سوى ما تهبهُ لكلىٰ حيٰ من الهواء
 والماء والنور بل ليس لي من نصيب الناس سوى الهرب والوحدة والشقاء .
 فأينما تريدين . أتفضلين الأميرة أم تتبعيني .

شمسُ وأسirُ وإياكَ

(١) حدان	لَا تُسْرِعِي فَوْلُكِ فِي الْحَالِ لَا يَعْتَدُ
	لَا نَكِ أَحَبَّبْتِنِي مُدَّةً
	وَلَمْ تَعْلَمِي مِنْ أَنَا فِي الْبَلَدِ
	فَإِنِي رَأَيْتُكِ فِي نُزُهَةٍ
	فَكَانَ لَوْاحِظُنَا يَنْتَـ
	فِصْرَتُ أَزُورُكِ مُسْتَخْفِيًّا
	وَهَا قَدْ عَزَّمْتِ عَلَى صُحْبَتِي
	وَلَمْ تَسْأَلِنِي فَهَلْ تَتَبَعِنِـ
	يَفْرُّ عَنِ النَّاسِ مَعْ عَصْبَتِـ
	رَجَالٌ لَهُمْ مِثْلُ أَسِيفَهُمْ

(١) كان نجيب الحداد يمزج في رواياته المسرحية الشعر بالثر واغلب القصائد في هذه الروايات كان يبطل الرواية بغيرها .

(٢) عطف المصدر المؤول من «أن تبتغى» على المصدر الصريح « صحبي ». شرد : نفر . يقال شوارد اللغة : نوادرها وغرائبها .

يسوقهم ^{الثَّارُ} نَحْوَ الْمَا تِ سَوْقَ الرِّبَاحِ بِقَلْيَا الزَّبَدِ
 أَتَائِينَ كَيْ تَرْأِسُهُمْ مَعِي فَإِنِي رَئِسُهُمُ الْمُعْتَمِدُ
 وَكَلْهُمْ قاطِعٌ لِطَرِيرٍ قَدْ عَاثَ فِي الْأَرْضِ حَتَّى فَسَدَ
 أَفْتَهُمْ قَبْلَ سِنِ الرَّشَا دَوْلَرٌ يَجْرِي عَلَى مَا رَشَدَ
 فَكُنْتُ وَلِيْدًا بِلَا وَالِدٍ يَحْنُّ عَلَى ضَعْفِ ذَاكَ الْوَلَدَ
 إِلَى أَنْ كَبَرْتُ وَلِيْ عَصْبَةً يَفْوَقُونَ أَفْئِنَ عَنْدَ الْعَدَدِ
 رَجَالٌ قُلُوبُهُمْ كَالْحَدِيدِ لَا يَخْضُعُونَ لِغَيْرِ الْأَحَدِ^(١)
 وَكَلْهُمْ رَهْنٌ أَمْرِي فَلَوْ فَنَحْتُ بِذَا الْبُوقِ أَبْغَيَ الْمَدَدِ
 يَجْوَدُونَ بِالرُّوحِ قَبْلَ الْجَسَدِ
 لِأَبْصَرْتِ حَوْلِيَّ مِنْهُمْ الْوَفَا
 أَرَاكَ ارْتَجَفْتِ إِذَا فَانْظَرِي
 يَجْوَدُونَ بِالرُّوحِ قَبْلَ الْجَسَدِ
 لَاَنَّكَ إِنْ تَتَبَعِينِي تَكُنْ
 تَسِيرِينَ بَيْنَ وَعْرِ الْجَبَالِ
 وَ—وَلَكَ قَوْمٌ تَخَالِيْنَهُمْ
 كَائِنُهُمْ فِي ظَلَامِ الدُّجَى
 يَخْافُونَ مِنْ قَلْعَةٍ قَدْ دَنَتْ
 وَيَحْتَسِبُونَ إِذَا أَبْصَرُوا
 خِيَالًا بَدَا أَوْ نَسِيًّا وَرَدَ
 إِذَا مَا أَتَتْهُمْ كَرْشٌ الْبَرَدُ^(٥)
 كَذَاكَ تَكُونِينَ فِي صَبَّابِي
 أَلْيَفَةٌ هُمْ وَغَمٌ وَكَدَ

(١) الأَحَدُ : الله الأَحَدُ . (٢) الْجَلَدُ : الْأَرْضُ الصَّلْبَةُ .

(٣) الْجَلَدُ هُنَا : التَّوْقَةُ وَالصَّبَرُ وَالصَّلَابَةُ . (٤) رَصَدُ : رَقْبَةُ .

(٥) الْبَرَدُ : حَبُّ الْفَاهَمِ الْمُهَمَّدُ وَهُوَ مَاءُ الْفَاهَمِ يَسْقُطُ جَامِدًا لِشَدَّةِ الْبَرَدِ .

وقد تبلغينَ معي حيئماً
الاقي أبي بعدَ موتِ النَّكَدِ^(١)
شمسُ أسيِّرُ وَإِيَّاكَ

إنَّ الْأَمِيرَ غَنِيُّ شَرِيفُ رَفِيعُ الْعَمَدِ^(٢)
حَمْدَانَ

يُنِيلُكَ مَلَّا كَثِيرًا وَمَجْدًا رَفِيعًا عَزِيزًا طَوِيلَ الْأَمْدَ

شمسٌ تمضيَّ غداً وَتَبْعُدُكَ . حَمْدَانَ لَا تلميَّ على جساريِّ الغَرِيبةِ . إِنِّي
لَا أَدْرِي إِذَا كُنْتَ شَيْطَانِي أَوْ مَلَائِكِي وَلَكِنِّي أَعْلَمُ أَنِّي عَبْدُكَ وَرَهْنُ
أَمْرِكَ اذْهَبْ إِلَى حِيثُ تَرِيدُ فَأَنَا عَلَى أَثْرِكَ وَسَوَاءٌ بَقِيَّةً أَوْ رَحْلَتَ
فَأَنَا لَكَ وَبَيْنَ يَدِيكَ وَلَا أَدْرِي لِمَا أَفْعَلْ ذَلِكَ بَلْ أَرَى أَنِّي فِي حَاجَةٍ
لَأَنْ أَرَاكَ وَلَأَنْ أَرَاكَ أَيْضًا وَلَأَنْ أَرَاكَ دَائِمًا وَإِنِّي عِنْدَمَا لَا أَعُودُ أَسْعَ
خَفْقَ أَقْدَامِكَ وَأَنْتَ ذَاهِبٌ أَشْعُرُ بِأَنَّ قَلْبِي لَمْ يَعُدْ يَخْفَقُ وَأَنْكَ إِذْ قَدْ
ذَهَبْتَ عَنِّي فَقَدْ ذَهَبْتَ نَفْسِي مَعَكَ وَلَكِنْ عِنْدَمَا أَسْعَ تَلْكَ الأَقْدَامَ
الْمَحْبُوبَةَ آتَيْتَهَا أَنْذَكَرَ أَنِّي أَحْيَا وَأَنَّ نَفْسِي قَدْ عَادَتْ إِلَيْيَ :
تَغْيِيبُ إِذَا مَا غَبَتْ عَنِّي مَهْجَتِي وَتَرْجِعُ أَشْوَاقِي إِلَيْهِ وَأَحْرَازِي
وَإِنْ عَدْتَ عَادَتْ بِهِجَتِي وَمَسْرَرِي

حَمْدَانَ أَنْتِ لِي جَنَّةً أَحْنَنَ إِلَيْهَا
وَعَلَى قُرْبِهَا يَطِيبُ زَمَانِي

(١) النَّكَدُ : الشَّدَّةُ وَالْمَسُ.

(٢) العَمَدُ : جَمْعُ العَمَادِ أَوْ عَمْدَةٍ وَهُوَ مَا يَسْنَدُ بِهِ أَوْ يَقْوِمُ عَلَيْهِ الْبَيْتُ وَغَيْرُهُ وَالْعَرَبُ يَكْتُونُ
بِرْفِيعِ الْعَمَادِ عَنِ الرَّجُلِ الْجَيْدِ الشَّرِيفِ وَذَلِكَ لِرَفْعَةِ خَيَّاءِ الشَّرِيفِ مِنْهُمْ وَسَعَةُ بَيْتِهِ وَكَانُوا يَمْدُحُونَ
طَولَ الْعَمَادِ وَيَذْمُونَ قَصْرَهُ فَنَّ الْمَدِيْحِ قَوْلُ الْخَنَّاسَةِ فِي أَخْيَاهَا صَحْرٌ :
رَفِيعُ الْعَمَادِ طَوِيلُ النَّجَاجِ دَسَادُ عَشِيرَتِهِ أَمْرَدَا

وَمِنْ ذِمْ قَصْرُ الْعَمَادِ قَوْلُ الْفَائِلِ :

عَلَى الرَّكَبَاتِ مِنْ قَصْرِ الْعَمَادِ إِذَا دَخَلُوا بَيْرَهُمْ أَكْبَوا

طالَ صبِّيَّ مِنْ طُولِ هَذَا التَّجَافِيِّ يَا إِلَهِ مَتَى يَطُولُ التَّدَانِيِّ
شَمْسٌ غَدَّاً عِنْدَ نَصْفِ الْلَّيلِ تَأْتِي بِأَصْحَابِكَ إِلَى تَحْتِ نَافِذَتِي فَتَجْدِنِي كَمَا تَحْبَّ
وَعَلَامَةٌ مَا يَيْنَا أَنْ تَقْرَعَ كَفِّيْكَ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ^(١).

٥ - نجيب الحداد الشاعر

١ - الشاعر الاتباعي

١ - الغزل

وَحْيُ الصَّبِّيِّ

بدأ الشاعر حياته الشعرية محاكيًا وهذه القصيدة التي تعد من الغزل الصناعي هي مما نظمها في صباحه على أن محاكاة الأقدمين فيها تبسيط أيضًا إلى جودة الأساليب ومتانة الحبكة وجمال الديباجة قال :

لِمَنْ طَلَلَ بالرَّقْمَتَيْنِ نَحِيلُ عَفَّتْ رَسْمَهُ الْأَرْوَاحُ وَهِيَ قَبْوُلُ^(٢)
وَقَفَتْ عَلَيْهِ نَاقِيَّ وَجِيمِعًا عَلَى الْبَعْدِ مِنْ طُولِ الزَّمَانِ عَلِيلُ
أَسَائِلُهُ عَنْ أَهْلِهِ فِي جِيَنْبِيَّ بِهِ مَنْزِلٌ عَافِي الطَّلَوْلِ حَمِيلُ^(٣)

(١) المشهد الثاني من الفصل الأول من رواية «حدان».

(٢) الرقمانان مشي رقمنة : الروضة وجانب الوادي أو مجتمع مائه . والرقمانان روستان إحداهما قريب من البصرة والأخرى بتجدد . والرقمانان روستان بناحية الصمان وإياهما أراد زهير يقوله :

وَدَارَ لَهَا بِالرَّقْمَتَيْنِ كَأَنَّهَا مَرَاجِعٌ وَشَمٌّ فِي نَوَّاشِرِ مَعْصَمٍ

وَمَعَ اندثار آثار تلك الأماكن بقي الشعراء يذكرونها في شعرهم . القبول : ريح الصبا .

(٣) عافي الطلوال : دارس الطلوال . المحيل : المتغير .

وَجَادَكِ مِنْ قَطْرِ الْغَامِ سَيُولُ
 وَظَلَّ اجتماعي في رَبَّكِ ظَلِيلُ
 وَغَصَنِيَ مِنْ مَاءِ الشَّابِ يَمِيلُ
 وَهَبَتْ عَلَيْهِ فِي الصَّبَاحِ بَلِيلُ^(١)
 وَإِذْ نَحْنُ فِي بُرْدِ الْوَصَالِ نَجْوَلُ^(٢)
 كَا صَيَّحَتْنَا فِي الصَّبَوحِ شَمُولُ^(٣)
 وَفِي كُلٍّ نَادِي لِلْغَرَامِ قَتِيلُ
 قَرِيبَةُ مُلْقِي الْحَاجِبَيْنِ كَسُولُ
 ضَعِيفُ وَأَمَا رِدْفَهَا فَتَقِيلُ
 سَوْيَ أَنْهَا تَدْنُو وَذَاكَ جَفَولُ
 وَيَقْتُلُهُ الْقَنَاصُ وَهُنَّ قَتُولُ^(٤)
 سَقَالَكِ الْحَيَا يَا دَارَ هَنْدِي عَلَى الْبَلِي
 وَحِيَا أُوْيَقَاتَا لَنَا بَكِ قَدْ مَضَتْ
 وَغَصَنُكِ مِنْ مَاءِ السَّحَابِ مَنْوَرُ
 وَأَيَّا مُنَا كَالْرَوْضِ بَاكَرَهُ النَّدَى
 إِذْ الشَّمْلُ مَأْمُونُ التَّفَرْقِي وَالنَّوَى
 تَصْبِحُنَا سَلَمِي بَصِيرٌ جَاهَلَهَا
 فَتَاهَا هَا فِي كُلٍّ قَلْبٌ جَرَاهَةُ
 سَقِيمَةُ جَفَنٌ الطَّرْفُ مِنْ غَيْرِ عَلَةٍ
 رَقِيقَةُ مَضْمُومٌ الْوَشَاحُ خَصَرُهَا
 لَهَا مَقْلَةُ الظَّبِيِّ الْغَرِيرُ وَجِيدُهُ
 وَتَرَنُو إِلَى عَشَاقِهَا وَهُوَ نَافِرُ

٢ — التاريخ الشعري

تأريخ زفاف

قال يؤرخ زفاف السيدة ماري كريمة خليل باشا خياط إلى السيد جبرائيل بك طنبه :
 يا حُسْنَ عُرْسٍ فِي الْأَنَامِ زَهَا^(١)
 فَكَسَّا الزَّمَانَ طِرَازُهُ الْمَعْلَمَ^(٢)
 فَعْدَا الشَّنَاءُ لِأَهْلِهِ يُنْظَمَ^(٣)
 ثَرَ الشَّرُورَ عَلَى الْوَفُودِ بِهِ^(٤)

(١) باكره : أتاه بكرة أي باكرا . والبليل : الربيع الباردة مع ندى .
 (٢) النوى : الفراق .

(٣) صبحه : أتاه صباحاً . والصبور : كل ما أكل أو شرب صباحاً . والشمول : الخمر .

(٤) قتول : على وزن فعول بمعنى فاعل . (٥) ديوان « تذكار الصبا » ص ١٢

(٦) الطراز المعلم : الشوب ذو رسم ورقم .

أَضْحَتْ تُرَفَّ لِمَاجِدٍ أَكْرَمْ
هِيَ مَرِيمٌ بَعَثَ إِلَهُهَا
جَبْرِيلٌ بِالْبُشْرِيِّ لِمَا أَنْعَمْ
أَرْخَ كَجَبْرِيلٍ بِشَارَتَهُ
قَالَ السَّلَامُ عَلَيْكِ يَا مَرِيمَ^(١)^(٢)

١٨٩٧

٣ - المديح والرثاء

سلطان زنجبار

كان حمد بن ثوباني سلطان زنجبار قد أهدى إلى نجيب الحداد وسام الكوكب الدرى فشرع
ينظم قصيدة يشكره فيها ويمدحه ثم فوجى الشاعر بنبأ وفاة السلطان فأتم القصيدة بالرثاء وهذا
من غريب ما اتفق للشعراء :

وَرَدَتْ هَدِيَّتُكَ الَّتِي فِي طَيَّبَاهَا
كَالْكَوْكَبِ الدُّرَّيِّ إِلَّا أَنَّهَا
أَضْحَتْ عَجِيَّةً دَهْرِهَا فِي صُورَةٍ
نُورٌ عَلَى نُورٍ يَضِيءُ وَصُورَةٌ
لَا يَدْعُ أَنْ يُهْدِي النَّجُومَ فَصَدْرُهُ
هُوَ مَعْقُلٌ الْلَّاجِي وَغَوْثٌ الْحَتِيِّ
شَرَفٌ تَفْوُقُ بِهِ الْكَوْكَبَ أَجْمَعًا^(٤)
جَاءَتْ بِأَبْهَى مِنْ سَنَاهُ وَأَسْطَعَاهَا^(٣)
شَمَّنَا بِهَا شَمَسًا وَكَوْكَبَهَا مَعَا^(٤)
رَسِّمَتْ بِأَشْرَفِ كَوْكَبٍ قَدْ أَطْلَعَاهَا
فَلَّاكُ نِرَاهُ لِكُلِّ شَمْسٍ مَطْلَعًا
وَكَفَائِيُّ الرَّاجِي وَغَوْثُ الْحَتِيِّ

(١) ديوان « تذكار الصبا » ص ٦٥

(٢) وفق الشاعر في نظم هذا التاريخ توفيقاً عجيبةً فإنه تارىخ لطيف جميل حافل بالمعانى والرموز والإشارات .

(٣) الكوكب الدرى : الثاقب المضيء كالدر .

(٤) شمنا : نظرنا من شام يشم البرق : نظر إليه أين يتوجه وأين يمطر .

حَمْدُ الثوينيِّ السعيدُ وحبَّذا
 شَرَفُ يروقَكَ منظراً أو مسماعاً
 نَسَبُهُ إلى قحطانَ ينْمَى أصلُهُ
 في دوحِ مجِدٍ قد زَكا وتفَرَّعاً
 تِيجانَ كُسْرَى في الملوَّى وتبَعَا^(١)
 وَضَعَ العَامَةَ فاعتلتُ شَرَفًا على
 وتقْلَدَ السَّيْفَ اليمانيِّ فاغْتَدَى
 منهُ على سيفٍ أَحَدَّ وأفطَعَا^(٢)

* * *

بلغَ المديحُ إلى هنا وتصدَّعَتْ
 أَقْلَامُهُ وَهُوَ الثَّا فتصدَّعَتْ
 وغَدا يرجعُ بالرِّثَاءِ مردَدًا
 من كان يهتفُ بالدُّعَاءِ مرجِعًا^(٣)
 اللَّهِ يَوْمٌ ما تَبَدَّى أَبِيضاً
 حتى استحالَ إلى الرِّثَاءِ مفجِّعاً
 وقصَيْدَةٌ لم يستَمِ مديحُها
 إذ صارَ وَهُوَ أَنِينُهُ متوجِّعاً
 يَبْنَا اليراعُ له صريرٌ مطربٌ
 عنّا فكانَ على أَذاهُ بُرْقُعاً
 ذهبَ الْذِي خَفِيَ الزَّمَانُ بِفَضْلِهِ
 من كان يقدرُ أن يضرُّ وينفعَا^(٤)
 وغدا بلا نفعٍ ولا ضرٍّ به
 تركتُ بنانَ زمانِها مُنْقَطِّعاً^(٥)
 وقطَّعتْ تلك العرائِمَ بعد ما

(١) التَّبعُ : لقب ملوكَ اليمنِ .

(٢) اليمانيُّ : نسبة إلى اليمنِ .

(٣) رجع في صونه : رد وكرر . ورجع في المصيبة : قال إنا لله وإنا إليه راجعون .

(٤) الأَدْفَنُ : المائل لونه إلى السود . والأسفع : الأسود اللون إلى حمرة .

(٥) مات سلطان زنجبار المدوح المرثي فأصبح جثة هامدة لا يقدر أن يضر ولا ينفع كما مات قبله أبو شجاع فاتك وفيه قال المتنبي راثياً متحسراً :

برد حشائِي إن استطعت بلفظة فلقد تضر إذا تشاء وتنفع

(٦) ديوان « تذكار الصبا » ص ٥٤ - ٥٥

٤ - الإخوانيات

أحمد شوقي

« وقال مجبياً صديقه الشاعر المشهور أحمد بك شوقي على أرجونة أرسلها إليه من باريس » :

حكاية المسك مع الثياب
إذ أقبل المسك إلى الثوب النقي
وقال قد جئت بنشرى العيق^(١)
أهديك من عرقى الذكى أوانا
تعطـر الأذىـلـ والأرداـنا^(٢)
أطيب للناـشـقـ من زهر الرشـبـ^(٣)
كـيـ لاـ يـذـعـ فـيـ الـأـنـامـ سـرـيـ
وـخـوـفـ أـنـ يـدـرـيـ الـوـشـأـ باـسـمـيـ
مـخـالـفـ كـنـيـةـ أـمـيـ وـأـبـيـ
يـزـيدـ فـيـ تـوـثـيقـهـ الـخـفـاءـ
يـاـ سـعـدـ مـنـ صـافـ وـصـوـفـيـ وـاسـتـرـهـ
بـماـ مـنـ الـكـتـانـ قـدـ كـلـفـتـيـ
فـقـالـ ذـاكـ الـثـوـبـ مـاـ أـنـصـفـتـيـ
فـإـنـكـ الـمسـكـ بـطـيـبـ يـعـلوـ
وـهـبـ كـتـمـتـ اـسـمـاـ عـلـيـكـ ذـائـعـاـ
وـالـأـرـدـانـ جـمـعـ رـدـنـ : طـرفـ الـكـمـ الـوـاسـعـ .
ـمـمـ حـرـامـ أـنـ أـكـوـنـ وـحـدـيـ
ـمـمـ مـمـتـعـاـ مـنـكـ بـهـذـاـ الـجـدـ

(١) النشر : الريح الطيبة أو الريح عموماً. العبق : الذي تفوح منه رائحة الطيب.

(٢) العرف : الرائحة مطلقاً وأكثر استعماله في الطيبة . والذكي : الساطع الرائحة .
والأردان جمع ردن : طرف الكم الواسع .

(٣) اجتدي : طلب الجذوى أي العطية . (٤) العطر الضائع : المتشعر .

فَإِنْتَ لِمَحْبَّ عَيْنُ الشَّرْفِ وَمَنْ يَكُونُ شَرْفًا لَا يَخْتَسِي^(١)
لَكُنْ إِذَا رَجَعَتِ الْمُوَاجِبِ وَمَا قَضَتِ مِنْ حَفْظِ حَقِّ الطَّالِبِ
فَإِنِّي أَكْتُمُ مَا أَسْتَطَعْتُ عَسَى أَكُونُ فِيهِ قَدْ نَفَعْتُ^(٢)
وَإِنَّ قُرْبَ الْقَلْبِ فِي الْبَعْدِ خَيْرٌ مِنَ الْقُرْبِ بِلَا وَدَادٍ^(٣)

ب — الشاعر الغنائي

١ - الشعر الوجداني

قال ينفس عن فؤاده ما يحمل من شوق وهمي وصباية :

تُرِى عَنْدَكُمْ لِلْحَبَّ مِثْلُ الَّذِي عَنْدِي
وَهُلْ وَجْدُكُمْ بِي مِثْلًا بِكُمْ وَجْدِي
وَهُلْ شُوقُكُمْ شُوقٌ وَهُلْ فِي جُفُونِكُمْ
كَا فِي جُفُونِي مِنْ دَمْوعٍ وَمِنْ سَهْلٍ
وَهُلْ تَذَكَّرُونَ الْعَهْدَ بِيَنِي وَبِيَنْكُمْ
فَإِنْ فَوَادِي دَائِمًا ذَا كُرُّ الْعَهْدِ

(١) الشرف : المجد . والشرف من الأرض : المكان المرتفع العالي .

(٢) ديوان « تذكار الصبا » ص ٧٨ - ٧٩

(٣) تضمين للمثل الفرنسي الذي يقول : « البعيد عن العين بعيد عن القلب .

لقد تصرف بالمثل وطوعه للمعنى الذي يقصده .

ومن الأمثال الفرنسية التي تسرّبت إلى الشعر العربي في الحديث المثل الذي يقتبس : « آه لو عرف الشباب وقدر المشيـب - « Si jeunesse savait, si vieillesse pouvait

أَعْلَمُ بِهِ مَنْ عَرَفَ الشَّافِعِيَّ

وَضَمِنْ خَلِيلَ مَطْرَانَ هَذَا الْبَيْتَ مُرْثِيَّه لِاسْعَمِيلَ صَرِيْفَ قالَ :

الضارب الأمثال لي—س له بروعمها ضریب

هل في الجديد كقوله الـ مأثور والمعنى جليب

آهان لو عرف الشبا ب وآه لو قدر المشيب

استبدل مطران الكلمة آهان بكلمة أواه لأن أواه معناها التأوه وليس من كلمات الندبة مثل آه .

رجعت إلى سُلْطَنِ الهَوَى مذ رأيْتُكْ
 وأهديْتُكْ قلبي على يَدِ أَدْمُعٍ
 فلا ترْجِعوا ما قد أَخْذَتمْ فَإِنَّهُ
 ولا تجْزَعوا من نارِهِ إِنَّ نارَهُ
 فيا مَهْبَتِي كُونِي لِدِيْهِمْ قُرِيرَةٌ
 ويا جَسْدِي قد نال قلبِكَ ما اشْتَهَى
 ويَا قَلْبِي إِنْ رُمْتَ السُّعَادَةَ فِيهِمْ
 خَلِيلِيَّ ما لِلْحُبِّ يَسْتَعْبُدُ الْفَتِيَّ
 وما لِلْهَوَى يَفْنِي فَوَادِي أَخِي الْهَوَى
 تَبَارَكَ خَلَاقُ الْمَحَاسِنِ إِنَّهُ
 يَقْلِدُهَا أَجْفَانَهَا وَلَحَاظَهَا
 سَقِيمَةُ جَفْنِ رَاحَ قَابِي يَعُودُهَا
 تَنِيهُ دَلَالًا ثُمَّ يَغْلِبُهَا الْحَيَا
 يَمِيلُ فَوَادِي مِنْ تَشْنِي قَوَامِهَا
 فيا حَسْنَ ذاكَ الْفَصْنِ يَثْنِي وَيَثْنِي
 عَرَفَتُ الهَوَى مِنْ يَوْمِ باشِرَنِي الْهَوَى
 فَوَادِي عَلَى مَهْدِ الهَوَى وَفَوَادِهَا
 وَلَمْ أَنْسَ لِيَلاً ضَمَّنَا فِيهِ بَحْلَسٌ
 وقد مازَجَتْ كَأْسَ الطِّلَاءِ خَمْرَهُ الهَوَى

(١) مؤاجحة : ملتبة . (٢) من ألطاف ما جاء في وصف العدو وحسن تعليها قول بشار : لمست بكفي كفه أبغني الغنى فلم أدر أن الجود من كفه يعدي

ودارت كؤوس من جَنِي الْكَرْمَ مَزَّةً
 يرْصُّعُها نَظْمُ الْحَبَابِ بِلَوْلَوِ
 وَبَاتَ فَوَادِي فِي الْهَوَى يَنْشُدُ الصَّبَا
 وَلَا رَسْلٌ إِلَّا لَاحَظُ يَنْيَ وَيَنْهَا
 كَلَامٌ بِلَا نُطْقٍ وَعَهْدٌ بِلَا يَدٍ
 سَطُورٌ هُوَّى مِنْ ثَغْرٍ حَوَاءً أَنْزَلَتْ
 وَلَمَّا دَعَاهَا آدُمُ هَزَّ الْهَوَى
 تَرَاثٌ تَوْلَاهُ الْكَرَامُ مِنَ الْوَرَى
 وَقَدْ قُسِّمَتْ بَيْنَ الْقُلُوبِ سَهَامُهُ
 فِي الْأَلَكَّ مِنْ لَيْلٍ مَحْوَتْ ظَالَمُهُ
 سَقْتُنِي بِعِينِهَا الْهَوَى وَسَقَيْتُهَا
 إِلَى أَنْ بَدَتْ كَفُّ الصَّبَاحِ بِرَايَةِ
 وَغَابَتْ مَصَاصِحُ النَّجُومِ كَأَنَّمَا
 فَقَمَتْ وَقَدْ سَلَّمَتْ لِلْحَبَّ مَهْجِي
 وَقَاسَمَتْ مَنْ أَهَوَى فَوَادِيَ وَالْهَوَى

فَلِمْ يَكُ أَحْلَى مِنْ جَنَاحَاهَا جَنِي الشَّهِيدِ^(١)
 كَمَا دَارَ حَوْلَ الْجَيْدِ مُنْتَقَطُ الْعَقِدِ
 وَبَاتَ مَغْنِيَنَا يَغْنِي عَلَى الرَّاصِدِ^(٢)
 وَنَحْنُ سَكُوتٌ لَا نُعِيدُ وَلَا نُبَدِّي
 وَسَمْعٌ بِلَا أَذْنٍ وَشَوْقٌ بِلَا بُدْ
 عَلَى وَجْنَةِ التَّفَاحِ فِي جَنَّةِ الْخَلِدِ
 وَأَنْشَدَهُذِي إِرْثٌ نِسْلِيَّ مِنْ بَعْدِي
 فَمَا حَرَمْتُ مِنْهُ سَوْيَ مَهْجَةِ الْوَغْدِ
 فَنَ كَلَّ ذِي لَحْظَ إِلَى كَلَّ ذِي كَبْدِ
 بِظَالْمَةِ الْعَنَيْنِ عَادَةَ الْقَدَّ
 وَلَمْ أَدْرِ أَنِّي قَدْ سَكَرْتُ بِهَا وَهَدِي
 تَلُوحٌ عَلَى جَنْدٍ مِنَ اللَّيلِ مَسَوَّدٌ
 طَفَاهَا نَسِيمُ الْفَجْرِ مِنْ فَمِهِ الْوَرْدِي^(٣)
 وَقَضَيْتُ فِي شَرْعِ الْهَوَى وَاجِبَ الْوَدِ
 فَكَانَ فَوَادِي عَنْدَهَا وَالْهَوَى عَنْدِي^(٤)

(١) المز : الشيء الفاضل . والمزة : الخمر اللذينة الطعم .

(٢) الصبا والرصد : لحنان من ألحان الموسيقى .

(٣) لعل الشاعر تأثر أبا تمام إذ يقول :

كأن نجوم الليل في آخرياته عين له نادى بتغميضها الفجر
ولكن الحداد جود وأبدع فهذا الفم الوردي للفجر صورة من الصور المثيرة المرقصة .

(٤) ديوان « تذكار الصبا » ص ٢٩ - ٣١

لهو وعيت

وهذه قصيدة يرضى عن شاعريتها محبو الشعر المأهوم وقد ورثه ويرضى عن نشر مطاليبها
أنصار الكشف والعلانية . قال :

لم أنسَ حين قدَّدتُ جيبَ قيسِها
عنهَا وذيلُ الليلِ يجمعُنا معاً
فكانَني مزّقتُ جلبابَ الدُّجَى
عن نورِ بدرٍ بالغامِ تلفعاً^(١)
فرأيتُ أبدعَ منظرٍ قد سُطّرتَ
جسمٌ كتمثالِ الرَّتَخَامِ أدقَّ في
هذا وقد صبغَ الحياةً جبينَها
وحنَتْ على حنُونَ أمِّ مرضِعٍ
وشتَّتَتْ على عنقي يديها خجلةً
فرأيتُ أحسنَ هاربٍ مني إلى
ورنَتْ إلى فكنتُ طوعَ بنانِها
وأجبَّتها وجينَها متتصبَّبَ
لا تستري هذا الجمالَ بشوبهِ
والشمسُ ليس يلوحُ رونقُ نورِها
والدُّمْيَةُ الحسنةُ لا تحلُّ لنا
لا يوقَدُ المصباحُ تحتَ غشاوةٍ
حتى اشتَتْ فعلتُ زندي حواها
وضمَّتها حتى وثقتُ بأننا
فالبدرُ ليسَ يرُوقُ حتى يطلُعاً
إلا إذا انجابَ الغامُ وأقشعَا
حتى يزاحَ ستارُها أو مُينَزَعاً
بل ينجلِي حتى ينيرَ ويُسْطِعَا
كنطاقِها وجعلتُ صدري مضيقاً
جسمانِ ضمَّهما الموى فتجمعاً^(٢)

(١) تلفع به : تنطلي به

(٢) بيت فريد جليل هذا فيه قوله حدو ابن الرومي الذي يقول :
أعنقها والنفس بعد مشورة إليها وهل بعد العناق تدان

لا شيء يُبعَدُ صدرها عنِ سوي
 نهْدَانٍ خَصَّهُما الغرامُ بنفسيهِ
 فلو اجْتَلَ أهلُ الغرامِ سَنَاهَا
 هذا وقد مزجتْ بريقي ريقها
 وتناثرتْ منها غَدَائِرُهَا على
 وتلهَّبَتْ وجناهَا كالنارِ من
 وجعلتْ أَخْمَدُهَا بتقبيلي فما
 والليلُ يسبِلُ سترَهُ من حولِنَا
 والحبُّ يملأُ من بهاءِ جمالِهَا
 حتى رأيتُ الليلَ مالَ بجنحِهِ
 فنهضتُ أَسْتُرُهَا وَتَسْتُرُني على
 وجعلتُ لَا أَتَذَّمَّ موضعَ صبُوةِ
 فزيَدُ من طيبِ العناقِ تمتَعا
 عيني ويملأُ من هواها الأضلُعا
 ورأيتُ وفَدَ الصَّبِحِ يقبلُ مسرعا
 خوفَ الرَّقِبِ وحقَّنا أَنْ نجزَّعا
 إِلَى ذَكْرِتُ لَدِيهِ ذاكَ الموضعا^(٣)
 حقينٌ من عاجٍ عليه تربعا^(١)
 عرشاً فساداً عليهم وترفعا
 لغدواً جميعاً ساجدينَ ورُكَّعا
 كلامَهُ يمزجُ بالرَّحِيقِ مشعشا^(٢)
 عنقي فكانتْ عقدَيَ المترصعا
 فرُطِرَ الحياة فأوشكتْ أن تلمعا
 تزادُ إلا حمرةَ وتوسعا
 فتزيدُ من طيبِ العناقِ تمتَعا

(١) هذان الحقان من العاج كم أوحيا الشعراء فقد قال فيما شاعر عربي قدِيم : في صدرها حقان خلتهما

وقال الشيخ إسكندر العازار في ذلك :

حقان من العاج قد ركبت خشين السقوط فأثبتتها

وقال خليل مطران :

كحتي لجين بقفتلي عقيق وقال شقيق المعلوف :

هل النهد البيض أصلقها والنقط الحمراء في وسطها

أم بقع منذ عناق الهوى

(٢) الرحيق : الحمر . شعشع الشراب : مزجه بالماء .

(٣) ديوان « تذكار الصبا » ص ٧٧ - ٧٨

شكوى من الدهر والناس

لنجيب الحداد شكاوى من الدهر والناس مبثوثة في غير قصيدة من قصائده وهكذا الخلق
المثالي يشيره ما يلقي في الدهر من غدر وإجحاف وما يجده في الناس من مثالب وقبائح . قال
من قصيدة :

تَخَالَفَ أَبْنَاءُ الزَّمَانِ فَمُظَهَّرٌ
خَلَافُ الَّذِي يُخْفِي وَآخِرُ يَكْتُمُ
وَلَمْ يَبْقَ إِلَّا مَنْ يَرِيْبُكُ قَوْلُهُ
وَتَزَادُدُ فِيهِ رِيْبَةً حِينَ يُقْسِمُ
وَشَتَّانَ مَا قَلْبُ الْفَتِي وَالْتَّكَلْمُ
وَتَسْمَعُ مِنْهُ غَيْرَ مَا فِي فَوَادِهِ
عَجِبْتُ لِنَفْسِي كَيْفَ لَا تَسْأَمُ الْبَقَا^(١)
وَبَعْضُ الَّذِي تَلَقَاهُ لِلنَّفْسِ يُسْمِعُ^(٢)

نفحة مصدور

وهي من أواخر ما نظمه أيام اعتلامه :

أَحْمَدَ الدَّهْرُ مِنْ فَوَادِي بَجْمَراً وَالآنَ الزَّمَانُ مِنَّ صَخْرَاً
وَتَجَنَّتْ بِيَ الْخَطُوبُ فَأَنْسَتْنِي مَعْنَى الْكَلَامِ نَظَمًا وَنَثَرَا
وَأَرْسَنِي الْأَيَّامُ مِنْ أَوْجَهِ الدَّهْرِ حِروْفًا عَوَاطِلًا لَيْسَ تُقْرَأُ
كَلَّا قَلْتُ قَدْ ظَفَرْتُ بِمَعْنَى ضَرَبْتُ دُونَهُ عَلَى السَّطْرِ سَطْرًا
قَدْ تَوَلَّ الشَّابَابُ إِلَّا قَلِيلًا وَمضَى طَيْبُهُ الشَّهِيْيِّ وَمَرَّا
كَانَ لِي فِي الصِّبَابِ صُبَابَةُ شِعْرٍ صَبَّهَا صَائِبُ الصِّبَابَةِ هَدْرًا^(٢)
ذَهَبَتْ وَالْفَوَادُ يَتَبعُ إِثْرًا مِنْ خُطاها وَالْعَرْمُ يَتَبعُ إِثْرًا

(١) ديوان « تذكرة الصبا » ص ١٤ - ١٥

(٢) الصِّبَابَةُ : الشوق والولع الشديد . والصِّبَابَةُ : بقية الماء ونحوه في الإناء .

إِنَّ قَلْبًا مَعْذَبًا نَثَرَهُ أَسْهُمُ الدَّهْرِ كَيْفَ يَنْظُمُ شِعْرًا
 لَمْ تَبْقَ لِيَ الْمَصَابُ إِلَّا قَلَمًا كَسْرَهُ أَحَقُّ وَأَحْرَى^(١)
 كَنْتُ أَرْجُوهُ لِلْخَطُوبِ فَأَضْحَى لِيْ أَمْضِي سَهَّامِهَا حِينَ يُبَرَّى^(٢)
 وَغَدَا حِبْرُهُ يَخْطُطُ سَطْوَرًا تَجْتَلِيهَا عَيْنِي دَمَاءً حُمْرًا
 مَا يُرَجِّيهِ كَاتِبٌ مِنْ يَرَاعٍ لَمْ يَكُنْ فِي الَّذِي يُرَجِّيهِ حُرَّاً
 فِي إِلَسَارٍ يَكَادُ يَكْسِرُهُ الْقَيْدُ وَلَا يَسْتَطِعُ لِلْقِيدِ كَسْرًا
 يَسْفَكُ الْحَبْرَ مَكْرَهًا وَهُوَ لَوْكًا نَّطِيقًا لِكَانَ يَسْبِكُ تِبْرًا
 أَعْقَبْتَنِي صَبَرًا لِوَإِنَّ الْأَمَالَ تَعْقِبُ صَبَرًا^(٣)

٢ - الشعر القصصي

شِيَدةُ الْحُبِّ

في ديوان الشاعر أمثلة كثيرة للشعر القصصي فقد كان القصص يجري على سنان قلمه نثرًا وشعرًا وهذا مثال من أمثلة الشعر القصصي قال :

هيفاء زَيْنَ خَدَّهَا وَرْدُ الصَّبَّى فَتَاهِلَتْ كَالْغَصْنِ حَرَّ كَهُ الصَّبَا^(٤)
 حَسَنَة طَاهِرَةٌ كَزَهْرَةٌ رُوضَةٌ مَا مَسَّهَا غَيْرُ النَّسَامِ وَالَّدَّائِي
 بِيضاً يَحْدِقُ شَعْرُهَا بِجِينِهَا فَتَرِيكَ عَيْنَ الصُّبْحِ فِي وَجْهِ الدُّجَى
 نَشَأتْ وَحِيدَةً أَهْلِهَا فِي قَرِيَّةٍ كَالْزَهْرِ يَنْشَأُ زَاهِيًّا بَيْنَ الرَّبَّى
 لَمْ تَدْرِغِيْرَ الْحَقْلِ وَالنَّبْتِ الَّذِي يَزْهُو عَلَيْهِ وَوَرَدِهِ الغَضِّ الْجَنَّى^(٥)

(١) لا بد من إشباع القاف في الكلمة تبق حتى يستقيم الوزن وهو مکروه .

(٢) برى السهم والقلم : نحته فانيري . (٣) ديوان « تذكار الصبا » ص ٦٣

(٤) الصبي : الشباب والسوق . والصبا : ربيع مهمها جهة الشرق .

(٥) الغض : النضير . والجنى : ما يجني ويقتطف ..

والشمسُ غارِبَةٌ تَوَدُّعُهَا مَتَى
غَابَتْ وَتَلَقَّهَا مَتَى لَاحَ الضَّحْكَى
وَالبَّدْرُ تَنْظَرُهُ فَتَحْسِبُ رَسْمَهَا
فِيهِ وَيَحْسِبُ رَسْمَهَا فِيهَا بَدَا^(١)
كَالشَّمْسِ قَدْ وَقَتْ عَلَى أَقْفِ الضَّيَّا^(٢)
وَقَفَتْ عَلَى بَابِ الْخَبَاءِ عَشَيَّةً
وَجَرَى النَّسِيمُ بِهَا يَلِاعِبُ شَعْرَهَا
وَإِذَا بُوْقُ حَوَافِرِ فِي قُرْبَهَا
وَفَتَى عَلَى سَرْجِ الْجَوَادِ قَدْ اسْتَوَى
وَلَوَاحَظَ نَجَلَهُ تُزْرِي بِالظَّبَى^(٣)
أَمْضَى وَأَفْتَكُ مَقْتَلًا مَا انتَفَى
كَالبَدْرِ فِي زُهْرِ النَّجْوَمِ قَدْ انْجَلَى^(٤)
وَدَنَا لَهَا مَسْتَسِقِيَا يَشْكُو الظَّمَّا^(٥)
فَضَتْ بَجَاءَتْهُ بِكَأسٍ وَانْشَتَتْ
تَرْنُو لَطْعَتِهِ كَمَا تَرْنُو الْمَهَى^(٦)
حَتَّى ارْتَوَى وَاللَّاحِظُ مِنْهَا مَا ارْتَوَى
خَرَّا بِهَا قَلْبُ الْفَتَاهِ قَدْ اكْتَوَى^(٧)

(١) في هذا البيت إلماع إلى البيتين المشهورين :

رأَتْ قَمَرَ السَّمَاءِ فَذَكَرْتِي
لِيَالِيَ وَصَلَهَا بِالرَّقْمَتَيْنِ
كَلَانَا فَاظْلَرَ قَبْرًا وَلَكِنْ
رَأَيْتَ بِعِينَاهَا وَرَأَتْ بِعِينِي

(٢) الْخَبَاءُ : مَا يَعْمَلُ مِنْ وَبَرْ أَوْ صَوْفِ السُّكَنِ .

(٣) هِيفَاءُ : مَؤْنَثُ أَهِيفُ : الرَّقِيقُ الْخَصْرُ . أَزْرِي بِهِ : اسْتَخْفَ . الْقَنَا : الْعَصَاصُ
أَوْ الرِّيحُ أَوْ عُودُهُ . نَجَلَهُ : مَؤْنَثُ أَنْجَلُ : الْوَاسِعُ الطَّوِيلُ الْعَرِيفُ .

(٤) زَهْرٌ : جَمْعُ أَزْهَرٍ : النَّيْرُ الْمَشْرُقُ . وَالْأَزْهَرَانُ : الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ .

(٥) مَسْتَسِقِيَا : طَالِبُ السَّقِيَ وَالشَّرَابِ . وَمِنْ مَعَانِي اسْتَفْعَلُ : طَالِبُ الشَّيْءِ كَاسْتَغْفَرُ : طَلْبُ التَّغْفَرَانِ .

(٦) رَنَا إِلَيْهِ وَلَهُ : أَدَمَ النَّفَرَ إِلَيْهِ يَسْكُونُ الْطَّرْفَ . الْمَهَى : جَمْعُ مَهَاهَةٍ : الْبَقْرَةُ الْوَحْشِيَّةُ
يَشْبَهُ بِهَا فِي حَسْنِ الْعَيْنَيْنِ وَهَذَا كَثِيرٌ فِي شِعْرِ الْعَرَبِ كَمْقُولُ عَلَيْهِ بَنِ الْجَهَنَّمِ :

عَيْنُونَ الْمَهَا بَيْنَ الرَّصَافَةِ وَالْجَسَرِ جَلِينَ الْهَوَى مِنْ حَيْثُ أَدْرِي وَلَا أَدْرِي

(٧) حَسَا وَاحْتَسَى : شَرَبَ شَيْئًا بَعْدَ شَيْءٍ . وَحَسَا الطَّائِرَ الْمَاءَ : تَنَاوَلَهُ بِمَنْقَرِهِ .

حتى اكتفي فأعاد كأس شرابه
 مملوءةً بعد المياه من الشنا
 بدلاً لبرد شرابها حرّ الجوّي^(١)
 يدرّي الهوّى حتى تملّكه الهوى^(٢)
 لللّيس يوشك لا يضيء بها الرّجا
 ممّن تملّكها خيال قد سرّى^(٣)
 شمسُ الضّحى تزهو على أفقِ السّما
 بهديّةٍ تهدى لرباتِ البهَا
 من فضّةٍ يضاء زادتها صفا
 تهدى لسيدي وسلامَ وانثني
 يكن الشراب ولم يكن هذا الجزءا
 وهوّي لذياك الجميل وما درّى^(٤)
 شوقاً إليه وليسَ يعلم ما جرى
 لومٌ عليه فليسَ يدرّي ما جنى
 تذكار طلعته وطلعتها سوا
 وتزيدها نارُ الغرام من الضّنى^(٥)
 حتى غدت شبّحاً أرقى من الّهوا

حتى اكتفي فأعاد كأس شرابه
 ومضى فودّها وأودع قلبها
 دخل الهوّى قلباً خليلاً لم يكن
 فقضت سواد ظلامها في ظلمةٍ
 يهفو النّعاس بمحفّتها فيردّه
 حتى إذا انجاب الظّلام وأشرقت
 واقي رسول من حبيبٍ فؤادها
 مرأة وجهٍ قد تكلّلَ حرفها
 فدنا وقال هدية من سيدِي
 كانت جزاء للشّراب ولئن لم
 فلقد سبَّ قلب الفتاة صبابةٍ
 وجرت مداععها بذوبٍ فؤادها
 كالقوس أطلق سهامها فجّي ولا
 ترنو إلى مرآته فترى بها
 فتزيد بالذّكار نار غرامها
 ما زال يذكّرها الهوى ويذيبها

(١) الجوّي : شدة الوجد من حزن أو عشق . والجوّي : العاشق . قال المتنبي :
أنا أهوى وقلبك المتبول ما لنا كلنا جو يا رسول

(٢) إشارة إلى قول يزيد بن العثريّة :
أتاني هواها قبل أن أعرف الهوى

(٣) سرى : سار ليلاً . (٤) سبى : أسر .

(٥) الضّنى : المرض والهزال وسوء الحال .

وَهَوَتْ عَلَى مَهْدِ السَّقَامِ عَلَيْهِ
 تَشْكُو النَّيْبُودُ وَتَكْتُمُ مَا اخْتَفَى
 حَارَ الْجَمِيعُ بِهَا فَلَمْ يَذْرُوا لَهَا
 دَاءٌ تَكَابِدُهُ وَلَمْ يَدْرُوا الدَّوَى^(١)
 وَأَقَامَ يَنْدَبُ وَالْدَاهَا حَسْرَةً
 وَأَسَىٰ وَمَا يُجْدِي التَّحْسُرُ وَالْأَسَى
 وَالْبَنْتُ كَاتِمَةً حَقْيَقَةً دَائِهَا
 حَتَّى إِذَا بَسَطَ الْمَمَاتُ جَنَاحَهُ
 وَالنَّزْعُ يَجْذُبُ نَفْسَهَا مِنْ صَدْرِهَا
 فَتَرَدَّهُ عَنْهَا الْغَضَاضَةُ وَالصَّبَى^(٢)
 عَجَزُوا فَلِيسَ سِوَى التَّأْسِفِ وَالبُكَاءُ
 وَذُوو قَرَائِبِهَا حَوَالِيهَا وَقَدْ
 كَانَتْ وَلَكِنْ لَا تَقُولُ إِلَى الْلَّاقِ
 سَمِعْتُ بِقُرْبِ الْبَابِ وَقَعْ حَوَافِرِ
 وَافَى وَلَكِنْ بَعْدَ مَا افْقَطَ الرَّجَاجِ
 وَدَنَّا إِلَيْهَا وَهُوَ لَا يَدْرِي النَّيْ
 وَحَتَّى عَلَيْهَا وَهُوَ يَسْأَلُ جَازِعًا
 فَرَنَتْ إِلَيْهِ بِمُقْلَةٍ فَتَانَةً
 وَتَهَدَّدَتْ أَسْفًا وَقَالَتْ إِنَّ بِي
 هَذَا هُوَ الدَّاءُ الَّذِي أُقْضِيَ بِهِ حُبًّا وَكُمْ مِنْ عَاشِقٍ قَبْلِي قَضَى

(١) لأبي نواس في هذا المعنى بيت جليل في محبوبته «دنانير» يقول فيه :
يا ويع أهلي أبل بين أعينهم على الفراش ولا يدرؤن ما دائي
وشطره شوقي فقال :

يا ويع أهلي أبل بين أعينهم
ويدرج الموت في جسمي وأعضائي
وينظرون بخنبل لا هدوء له

(٢) الغضاضة : النضارة . (٣) يذكرنا هنا الوصال المتأخر بقول من قال :

دنت وظلال الموت بيسي وبيتها وأدللت بوصل حين لا ينفع الوصل

(٤) هنا عليه : عكف ومال .

فأجابَ مَنْ هَذَا الْفَتِي فَتَنَوَّلَتْ
 مَرَأَتُهُ بِيَدِي يَصَافِحُهَا الْفَنَا
 وَرَنَتْ وَقَالَتْ عِنْدَمَا يَبْدُو الصَّحَى
 إِنْ شَئْتَ تَعْرِفُ مَنْ قَضَيْتُ لِجُبْنَهُ^(١)
 وَتَكُونُ رُوحِي فَارِقَتْ هَذَا الْوَرَى
 فَانْظُرْ إِلَى الْمَرَأَةِ تَلَقَاهُ هَنَا^(٢)

واقعة حال

شعر في قصص ودعابة اختار له الشاعر ثوب الموشح فبداء يتهي في أغصانه وأسماطه قال :

نَحْنُ أَعْصَاءُ لِجَنَّةِ الْخَمْرِ بِحُضُورِ الْكُؤُوسِ
 قَدْ حَضَرْنَا بِالنَّايِ وَالزَّمْرِ^(٣)
 لِاِنْتَخَابِ الرَّئِيسِ^(٤)
 مُقْسِمِينَ اليمينَ بِالسُّكُرِ^(٥)
 وَطَلَاءَ الْخَنْدَرِيَّسِ^(٦)
 إِنَّا خَاضُونَ لِلأَمْرِ^(٧)
 مُطْرِقُونَ الرُّؤُوسِ^(٨)

* * *

وَالرَّئِيسُ الَّذِي اِنْتَخَبْنَا
 لَارْتَشَافِ الْعَقَارِ^(٩)
 وَاعْتَمَدْنَا وَارْتَضَيْنَا
 لِكَؤُوسِ تُدَارِ^(١٠)
 وَإِمامًا لَنَا جَعَلْنَا
 حَيْنَ قَرَّ الْقَرَارِ^(١١)
 هُو « عَبَاد » صَاحِبُ الْأَمْرِ^(١٢)
 وَأَمْبَيْرُ الْجَلْوَسِ^(١٣)

(١) ديوان « تذكرة الصبا » ص ٤١ - ٤٤

(٢) الناي : آلة من آلات الطرب ينفتح فيها الكلمة من الدخيل . الزمر : الصوت المقصد به هنا الزمرة أو المزمار .

(٣) الخندريس : الخمر القديمة .

(٤) ارتشف الماء : بالغ في مصبه .

(٥) جلوس : جمع جالس .

* * *

أَمْهَرُ الشَّارِبِينَ فِي النَّاسِ وَرَفِيقُ الْمَدَامِ
 وَنَدِيمُ «الْخَمْسِينَ» وَالْكَاسِ فِي الصُّحْنِ وَالسَّلَامِ^(١)
 وَإِمَامُ لَنَا عَلَى الرَّاسِ وَهُوَ نِعْمَ الْإِمَامِ
 اِنْتَخَبْنَاهُ لَيْلَةَ الْبَدْرِ فِي اجْتِمَاعٍ أَنِيسِنْ

* * *

ذَاكَ فِي جَلْسَةِ عَقَدْنَاهَا بِحُضُورِ الصَّحَابَ
 وَانْتِخَابَتِهِمْ جَمِيعُهُمْ اهَا فِي كُوُوسِ الشَّرَابِ
 فَوَجَدْنَا اتِّفَاقَهُمْ مَعْنَاهَا بِانْتِخَابِ الْجَنَابِ
 فَعَلَنَاهُ زِينَةَ الصَّدْرِ وَأَرْحَنَاهُنَّا نُفُوسِهِمْ

* * *

تَمَّ هَذَا الْقَرَارُ تَحْرِيرًا قَبْلَ يَوْمِ الْأَحَدِ
 وَلَقَدْ قَرَرُوهُ تَقْرِيرًا مِنْ سُكَارَى الْبَلَدِ
 إِنَّ «عَبَاد» كَانَ سِكِّيرًا لَمْ يَفْقُهْ أَحَدَهُ
 فَإِذَا ماتَ لَيْسَ مِنْ عِطْرٍ بَعْدَ هَذِي الْعَرُوسِ^(٢)

(١) زجاجة معروفة لبعض أنواع الكحول(هذه الحاشية وردت في ص ٨٨ من الديوان).

(٢) من أمثال العرب : «لا عطر بعد عروس» قالت هذا أسماء بنت عبد الله العذري فلما كان زوجها واسمه عروس مات عنها وتزوجها رجل أبغر بخيل دميم فلما أراد أن يطعن بها قالت : لو أذنت لي رثيتك ابن عبي فقال أفعلي فرثيتك بكلام عرف منه الزوج أنها تعرض به فلما رحل بها قال : ضمي إليك عطرك وقد نظر إلى قشوة عطرها مطروحة فقالت : «لا عطر بعد عروس» فذهبت مثلا .

* * *

سَجَّلُوا ذَا الْقَرَارَ تِسْجِيلًا فِي بُطُونِ الْوَرَقِ
 وَاقْرَأُوهُ لَهُنَا وَتَرْتِيلًا فِي نَوَادِي الْعَرَقِ^(١)
 وَكَذَا ذَيْلُوهُ تَذْيِيلًا بَاسِمِي الْرِّزْقِ^(٢)
 تَمَّ هَذَا الْقَرَارُ فِي مِصْرِ مَسَاءِ الْخَمْرِيَّينِ

* * *

سَنَةَ السَّبْعِ بَعْدَ تِسْعِينَ وَثَانِي مِئَيْنَ
 بَعْدَ أَلْفٍ مِنْ عَهْدِ فَادِينَا سَيِّدِ الشَّارِبِينِ^(٣)
 الَّذِي حَلَّ الظَّلَالَ دِينَا فَاسْتَعْصَمْنَا بِهَا عَنِ الْحِبْرِ
 وَخَتَمْنَا الطَّرُومَ^(٤)

(١) جاء في «لغة الجرائد» للشيخ إبراهيم اليازجي عن كلمة «النادي» ما يلي : «ويقولون قد شاع هذا الخبر في النادي يريدون جمع النادي وهو مع كونه القياس غير مستعمل وإنما يقال في جمعه الأندية وهو في الأصل جمع ندي بمعنى النادي استغنا به عن جمع النادي كما استغنا بالأحاديث الذي هو جمع الأحداثة عن جمع الحديث».

وعلى هذا استعمل الحداد الجمع القياسي وهو غير مستعمل ونحوه البارودي حيث يقول :

أَنَا مَصْدِرُ الْكَلْمِ الْبَوَادِي بَيْنَ الْمَاضِ وَالنَّوَادِي

أَنَا فَارِسُ أَنَا شَاعِرٌ فِي كُلِّ مَلْحَمَةٍ وَنَادِ

(٢) الرفق : جمع رفقة : بحاعة المرافقين .

(٣) يراد من قوله سيد الشاربين أن السيد المسيح شرب الخمر في قانا الجليل . وفي البيت التالي إشارة إلى قول الكتاب المقدس قليل من الخمر يفرح قلب الإنسان (هذه الحاشية وردت في ص ٨٩ من الديوان) .

(٤) ديوان «تذكرة الصبا» ص ٨٨ - ٨٩ .

٣ - الشعر التصويري

وصف القمر

من أشهر قصائد الحداد في الوصف هذه القصيدة التي أجاد فيها وأبدع وتغلغل فيها إلى وصف الظواهر والخواطر قال :

إذا ملئت من البدر العيون
وهاجت منه أو سكنت شجون^(١)
وأقبل في منازله انتقالاً
يحف به من الليل الشكون
رأيت بداع الأفلاك تحمل^(٢)
بما يحمل به الهم الحزين
وسار البدر يسبح في سماء
عليها من كواكبها سفين^(٣)
تمز به السحائب مسرعات^(٤)
فيخفى تحتهن ويستبيت
فتظهر ثم تحجبها الفضون^(٥)
تقابلاً وجهه فيلوح فيه
لصورة وجهك الرسم المبين
فتحسب منه أن هناك ما
ولا ماء هناك ولا عيون
ولا نبت عليه ولا حياة^(٦)
جنارة ميت لا نعش فيها
ولكن لا يوصلها القرین^(٧)

(١) تفنن كثير من الشعراء في وصف القمر وتعتبر هذه القصيدة من أبدع ما جادت به القرائح في الشعر الحديث وهناك قصائد أخرى جيدة ذكر منها قصيدة أو موشحة لخير الدين الزركلي مطلعها :

لم تبق أيدي الحادثات ولم تذر فعلام تضحك في سمائك يا قمر
وقصيدة لمحمود غنيم وأخرى لخالد الشواف (طالع هذه القصائد في المجلد الأول من مجلة « الكتاب »
جزء مارس سنة ١٩٤٦) .

(٢) سفين وسفن وسفان : جمع سفينة . (٣) الخود : الصبية .

(٤) الغيث المتون : المطر المتتابع . (٥) القرین : الزوج . العشير .

يدورُ بها ولكنْ حينَ يَدُنُو
 كعشوقٍ يداعبُ ذاتَ خِدْرٍ
 فكم بسَمَتْ لِرَاهُ ثُغُورُ
 وكم ذَكَرَ الحُبَّ به حَيَّاً
 وكم نَظَرَ المَشْوَقُ به جَمَالًا
 وكم شَكَتِ العَيْنُ إِلَيْهِ وَجْدًا
 وتصفرَ النَّجُومُ إِذَا تَبَدَّى
 يسِيرُ فتختفي من جانبيه
 كَطْلَعَ الْمَلِيكُ عَلَيْهِ تَاجُ
 كَانَ كَوَاكِبَ الْأَفْلَاكِ دُرُّ
 لَهُ مِنْ شَمْسِنَا جَرِيزٌ مَنِيرٌ
 حَبَّتْهُ مَعَ الصِّيَّا حَرَّاً فَأَعْطَى
 فِيَا شَبَّهَ الْحَبِيبِ حَوِيتَ مِنْهُ
 وَقَاكَ اللَّهُ كَمْ تُقْنِي قَرْوَنَ

(١) بَانَ يَبْيَنَ بِيَانًا : ظَهَرَ . وَبَانَ يَبْيَنَ بِيَانًا : فَارَقَ . وَالْمَعْنَى الثَّانِي هُوَ الْمَقْصُودُ هُنَا .

(٢) شَوْوَنَ جَمْ شَآنَ : الْعَرَقُ الَّذِي تَجْرِي مِنْهُ الدَّمُوعُ يَقَالُ : فَاضَتْ شَوْوَنَهُ .

(٣) الْحَدِينَ : الْحَبِيبُ وَالصَّاحِبُ .

(٤) شَكْرَى : مُتَلِّثَةٌ . يَقَالُ : شَكَرَتِ النَّاقَةُ فَهِيَ شَكْرَى وَشَكْرَةٌ : امْتَلَأَ ضَرْعَهَا .

(٥) طَرْفٌ : أَطْبَقَ أَحَدَ جَفْنِيهِ عَلَى الْآخَرِ . (٦) نَوَافِرُ جَمْ شَآنَ : أَيْ شَرِدَتْ وَأَبْعَدَتْ .

(٧) تَدِينَ : تَخْضُمُ وَتَنْزَلُ . (٨) الْمَعْلُومُ أَنَّ الْقَمَرَ يَسْتَمِدُ النُّورَ وَالْحَرَارةَ مِنَ الشَّمْسِ فَيَصْفِهُ الشَّاعِرُ بِالْخَيَانَةِ لِأَنَّهُ يَعْطِي النُّورَ وَيَحْفَظُ بِالْحَرَارةِ .

(٩) الْحَيَا : الْوَجْهُ .

وكم تُلُو النَّجُومَ وَأَنْتَ دُونُ^(١)
 حَوَيْتَ عِبَادًا فَدَعَكَ قَوْمٌ
 إِلَهًا حُبُّهُ فِي النَّاسِ دِينٌ^(٢)
 وَيَلْزَمُكَ السَّكُوتُ فَمَا تُبَيِّنُ^(٣)
 وَعَهْدِي كُلُّ ذِي نَفْصِ يَمِينٌ^(٤)
 وَلَكُنْ لِيَسَ يَمِلُّهُ الْيَقِينُ
 لَمَا طَالَتْ بِصَاحِبِهَا الظُّنُونُ^(٥)
 أَجَادَتْ صَقْلَ صَفَحَتِهِ الْقَيْوُنُ^(٦)
 وَلِيَسَ سُوَى الْأَنَامِ لَهَا وَتِينٌ^(٧)
 قَدِيمًا وَالْفَنَاءُ مَتِ يَكُونُ

(١) يقول : إن القمر دون النجوم علوها ومع ذلك يعلوها مكانة وبهاء في هذا الكلام معارف علمية صحيحة موسحة بخيال شاعر .

(٢) يشير إلى أن من الناس من عبد القمر كالأستعيليين سلاة إسماعيل بن إبراهيم وهاجر ولعل أهلة الفضة التي كانوا يضعونها في أعناق الجمال رمز إلى تلك العبادة .

(٣) أبان يمين : أَفْصَح . (٤) مان يمين مينا : كذب .

(٥) في مطلع كل شهر قمري يبعث الملال بالشك إلى قلوب الناس إذا تعذر رؤيته ولكنه شك لا يلبث أن يتبدل سريعاً في ضوء اليقين عندما يرى الناس الملال بادياً في شأنه فما هو مثل الشكوك التي تساور قلب الإنسان ولا تزيد عنه متحولاً . والملال في يومه الأول هو هلال الشك فعين تشبته وأخرى تنفيه وقد شبه ابن الفارض الرجل الصب التحيل بالشيخ الذي لا ظل له وبهلال الشك فلولا أنيمه ما رأته العين قال :

قَلْ تَرَكْتِ الصَّبَ فِيكَ شَبَحًا مَا لَهُ مَا بَرَاهُ الشَّوْقُ فِي
 كَهْلَالِ الشَّكِ لَوْلَا أَنَّ عَيْنَهُ لَمْ تَنْتَأِ

(٦) القيون بجمع قين : الحداد أو الصانع . وشهرت القيون بصنع السيف وصلتها . ولما صار سيف عمرو بن معدى كرب وكان يسمى الصممامة إلى الأحادي وصفه ابن يامي البصري فقال من أبيات :

أَخْضَرَ الْلَّوْنَ بَيْنَ خَدِيهِ بَرْدَ مِنْ ذَعَافِ تَمِيسٍ فِيهِ الْمَنَونَ
 أَوْقَدَتْ فَوْقَهُ الصَّوْاعِقَ نَارًا ثُمَّ شَابَتْ بِهِ الذَّعَافَ الْقَيْوُنَ

(٧) الوتين : عرق في القلب يجري منه الدم إلى العروق كلها . بجمعه : وتن وأوتنة .

وهل يبقى الوجود بلا فناء
وهل تغفو عن الشهاب المتنون^(١)
كوانن ليس يدرى السر منها سوى من أمره كاف ونون^(٢)

الحسان في البحر

ليس غريباً على ابن الاسكتندرية عروس البحر أن تهتز فيه شاعريته عندما يرى الحسان يغتسلن في البحر ويرتمن في أحضان أمواجه :

لله درَّ البحْرِ من مُصَوِّرٍ يُصَوِّرُ الْجَسَمَ جَلَّ الْمَنْظَرِ
ويُطْهِرُ الأَعْضَاءَ تَحْتَ الْمِئَرِ
كَأَنَّهَا بَارَزَةٌ لَمْ تُسْتَرِ
كَالرُّوضِ قَدْ حَلَّاهُ نُورُ الْقَمَرِ
يُظْهِرُهُ رَسْمًا وَإِنْ لَمْ يَظْهُرِ
مِثْلُ نَسَاءٍ بَاهِيَاتِ الْحَوَرِ
تَبَرِّدُهُ الشَّفَافُ فَوْقَ الْرَّهَرِ
أَقْبَلَنَ يَغْتَسِلُنَ لَا مِنْ وَضَرِّ
يَغْصَنَ بَيْنَ مَائِهَا وَالْحَجَرِ
عَلَى ثِيَابٍ مِنْ نَسِيجِ الْأَبَرِ^(٦)
فَتَظْهُرُ الْجَسَمَ بِأَبْهَى مَنْظَرِ^(٧)

(١) المتنون : الموت . الدهر . (٢) ديوان « تذكار الصبا » ص ٣٤ - ٣٦ ومجلة

« البيان » . السنة الأولى . الجزء العاشر . ولقد اختلف المصدران في قافية عجز البيت الأول فاعتتمدا نص مجلة البيان لأن القصيدة نشرت فيها وناظمتها حي يرزق .

(٣) لله دره : صيغة للتعجب أي الله ما خرج منه من خير . ويقال در دره : كثير خيره .

(٤) المئزر : الإزار : كل ما ستر الإنسان .

(٥) البرد : الشوب .

(٦) الحر : البياض . يقال حررت العين : اشتد بياض بياضها وسود سعادها فهي حوراء . الوضر : الوسخ .

(٧) مؤزرات : مترسارات متغطيات .

كأنَّها ترسمهُ للنَّظرِ
لو تَسْأَلُ الْوَارِدَ بَعْدَ الصَّدَرِ
لِقَالَ قَدْوَرَدْتُ عَذْبَ الْكَوْثَرِ
عَنْ ذَلِكَ الْمَاءِ الْأَجَاجِ الْكَدِيرِ
رَغْمًا عَنِ الْحُورِ فِي أَرْبَابِ اغْفَرِ^(١)
^(٢)

٤ — الشعر التمثيلي

هارات العرب

حوار بين ليلي المريضة وقد برح يحسّها الداء وبفؤادها الغم وبين حبيبه حسان .

هذا حياة النّسا في العالمِ الفاني
ليل حزنٌ وهمٌ يليه الموتُ عن عجلٍ
حسانٌ أما تَرَيْنَ بِهِ الشَّمْسُ غارِبةً
نعمٌ وقد مرَّ عنها شهر نيسان^(٥)
رمَتْ بأوراقها من فوقِ أغصانِ
وصارتِ الأرضُ في فصلِ الخريفِ وقد
كانَهُ مُقلَّةً من غيرِ إنسانِ^(٦)
وأصبحَ البرُّ قفراً لا أنيسَ به

(١) ورد الماء : صار إليه وبلغه . الصدر : الرجوع عن الماء . الأجاج : الماء الملح المر .

(٢) الكوثر : اسم نهر في الجنة .

(٣) تملي علينا مراعاة النظير ومذهب الشيء بالشيء يذكر أن نشفع هذه التصبيحة بل هذا اللوح من الصور الجميلة الفاتنة بآيات قالها شرقى يصف فيها الساحرات الفاتنات وقد ضمّنها البحر وإنما لأبيات هي في الذروة العليا من الشعر المصور المبدع قال :

جثته في معاصم ونحور فكسا معصماً وآخر عرى
وترى الغيد لولوا ثم رطباً وبجاناً حوالى الماء نثرا
وكأن السماء والماء شقا صدف حلاً ريفاً ودرا

(٤) ديوان « تذكرة الصبا » ص ٩٢

(٥) نيسان : أبريل

(٦) إنسان العين : سوادها أو ما يرى في سوادها .

كانتْ وتكسو الرَّوابي حُسْنَ أَلوانِ
تسيرُ عَنَا إِلَى أَهْلِ وَأَوْطَانِ
فتَائِسُ الْأَرْضُ تغْرِيداً بِالْحَانِ
إِلَى هُنَا شَانِهَا قَبْلًا إِلَى الْآنِ
أَوْ أَبْصِرُ الزَّهْرَ يَزْهُو بَيْنَ أَفْنَانِ^(١)
لِعَوْدِهَا وَعِذَابُ الْبَيْنِ أَفْنَانِ^(٢)
أَجْرَى الدَّمْوعَ وَأَذْكَانِي بَنِيرَانِ^(٣)
كَانَهَا وَجْهُ صَبَّ بَائِسٍ عَانِي^(٤)
قَدْ كَلَّتْ هَامَةُ الدُّنْيَا بَتِيجَانِ
كَانَهُ أَدْمَعٌ فِي خَدِّ وَلَهَانِ^(٥)
كُلُّ الْحَيَاةِ بَهَا وَالْكُلُّ يَنْسَانِي
يُومًا وَلَا أُمَّ تُسْلِينِي وَتَرْعَانِي^(٦)
لَذَاكَ أَصْبَحَ صَرْفُ الْمَوْتِ يَلْقَانِي
وَهَا أَنَا فِي الْوَرَى مِنْ بَعْدِكِ الثَّانِي
هِيمَاتٍ لَمْ تَكُنْ يَا حَسَانُ تَهْوَانِي
أَمْضَى فَتَسْلُو غَرَامِي بَعْدَ أَزْمَانِ

حسان لكن سترجم أوراق الغصونِ كما
لليل نعم وهذه جمادات الطيورِ غدتْ
حيثُ الحرارة تُتحبّها وتُتعشّها
حسان نعم ولكنها لا بدَّ راجعةٌ
لليل نعم ولكنَّ أنا هيَاتَ أبصرُها
فإنَّ عمري قصيرٌ لا انتظارٌ به
حسان حبيبةَ القلب ما هذا الكلامُ فقدْ
لليل ما أجملَ الشَّمسَ ما أبهى أشعّتها
تلقي أشعّتها هُرًّا فنحسّبُها
ويمعُ النَّهَرُ في أنوارِها فيرى
ما أحسنَ الأرضَ في عيني وأجلّها
يتيمةٌ لا أبٌ يحنو على سقمي
وحيدةٌ لستُ ألقى في الورَى سنداً
حسان لا تكفرُني لا تقولي أنتِ واحدةٌ
لليل إني أحبُّكِ يا روحي ويا أملي
هذا رسولُ مماتي قد دنا وأنا

(١) الأفنان : الأغصان .

(٢) البين : الهجران والفرق .

(۳) أَذْكَانِي : أَحْرَقْنِي

(٤) الصب : العاشق ذو الولع الشديد . العاني : الأسير .

(٥) الوهان : المثير من شدة الوجود .

(٦) صرف الموت : كارثة الموت .

حسان إن متْ مَتْ بلاشكِ وأقسمُ بالْحُبِّ الصَّحِيفِ وهذا جُلُّ أيماني^(١)
أئْرُعْمِينَ بَأْيِ لَا أَحِبُّكِ قد دخلتُ ذَالْحَصْنَ مِنْ عَامٍ فَكَنْتُ بِهِ
منْ أَهْلِهِ مُؤْمِنًا مَا بَيْنَ أَوْثَانِ^(٢) أَرِي الْجَمِيعَ لِصُوْصَّاً لَا ذَمَامَ لَهُمْ
الَّذِيْنَ فِي عُرُوفِهِمْ وَالْكَفَرُ سِيَانِ^(٣) كَانُوا ظَلَاماً عَلَى عَيْنِي يَخَالِفُوهُمْ
طَبْعِي وَيَنْفُرُ مِنْهُمْ طَبِّي وَجْدَانِي
شَعَاعُهَا مِنْ جَمَالِ فِيكِ فَتَانِ^(٤) حَتَّى بَدَتْ شَمْسُ حُسْنٍ مِنْكَ مُشَرِّقَة
تَوَاحِدِي فَإِنَّ الْحُبَّ أَجْلَانِي^(٥) وَأَصْبَحَ الْقَلْبُ رَهْنًا فِي يَدِيكِ وَلَا
كَبَارِدِ الْمَاءِ يُرْوِي غُلَّ ظَمَانِ^(٦) وَلِيْسَ غَيْرُكِ يُسْلِيْهِ فَأَنْتَ لَهُ

(١) الأيمان : جمع يمين : القسم .

(٢) هو مؤمن بين أوثان أو هو كالمسيح بين اليهود أو كصالح في ثمود على حد قول المتنبي :

(٣) أَجْهَانِي : مُخْفَفُ أَجْهَانِي .

(٤) المشهد الثالث من الفصل الأول من رواية «ثارات العرب».

١ - المراجع العربية

- نجيب الحداد : ديوان تذكار الصبا . الطبعة الثانية . مطبعة جرجي غرزوزي . الإسكندرية ١٩٠٥
- » » : منتخبات نجيب الحداد . الطبعة الثانية . مطبعة جرجي غرزوزي . الإسكندرية ١٩٠٦
- » » : رواياته التمثيلية وقصصه . منتخبات أمين الحداد . مطبعة جرجي غرزوزي . الإسكندرية ١٩١٣
- إبراهيم اليازجي : لغة الحرائق . دار المعارف بمصر . القاهرة ١٣١٩ هـ
- » » : مجلة البيان . السنة الأولى . ١٨٩٨ / ١٨٩٧
- » » : مجلة الضياء . السنة الأولى . ١٨٩٩ / ١٨٩٨
- عيسى إسكندر المعرف : الغرر التاريخية في الأسرة اليازجية ج ١ وج ٢ . المطبعة الخالصية . صيدا ١٩٤٥
- مارون عبود : رواد النهضة الحديثة . دار العلم للملائين . بيروت ١٩٥٢
- فيليب دي طرازي : تاريخ الصحافة العربية . ج ١ المطبعة الأدبية . بيروت ١٩١٣ وج ٤ المطبعة الأمريكية . بيروت ١٩٣٣
- جرجي زيدان : ترجم مشاهير الشرق . ج ٢ مطبعة الملال . القاهرة ١٩٠٣
- لويس شيخو : الآداب العربية في القرن التاسع عشر . وتاريخ الآداب العربية في الرابع الأول من القرن العشرين . المطبعة الكاثوليكية . بيروت ١٩٢٦
- أحمد حسن الزيات : تاريخ الأدب العربي . الطبعة الحادية عشرة . مطبعة الرسالة . القاهرة ١٩٥٢

- عباس محمود العقاد : ابن الرومي حياته من شعره . الطبعة الثانية . مطبعة حجازي . القاهرة ١٩٣٨
- خليل مردم : ديوان علي بن الجهم . منشورات المجمع العلمي العربي بدمشق . دمشق ١٩٤٩
- قسطاكى الحمصي : أدباء حلب ذوو الأثر في القرن التاسع عشر . المطبعة المارونية . حلب ١٩٢٥
- بولس قرائي : السوريون في مصر . المطبعة السورية . القاهرة ١٩٢٨
- أسعد طلس : مصر والشام في الغابر والحاضر . دار المعارف بمصر . القاهرة ١٩٤٥
- شبل الملاط : ديوان الملاط . المطبعة الأدبية . بيروت ١٩٢٥
- إبراهيم عبده : كتاب جريدة الأهرام . دار المعارف بمصر . القاهرة ١٩٥١
- جاك تاجر : حركة الترجمة بمصر خلال القرن التاسع عشر . دار المعارف بمصر ١٩٤٦
- عبد اللطيف حمزة : أدب المقالة الصحفية في مصر . ج ١ و ج ٣ دار الفكر العربي . القاهرة ١٩٤٩

٢ - المراجع الأجنبية

GABRIEL HANOTAUX : Histcire de la Nation Egyptienne. Tome VII.
Plon. Paris. 1940.

DIVERS HISTORIENS : Précis de l'Histoire d'Egypte. Tome IV.
& ARCHEOLOGUES : Instituta Poligrafico dello Stato. Roma 1935

A. DEBAY : Hygiène & Psychologie du Mariage.
Dentu. Paris 1902.

R.J.S. Mc DOWALL : Sane Psychology. John Murray.London 1944.

فهرست

الفصل الأول

عصر نجيب الحداد

صفحة

٥	.	.	.	.	.	١ - الحركة السياسية
٩	.	.	.	.	.	٢ - البيئة الاجتماعية
١٢	.	.	.	.	.	٣ - النشاط الثقافي

الفصل الثاني

نجيب الحداد في عصره

١٥	.	.	.	.	.	١ - لقب الشيخ والحاداد
١٥	.	.	.	.	.	٢ - حياة نجيب الحداد
١٨	.	.	.	.	.	٣ - صورته الجسمانية والنفسية
٢١	.	.	.	.	.	٤ - تأثيره وتأثيره

الفصل الثالث

جوانب نجيب الحداد

٢٩	.	.	.	.	.	١ - آثار نجيب الحداد :
٣١	.	.	.	.	.	ا - نجيب الحداد الوطني
٣٢	.	.	.	.	.	ب - نجيب الحداد السياسي
٣٣	.	.	.	.	.	ج - نجيب الحداد الاجتماعي
٣٤	.	.	.	.	.	د - نجيب الحداد الأديب
٣٧	.	.	.	.	.	ه - نجيب الحداد الشاعر :
٣٧	.	.	.	.	.	١ - الشاعر الاتباعي
٣٨	.	.	.	.	.	٢ - الشاعر الغنائي
٤١	.	.	.	.	.	٢ - منزلة نجيب الحداد

الفصل الرابع
منتخبات من آثار نجيب الحداد

صفحة

٤٣	١ - نجيب الحداد الوطني :
٤٣	الشرق .
٤٤	دمشق .
٤٧	مصر والمصريون .
٥٠	تذكرة مصر .
٥٢	لبنان .
٥٤	حنين .
٥٤	٢ - نجيب الحداد السياسي :
٥٤	الإنجليز لا تقف عقبة في سبيلهم وهم عقبة في كل سبيل .
٥٧	٣ - نجيب الحداد الاجتماعي :
٥٧	ا - الأخلاق والعادات :
٥٧	القرار .
٦٠	في بيان اليوم .
٦٢	السيدات في المركبات .
٦٤	ب - العدالة الاجتماعية :
٦٤	الفقير والغني .
٦٦	الخادم والخدوم .
٦٨	ج - نهضة المرأة :
٦٨	المرأة والعلم .
٧٠	د - الحوادث والظواهر :
٧٠	سكة الحديد .
٧٠	احراق سوق الشفقة .
٧٣	٤ - نجيب الحداد الأديب :
٧٣	ا - أدب البحث :
٧٣	مقابلة بين الشعر العربي والشعر الإفرنجي .
٧٥	ب - أدب المقالة .
٧٥	ج - أدب القصة :
٧٥	ليلة الرقص .

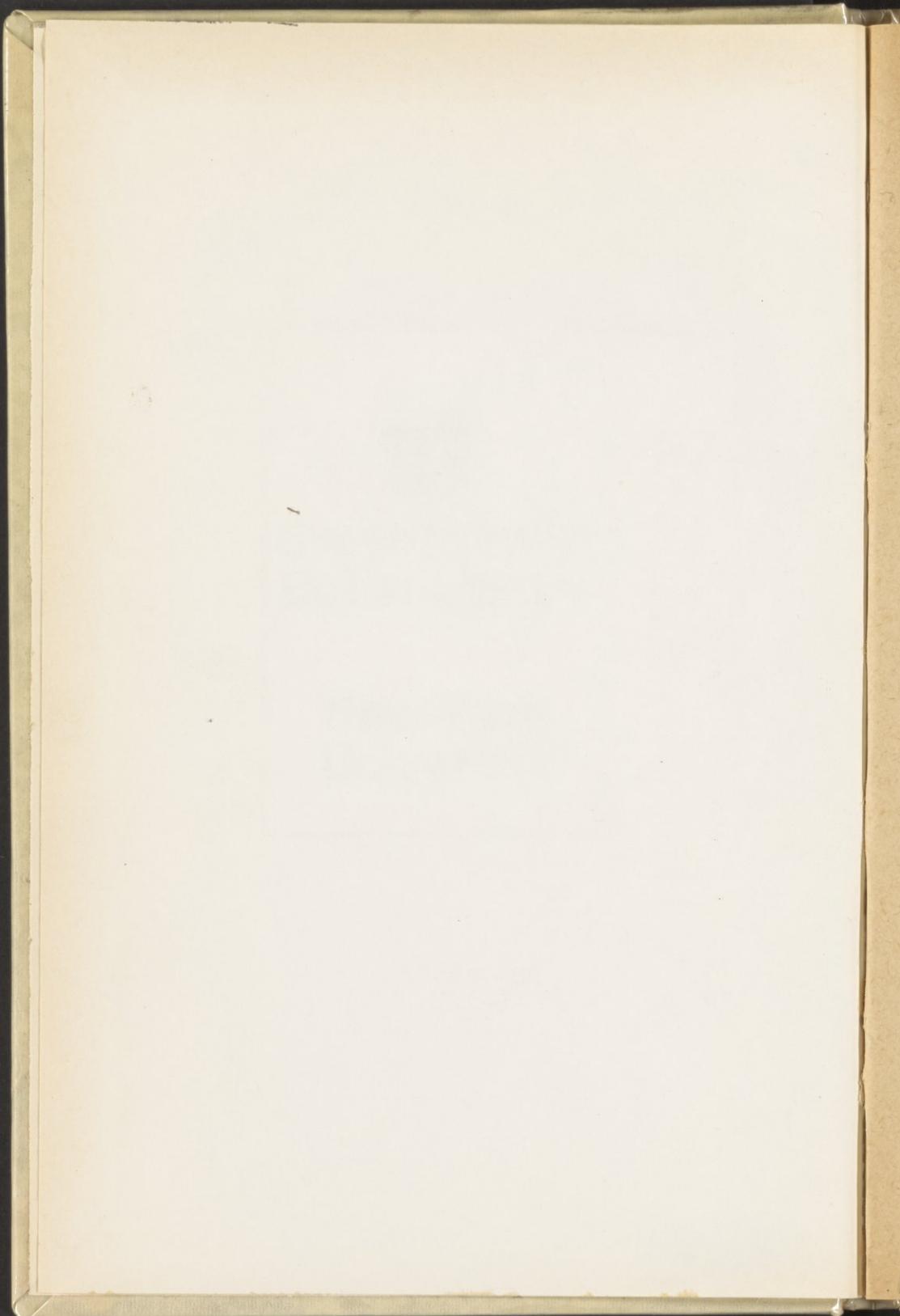
صفحة

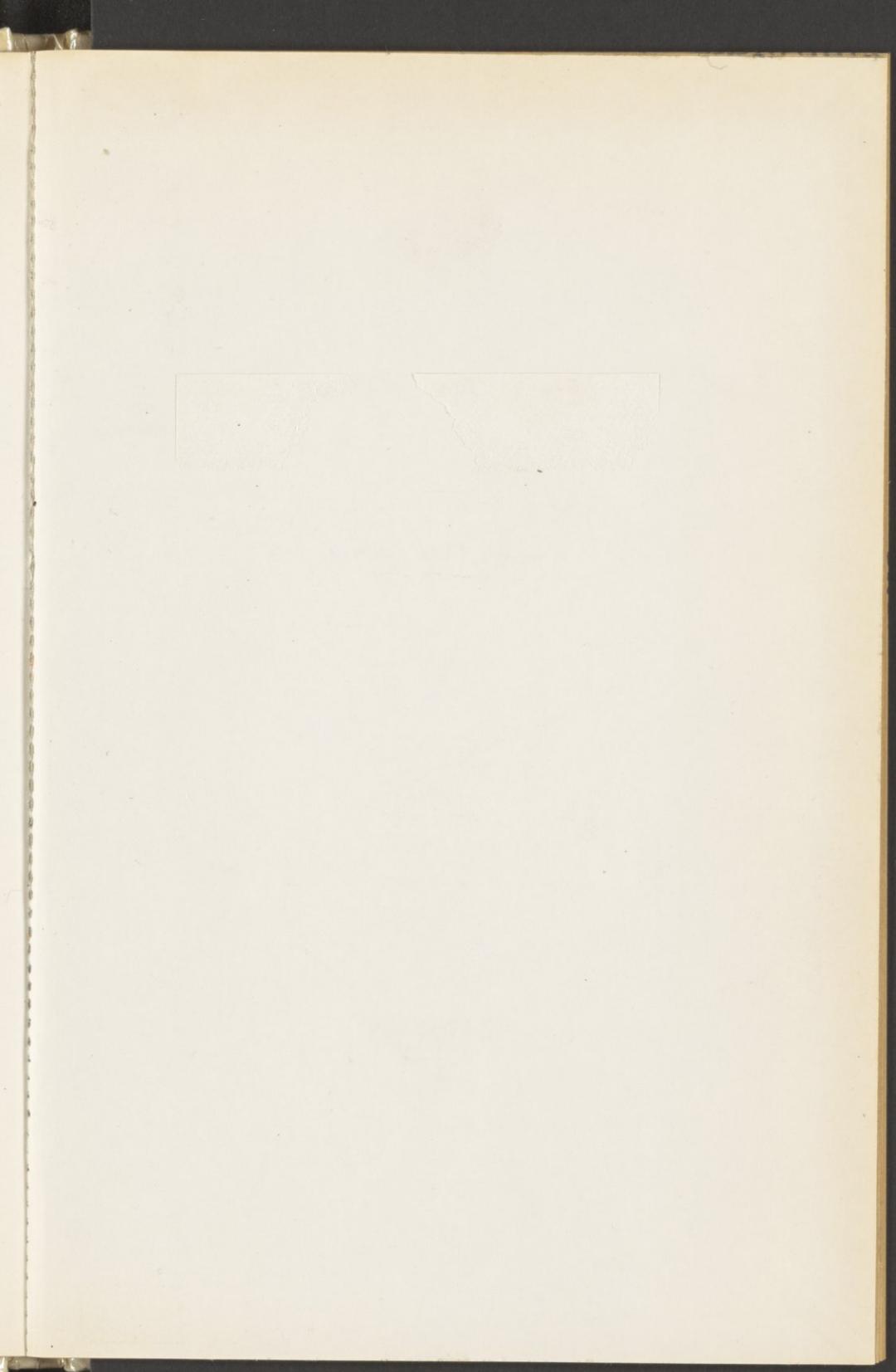
٧٨	د - أدب المسرح :
٧٨	حمدان
٨٢	٥ - نجيب الحداد الشاعر :
٨٢	١ - الشاعر الاتباعي :
٨٢	١ - الغزل :
٨٢	وحي الصبي
٨٣	٢ - التأريخ الشعري :
٨٣	تأريخ زفاف
٨٤	٣ - المديح والرثاء :
٨٤	سلطان زنجبار
٨٦	٤ - الإخوانيات :
٨٦	أحمد شوقي
٨٧	ب - الشاعر الفنان :
٨٧	١ - الشعر الوجданى :
٨٧	صباية
٩٠	لهو وعيث
٩٢	شكوى من الدهر والناس .
٩٢	نقطة مصدر ر
٩٣	٢ - الشعر القصصي :
٩٣	شيميدة الحب
٩٧	واقعة حال
١٠٠	٣ - الشعر التصويري :
١٠٠	وصف القمر
١٠٣	الحسان في البحر
١٠٤	٤ - الشعر المتشيلي :
١٠٤	ثارات العرب
١٠٧	المراجع
١٠٩	الفهرست

تم طبع هذا الكتاب على مطابع دار المعارف
في شهر فبراير (شباط) سنة ١٩٥٣

Back

PB-36245
5-11T
CC







**Elmer Holmes
Bobst Library**

**New York
University**



31142 01242 8598
PJ7828.D22 Z6
al-Shaykh

مجموعة

نوابع الفكر العربي

مجموعة جديدة جامدة تقدم نوابع الفكر العربي في جميع العصور ، كما يصورهم ويتربّحهم نوابع الفكر العربي في العصر الحاضر من كل قطر وبلد فهي تعنى بالشعراء والكتاب كما تعنى بالفلاسفة والحكماء ، وتناولوا أعلام اللغة كما تتناولوا أعلام التاريخ . وقد رأت دار المعرف أن تعهد في كل بحث من هذه البحوث إلى المختصين به وذوي الخبرة والدرائية فيه في giojwla فيه و يتبعه بباب واف المختار من روائع المترجم له مفسر المعان مبين الأغراض ملحوظاً في اقتباسه أن يعزز الترجمة والنقد بالشواهد والأمثال .

فالمجموعة بهذه المتابعة دائرة معارف كاملة تنقل الأدب العربي كما أوحى به قرائح الأدباء . وإنها لذخيرة حديثة تضاف إلى ذخائر الأقدمين ، وليس قصاراها أنها تعريف بها وحكاية عنها ، فهي تحية العصر الحاضر للعصور الماضية ، وهديتها إلى العصور المقبلة ، يرجى أن يحمد لها عشاق الضاد ، كلما جرى بها قلم أو هتف بها لسان .

● ظهر منها

بقلم عباس محمود العقاد

١ - ابن رشد

بقلم حنا الفاخوري

٢ - الحافظ

بقلم عادل الغضبان

٣ - الشيخ نجيب الحداد

● يظهر قريباً

بقلم عمر الدسوقي

٤ - محمود سامي البارودي

بقلم شوق ضيف

٥ - ابن زيدون

بقلم عيسى ميخائيل سابا

٦ - الشيخ ناصيف اليازجي

● تحت الطبع

عدد وافر من كتب هذه المجموعة لجمهور من نوابع الفكر القديم والمحدث

ثمن النسخة ١٢٥ ملیماً

PJ
7828
.D22
Z6